

**ISIRI**

13300

1st. Edition



جمهوری اسلامی ایران  
Islamic Republic of Iran

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

Institute of Standards and Industrial Research of Iran



استاندارد ملی ایران

۱۳۳۰۰

چاپ اول

آتش نشانی - خاموش کننده های دستی -  
ساختمان و عملکرد

**Fire fighting - Portable fire devices  
extinguishers - Performance and  
construction**

ICS:13.220.10

## به نام خدا

### آشنایی با مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

تدوین استاندارد در حوزه های مختلف در کمیسیون های فنی مركب از کارشناسان مؤسسه<sup>\*</sup> صاحب نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و وارد کنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان های دولتی و غیر دولتی حاصل می شود. پیش نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی نفع و اعضای کمیسیون های فنی مربوط ارسال می شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته ملی مرتبط با آن رشته طرح و در صورت تصویب به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می شود.

پیش نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان های علاقه مند و ذیصلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می کنند در کمیته ملی طرح و بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می شود که بر اساس مفاد نوشته شده در استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته ملی استاندارد مربوط که مؤسسه استاندارد تشکیل می دهد به تصویب رسیده باشد.

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران از اعضای اصلی سازمان بین المللی استاندارد (ISO)<sup>۱</sup> کمیسیون بین المللی الکترونیک (IEC)<sup>۲</sup> و سازمان بین المللی اندازه شناسی قانونی (OIML)<sup>۳</sup> است و به عنوان تنها رابط<sup>۴</sup> کمیسیون کدکس غذایی (CAC)<sup>۵</sup> در کشور فعالیت می کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی های خاص کشور، از آخرین پیشرفتهای علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بینالمللی بهره گیری می شود.

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران می تواند با رعایت موازین پیش بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرف کنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیست محیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و / یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری نماید. مؤسسه می تواند به منظور حفظ بازارهای بین المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه بندی آن را اجباری نماید. همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمانها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرگانی، ممیزی و صدور گواهی سیستم های مدیریت کیفیت و مدیریت زیست محیطی، آزمایشگاه ها و مراکز کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، مؤسسه استاندارد این گونه سازمان ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن ها اعطا و بر عملکرد آنها نظارت می کند. ترویج دستگاه بین المللی یکاهای کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبهای و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این مؤسسه است.

\* مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

1- International organization for Standardization

2 - International Electro technical Commission

3- International Organization for Legal Metrology (Organization International de Metrology Legal)

4 - Contact point

5 - Codex Alimentarius Commission

**کمیسیون فنی تدوین استاندارد**  
**«آتش نشانی - خاموش کننده های دستی - ساختار و عملکرد»**

**سمت و/یا نمایندگی**

بازنشسته سازمان آتش نشانی تهران

**رئیس:**

بیات، محمد  
(لیسانس زبان)

**دبیر:**

موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

فرجی، رحیم  
(لیسانس شیمی کاربردی)

**اعضاء: (اسامی به ترتیب حروف الفباء)**

عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد اسلامی واحد شهر ری

احمدی، رویا  
(دکترای شیمی)

شرکت اکسیژن ملائکه

الهامی فر، فرناز  
(لیسانس مهندسی شیمی)

موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

حبیبی زنجانی، شهرلا  
(دکترای فیزیک دریا)

اداره کل استاندارد و تحقیقات صنعتی استان تهران

خالصی، الهام  
(لیسانس الکترونیک)

شرکت دادرس آتش توچال

زارعان، حامد  
(لیسانس مکانیک)

موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

درایتی، حسین  
(لیسانس متالورژی)

شرکت امین کیفیت بصیر

عادلی میلانی، مهدی  
(لیسانس مدیریت صنعتی)

موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

نگهدار جوزانی، مهدی  
(لیسانس مهندسی مکانیک)

اداره اجرای استاندارد موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران

متین فر، مهناز  
(لیسانس شیمی)

شرکت البرز نجات	مستان، عباس (لیسانس الکترونیک)
شرکت البرز نجات	ملک محمدی، محمد رضا (لیسانس مدیریت)
موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران	معینیان، سید شهاب (فوق لیسانس شیمی)
شرکت دادرس آتش توچال	هراتیان، محمود (لیسانس مدیریت)

## فهرست مندرجات

صفحه	عنوان
ج	آشنایی با مؤسسه استاندارد
د	کمیسیون فنی تدوین استاندارد
ز	پیش گفتار
۱	۱ هدف و دامنه کاربرد
۱	۲ مراجع الزامی
۲	۳ اصطلاحات و تعاریف
۵	۴ طبقه بندی خاموش کننده ها
۶	۵ الزامات ماده خاموش کننده، گاز عامل و پرکردن خاموش کننده ۱-۵ ماده خاموش کننده
۶	۶-۵ ماده خاموش کننده
۷	۷-۵ گازهای عامل
۷	۸-۵ الزامات پرکردن
۸	۹ الزامات فشار برای خاموش کننده های کم فشار
۸	۱۰-۶ فشار آزمون
۸	۱۱-۶ حداقل فشار ترکیدن
۸	۱۲-۶ الزامات عملکردی عمومی
۸	۱۳-۷ دماهای کاری
۸	۱۴-۷ حداقل زمان تخلیه موثر و گستره حجم تخلیه
۱۱	۱۵-۷ مقاومت در برابر تغییرات دما
۱۲	۱۶-۷ مراقبت از شارژ
۲۲	۱۷-۸ الزامات عملکردی آزمونهای آتش
۲۲	۱۸-۸ دسته بندی مناسب گروه های مختلف آتش
۲۴	۱۹-۸ آتش های آزمون - کلیات
۲۶	۲۰-۸ آتش آزمون گروه A
۳۶	۲۱-۸ آتش آزمون گروه B
۳۹	۲۲-۸ آتش آزمون گروه D
۵۱	۲۳-۹ الزامات ساختاری
۵۱	۲۴-۹ خاموش کننده فشار بالا
۵۱	۲۵-۹ خاموش کننده های کم فشار
۵۶	۲۶-۹ دستگیره حمل
۵۶	۲۷-۹ نصب

## ادامه فهرست مندرجات

<u>صفحه</u>	<u>عنوان</u>
۶۹	۱۰ نشانه گذاری و رنگ
۶۹	۱-۱۰ رنگ
۶۹	۲-۱۰ نشانه گذاری
۷۴	۳-۱۰ دستورالعمل بازرگانی
۷۴	۱-۱۱ کتابچه راهنمای کاربر
	پیوست الف (الزامی) آزمون آتش جایگزین برای خاموش کننده های پودری با نرخ بیش از ۱۴۴B
۷۷	
۸۲	پیوست ب (اطلاعاتی) کتاب نامه

## پیش گفتار

استاندارد " آتش نشانی - خاموش کننده های دستی - ساختار و عملکرد " که پیش نویس آن در کمیسیون های مربوط تهیه و تدوین شده و در پانصد و دهمین اجلاسیه کمیته ملی استاندارد خودرو نیرو محرکه مورخ ۱۳۸۹/۱۲/۲۲ مورد تائید قرار گرفته است، اینک به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می شود.

برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در موقع لزوم تجدید نظر خواهد شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح و تکمیل این استانداردها ارائه شود، هنگام تجدید نظر در کمیسیون فنی مربوط مورد توجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی استفاده کرد.  
منبع و مأخذی که برای تهیه این استاندارد مورد استفاده قرار گرفته به شرح زیر است:

ISO 7165:2009, Fire fighting - Portable fire devices extinguishers - Performance and construction

## آتش نشانی - خاموش کننده های دستی - ساختار و عملکرد

### ۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد، تعیین الزامات اصلی برای عملکرد، قابلیت اطمینان و تضمین ایمنی، خاموش کننده های دستی می باشد. این استاندارد در خاموش کننده های کاملاً شارژ شده دارای جرم حداقل ۲۰ کیلوگرم کاربرد دارد. در صورت موافقت محلی، اجازه داده می شود این استاندارد برای خاموش کننده های کاملاً شارژ شده دارای جرم کلی تا ۲۵ کیلوگرم اعمال شود.

### ۲ مراجع الزامی

مدارک الزامی زیر حاوی مقرراتی است که در متن این استاندارد ملی ایران به آن ها ارجاع داده شده است. بدین ترتیب آن مقررات جزیی از این استاندارد ملی ایران محسوب می شود. درصورتی که به مدرکی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده باشد، اصلاحیه ها و تجدید نظرهای بعدی آن مورد نظر این استاندارد ملی ایران نیست. در مورد مدرکی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آن ها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدید نظر و اصلاحیه های بعدی آن ها مورد نظر است. استفاده از مراجع زیر برای این استاندارد الزامی است:

۱-۱ استاندارد ملی ایران شماره ۲۸۹۵ سال ۱۳۶۷: چوب - روش تعیین رطوبت

۱-۲ استاندارد ملی ایران شماره ۷۷۵۶ سال ۱۳۸۳: گروه بندی آتش سوزها

۱-۳ استاندارد ملی ایران شماره ۱۲۵۲۳-۲ سال ۱۳۸۸: پلاستیک ها - روش قراردادن در معرض منابع نوری آزمایشگاهی - قسمت ۲: لامپ های توس زنون

۱-۴ استاندارد ملی ایران شماره ۱۰۳۱۵ سال ۱۳۸۷: آزمون خوردگی در محیط مصنوعی - آزمونهای مه نمک

**2-۱ ISO 4672:1997, Rubber and plastics hoses — Sub-ambient temperature flexibility tests**

**2-۲ ISO 5923, Fire protection — Fire extinguishing media — Carbon dioxide**

**2-۳ ISO 7202, Fire protection — Fire extinguishing media — Powder**

**2-۴ ISO 7203 (all parts), Fire extinguishing media — Foam concentrates**

**2-۵ ISO 14520 (all parts), Gaseous fire-extinguishing systems — Physical properties and system design**

## ۳ اصطلاحات و تعاریف

در این استاندارد اصطلاحات و تعاریف زیر کاربرد دارد:

۱-۳

بج

گروهی از محصولات مشابه که در خط تولید مشابه با استفاده از مواد یکسان در طی یک شیفت تولیدی، تولید می شوند.

۲-۳

گستره حجم<sup>۱</sup>

<sup>۲</sup>

گستره ای از خاموش کننده که ۵۰ درصد ماده آن خارج شده است.

۳-۳

شارژ خاموش کننده

جرم یا حجم ماده خاموش کننده، که برای خاموش کننده پایه آبی بحسب (لیتر) و برای سایر خاموش کننده ها بر حسب (کیلوگرم) بیان می شود.

۴-۳

طبقه بندی آتش ها

گروه بندی آتش ها بر اساس ویژگی های داده شده در بند ۱-۴-۳ تا ۵-۴-۳ می باشد.  
در این مورد به استاندارد ملی ایران شماره ۷۷۵۶ مراجعه کنید.

۱-۴-۳

گروه A

ناشی از سوختن مواد جامد آلی می باشد. به طوری که سوختن این مواد با تشکیل ذغالی برافروخته همراه می باشد.

۲-۴-۳

گروه B

ناشی از سوختن مایعات یا جامدات می باشد که قابلیت تبدیل شدن به مایع را دارند.

۳-۴-۳

گروه C

ناشی از سوختن گازها می باشد.

---

1- Bulk range  
2- Media

۴-۴-۳

#### D گروه

ناشی از سوختن فلزات قابل اشتعال می باشد.

۵-۴-۳

#### F گروه

ناشی از سوختن روغن ها (خوراکی گیاهی و یا حیوانی و چربی ها) در لوازم پخت و پز می باشد.

۵-۳

#### عامل پاک<sup>۱</sup>

خاموش کردن آتش با مایع قابل تبخیر یا گاز های نارسانای الکتریکی که باقی مانده قابل تبخیر از خود بجای نمی گذارند.

۶-۳

#### تخلیه کامل

نقشه ای در تخلیه خاموش کننده، که با نگه داشتن شیر کنترل به طور کاملاً باز، فشار داخلی با فشار خارجی برابر می شود.

۷-۳

#### خاموش کننده یکبار مصرف

#### خاموش کننده غیر قابل شارژ

خاموش کننده ای که طوری طراحی شده که قابل شارژ نبوده و پس از استفاده بایستی معدهوم شود.

۸-۳

#### زمان تخلیه موثر

زمان آغاز تخلیه ماده خاموش کننده از نازل با شیر کنترل کاملاً باز تا نقطه گازی جریان تخلیه

۹-۳

#### ماده خاموش کننده<sup>۲</sup>

مواد موجود در خاموش کننده که باعث خاموش شدن آتش می شوند.

۱۰-۳

#### چگالی پرشدن

چگالی ماده خاموش کننده بر حسب کیلوگرم بر لیتر از حجم بدن با شیر و اتصالات داخلی کامل

---

1- Clean agent

2- Extinguishing medium

۱۱-۳

### خاموش کننده

وسیله ای که ماده خاموش کننده را می تواند با فشار داخلی به طور مستقیم ببروی آتش هدایت و تخلیه نماید، تخلیه به دو صورت زیر امکان پذیر است:

- تحت فشار (فشار ثابت بر ماده محتوى خاموش کننده)،
- کارتريج دار (تحت فشار قرار دادن خاموش کننده به هنگام استفاده با رها سازی گاز ذخیره شده در مخزن فشار قوی مجزا (کارتريج))

۱۲-۳

### نقطه گازی

نقطه ای که ماده تخلیه شده به طور عمومی از مایع به گاز عامل<sup>۱</sup> فشار تبدیل می شود.

۱۳-۳

### پائین ترین سطح قابل مشاهده عوارض جانبی

### LOAEL<sup>۲</sup>

پائین ترین غلظتی که در آن اثر عوارض فیزیولوژیکی یا سمی قابل مشاهده است.

۱۴-۳

### حداکثر فشار کاری

Pms

فشار تعادلی توسعه یافته در خاموش کننده ای که به طور عادی شارژ شده و تحت فشار قرار گرفته است و در شرایط دمایی ۶۰ درجه سلسیوس به مدت حداقل ۱۸ ساعت نگهداری شده است.

۱۵-۳

### خاموش کننده دستی

خاموش کننده ای که برای کارکرد و حمل توسط دست انسان طراحی شده و در عمل جرم آن بیش از ۲۰ کیلوگرم نمی باشد.

یاد آوری - در صورت موافقت محلی، اجازه داده می شود این استاندارد برای خاموش کننده های کاملاً شارژ شده دارای جرم کلی تا ۲۵ کیلوگرم اعمال شود.

1- Expellant gas

2- Lowest Observable Adverse Effect Level

۱۶-۳

### گیج فشار

وسیله ای که فشار سیلندر و گستره عملیاتی خاموش کننده را براساس فشار دمای عملیاتی مربوطه نشان می دهد.

یاد آوری - نمای گیج با واحدهای مناسب نشانه گذاری می شود.

۱۷-۳

### نشان دهنده فشار

وسیله ای که فشار گاز عامل خاموش کننده تحت فشار را نشان می دهد.

۱۸-۳

### گاز عامل<sup>۱</sup>

گاز فشرده شده غیر قابل اشتعال مورد استفاده جهت خروج ماده خاموش کننده.

۱۹-۳

### خاموش کننده قابل شارژ

خاموش کننده ای که طوری طراحی شده که بعد از استفاده قابل شارژ می باشد.

۲۰-۳

### فشار کار<sup>۲</sup>

*Ps*

فشار معادل ایجاد شده در خاموش کننده تحت فشار و شارژ شده در دمای ۲۰ درجه سلسیوس به مدت ۱۸ ساعت.

۲۱-۳

### شیمی تر<sup>۳</sup>

عوامل شیمیائی که شامل محلول های شیمیائی از استات پتاسیم، کربنات پتاسیم، سیترات پتاسیم یا ترکیبی از این مواد می باشند اما محدود به اینها نیستند.

### ۴ طبقه بندی خاموش کننده ها

خاموش کننده ها باید براساس نوع خاموش کننده ای که حاوی آن هستند، طبقه بندی شوند، در حال حاضر طبقه بندی خاموش کننده های اصلی به صورت زیر می باشد:

---

1- Propellant

2- Service pressure

3- Wet chemical

الف- پایه آبی

ب- پودری

پ- دی اکسید کربن

ت- عوامل پاک

این طبقه بندی ممکن است به زیر گروههای بیشتری نیز تقسیم شود، به عنوان مثال خاموش کننده های دستی پایه آبی شامل آب خالص یا آب با افزودنی هایی از قبیل عوامل مرطوب کننده، عوامل افزایش دهنده ویسکوزیته، عوامل تاخیر دهنده آتش ۱، عوامل کف کننده، شیمی تر و غیره می باشند. خاموش کننده های پایه آبی، چه آنها که حاوی کف هستند و چه آنها که حاوی انواع مختلفی از کاهش دهنده های نقطه انجام دهند باید به صورت مدلهای جداگانه و مجازی برای آزمونهای رده بندی آتش و یا به منظور آزمونهای تعیین گستره دمای کاری، رسانایی الکتریکی، غیره مورد استفاده قرار گیرند. سایر الزامات مربوطه در طراحی و ساختار خاموش کننده های پایه آبی، قابل کاربرد برای همه مدل ها، صرف نظر از محتویات آنها می باشند.

## ۵ الزامات ماده خاموش کننده، گاز عامل و پرکردن خاموش کننده

### ۱-۵ ماده خاموش کننده

#### ۱-۱-۵ دی اکسید کربن

دی اکسید کربن مورد استفاده در خاموش کننده باید مطابق با استاندارد ISO 5923 باشد.

#### ۲-۱-۵ عوامل پاک

عوامل پاک مورد استفاده در خاموش کننده ها باید مطابق با قسمت های مربوطه از استاندارد ISO 14520 یا آئین نامه ملی یک کشور باشد.

یاد آوری- در برخی کشورها، تولید و استفاده از عوامل پاک بوسیله پروتکل مونترال و آئین نامه های ملی کنترل می شود.

#### ۳-۱-۵ پودرها

پودرهای مورد استفاده در خاموش کننده ها باید مطابق با استاندارد ISO 7202 به جزء پودرهای استفاده شده در آتش گروه D باشند.

#### ۴-۱-۵ تغليظ کننده های کف

تغليظ کننده های کف مورد استفاده در خاموش کننده ها باید مطابق با قسمت مربوطه از استاندارد ISO 7203 باشند.

یاد آوری- استانداردی که بتواند افزودنی های غیر کف زا که جهت ایجاد خاصیت ضد یخ، مرتبط شدن یا سایر خصوصیات ویژه اغلب به آب اضافه می شوند را پوشش دهد، وجود ندارد، لکن این قبیل خاموش کننده ها در طبقه بندي خاموش کننده های پایه آبی قرار می گیرند.

### ۵-۱-۵ عوامل پایه آبی

موقعی که عوامل خاموش کننده دارای pH بیش از ۹/۵ باشند باید یک عبارت هشداری در پلاک اسم خاموش کننده وجود داشته باشد (به بند ۲-۱۰ مراجعه کنید).

### ۵-۲ گازهای عامل

گازهای عامل برای خاموش کننده تحت فشار و کارتريج دار باید هوا، آرگون، دی اکسید کربن، هلیوم یا نیتروژن یا مخلوطی از این گازها دارای حداکثر نقطه شبنم ۵۵- درجه سلسیوس باشند. ردیاب های غیر قابل اشتعال ممکن است به گاز های حامل جهت سهولت تشخیص نشستی اضافه شود. درصد مواد باید به وسیله تولید کننده مشخص شود و به وسیله آزمون آزمایشگاهی تائید شود، به استثنای آنهایی که برای تحریک فشار ذخیره شده، در رسیدن خاموش کننده های پایه آبی به بالای نقطه شبنم ضروری نیستند.

### ۳-۵ الزامات پرکردن

#### ۱-۳-۵ چگالی پرکردن

حداکثر چگالی پرکردن برای خاموش کننده های دی اکسید کربن نباید بیش از ۷۵ کیلوگرم بر لیتر باشد. چگالی پرکردن برای خاموش کننده های با عوامل پاک نباید بیش از مقدار داده شده در قسمت مربوطه از استاندارد ISO 14520 باشد.

یاد آوری- چگالی های پرکردن بالاتر می تواند در رابطه با قوانین ملی فشار مخازن باشد.

#### ۲-۳-۵ رواداری پرکردن<sup>۱</sup>

شارژ واقعی یک خاموش کننده باید شارژ اسمی در محدوده های زیر باشد:

الف- خاموش کننده های پایه آبی (صفر تا ۵) درصد حجمی؛

ب- خاموش کننده های پودری:

- کمتر یا مساوی ۱ کیلوگرم  $\pm 5$  درصد جرم شارژ اسمی؛

- بیش از یک کیلوگرم شارژ اسمی  $\pm 2$  درصد جرمی؛

- بزرگتر یا مساوی ۳ کیلوگرم شارژ اسمی  $\pm 2$  درصد جرمی؛

پ- خاموش کننده ها با عوامل پاک: (صفر تا ۵) درصد جرمی؛

ت- خاموش کننده های دی اکسید کربن: (صفر تا ۵) درصد جرمی،

#### ۳-۳-۵ شارژها

شارژهای توصیه شده برای خاموش کننده ها به صورت زیر می باشند:

- پایه آبی: ۲ لیتر، ۳ لیتر، ۶ لیتر، ۹ لیتر،
- پودر: (۱، ۲، ۳، ۴، ۶، ۹، ۱۲) کیلوگرم
- دی اکسید کربن: ۲/۵ کیلوگرم
- عوامل پاک: (۱، ۲، ۴، ۶) کیلوگرم

## ۶ الزامات فشار برای خاموش کننده های کم فشار

### ۶-۱ فشار آزمون

فشار آزمون,  $P_t$ , برای خاموش کننده های کم فشار باید  $1/43$  برابر حداکثر فشار کاری باشد، اما در هیچ حالتی فشار کمتر از ۲ مگا پاسکال (۲۰ bar) نباشد.

### ۶-۲ حداقل فشار ترکیدن

حداقل فشار ترکیدن,  $P_b$ , برای خاموش کننده کم فشار باید  $2/7$  برابر حداکثر فشار کاری باشد، اما در هیچ حالتی فشار کمتر از ۵ مگا پاسکال (۵۵ bar) نباشد.

## ۷ الزامات عملکردی عمومی

### ۷-۱ دماهای کاری

خاموش کننده ها باید دارای کارکرد قابل اعتماد در یکی از گستره های دمایی زیر باشند:

- (۵+ تا +۶۰) درجه سیلیسیوس؛
- (-۵- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس؛
- (-۱۰- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس؛
- (-۲۰- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس؛
- (-۳۰- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس؛
- (-۴۰- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس؛
- (-۵۵- تا +۶۰) درجه سلسلیسیوس.

گستره دمایی انتخاب شده از گستره های دمایی بالا باید بروی خاموش کننده (به بند ۱۰-۱-۲) مراجعه شود) نشانه گذاری شود.

برای خاموش کننده های پایه آبی بدون هیچ حفاظتی در برابر منجمد شدن، حداقل دمای عملیاتی باید ۵ درجه سلسلیسیوس باشد.

### ۷-۲ حداقل زمان تخلیه موثر و گستره حجم تخلیه.

#### ۷-۲-۱ خاموش کننده های گروه A

حداقل زمان تخلیه موثر خاموش کننده ها با دسته بندی A ۱ نباید کمتر از ۸ ثانیه باشد. خاموش کننده های با دسته بندی A ۲ یا بیشتر باید دارای حداقل زمان تخلیه ۱۳ ثانیه باشند.

## ۱-۲-۷ الزامات

هنگامی که سه خاموش کننده مطابق با ۲-۱-۲ آزمون می شوند، مدت عملیات هر خاموش کننده باید در  $\pm 3$  ثانیه از مقدار میانگین برای خاموش کننده های پودر باشد. و ۱۵ درصد مقدار میانگین برای سایر خاموش کننده ها باشد اما مقدار مدت نباید کمتر از حداقل مشخص شده باشد.

## ۲-۱-۷ روش آزمون

آزمون خاموش کننده های دستی را در ۵ دقیقه بعد از برداشتن از شرایط دمایی انجام دهید. قبل از انجام آزمون ها، خاموش کننده های دستی را به حالت عمودی به مدت ۱۸ ساعت در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس قبل از انجام آزمون ها قرار دهید و دما را در این گستره تا زمانیکه آزمون های زیر انجام می شوند، حفظ کنید.

الف- خاموش کننده را وزن کنید؛

ب- خاموش کننده را در وضعیت کارکرد طبیعی (به عنوان مثال نگهداشتن با دست یا قابل حمل) نگه داشته و آن را در مدت آزمون بی حرکت نگه دارید.

پ- خاموش کننده های کارتريج دار مجهز به شیر کنترل نهائی و سیستم فعال سازی مجرزا، را در حالتی که شیر کنترل نهائی بسته شده، تحت فشار قرار دهید. شیر کنترل نهائی را ۶ ثانیه بعد از آغاز متراکم شدن خاموش کننده، باز کنید.

ت- در خاموش کننده های کارتريج دار که با یک حرکت ساده فعال می شوند، کارتريج را سوراخ کرده و شیر کنترل را به مدت ۶ ثانیه بلافصله بیندید، بعد دوباره شیر کنترل را باز کنید.

ث- در خاموش کننده هایی که تحت فشار، شیر کنترل را باز و در مدت آزمون به حالت باز بگذارید.

ج- زمان بین بازشدن شیر کنترل نهائی و آغاز تخلیه را اندازه گرفته و ثبت نمایید. زمان تخلیه موثر را ثبت و محاسبه نمایید.

چ- خاموش کننده های گازی را دوباره وزن کرده و سپس شارژ باقیمانده را ثبت و محاسبه نمایید. سایر خاموش کننده ها را دوباره وزن کرده و خاموش کننده باقی مانده را خالی نموده و تغییر باقی مانده را ثبت و محاسبه یا دوباره وزن نمایید.

همه خاموش کننده های دستی باید در ۴ ثانیه بعد از اینکه شیر کنترل نهائی باز شد، عمل کنند.

## ۲-۲-۷ خاموش کننده های کلاس B

حداقل زمان تخلیه خاموش کننده های کلاس B نباید کمتر از مقادیر داده شده در جدول یک باشند.

## ۱-۲-۷ الزامات

موقعی که سه خاموش کننده آتش مطابق با بند ۲-۲-۲ آزمون می شوند، مدت عملیات هر خاموش کننده باید  $\pm 3$  ثانیه از مقدار میانگین برای خاموش کننده های پودری و ۱۵ درصد مقدار میانگین برای سایر خاموش کننده ها باشد. اما مقدار مدت نباید کمتر از حداقل مشخص شده باشد.

## ۲-۲-۲-۷ روش آزمون

آزمون خاموش کننده های دستی را در ۵ دقیقه بعد از برداشتن از شرایط دمایی انجام دهید. قبل از انجام آزمون ها، خاموش کننده های دستی را به حالت عمودی به مدت ۱۸ ساعت در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس قبلاً از انجام آزمون ها قرار دهید و دما را در این گستره تا زمانیکه آزمون های زیر انجام می شوند، حفظ کنید.

**الف- خاموش کننده را وزن کنید؛**

**ب- خاموش کننده را در وضعیت کارکرد طبیعی (به عنوان مثال نگهداشتن با دست یا قابل حمل) نگه داشته و آن را در مدت آزمون بی حرکت نگه دارید.**

**پ- خاموش کننده های کارتريج دار مجهر به شیر کنترل نهائی و سیستم فعال سازی مجزا، را در حالتی که شیر کنترل نهائی بسته شده، تحت فشار قرار دهید. شیر کنترل نهائی را ۶ ثانیه بعد از آغاز متراکم شدن خاموش کننده، باز کنید.**

**ت- در خاموش کننده های کارتريج دار که با یک حرکت ساده فعال می شوند، کارتريج را سوراخ کرده و شیر کنترل را به مدت ۶ ثانیه بلافصله ببندید، بعد دوباره شیر کنترل را باز کنید.**

**ث- در خاموش کننده هایی که تحت فشار، شیر کنترل را باز و در مدت آزمون به حالت باز بگذارید.**

**ج- زمان بین بازشدن شیر کنترل نهائی و آغاز تخلیه را اندازه گرفته و ثبت نمایید. زمان تخلیه موثر را ثبت و محاسبه نمایید.**

**چ- خاموش کننده های گازی را دوباره وزن کرده و سپس شارژ باقیمانده را ثبت و محاسبه نمایید. سایر خاموش کننده ها را دوباره وزن کرده و خاموش کننده باقی مانده را خالی نموده و تغییر باقی مانده را ثبت و محاسبه یا دوباره وزن نمایید.**

**همه خاموش کننده های دستی باید در ۴ ثانیه بعد از اینکه شیر کنترل نهائی باز شد، عمل کنند.**

**جدول یک- حداقل زمان تخلیه موثر خاموش کننده های کلاس B**

حداقل زمان تخلیه	طبقه بندی
-	$8 B^a$
-	$13 B^a$
8	$21 B^a$
8	$34 B$
9	$55 B$
9	$(70 B)$
9	$89 B$
12	$(113 B)$
15	$114 B$

۱۵	(۱۸۳ B)
۱۵	۲۳۳ B
<sup>a</sup> این اندازه آتش فقط برای آزمون آتش با دمای کم می باشد.	

### ۳-۲-۷ گستره پرتاپ<sup>۱</sup>

#### ۱-۳-۲-۷ الزامات

حداقل گستره پرتاپ خاموش کننده با دسته بندی کلاس A موقعی که مطابق با بند ۷-۳-۲-۷ تعیین می شود، نباید کمتر از ۳ m باشد.

### ۲-۳-۲-۷ روش آزمون

آزمون را در فضای سربسته ای که نور کافی برای بهترین دید از تخلیه ماده خاموش کننده داشته باشد، انجام دهید. از زمینه سیاه نشانه گذاری شده جهت مشخص کردن فواصل افقی استفاده کنید. خاموش کننده را به مدت حداقل ۱۸ ساعت در شرایط دمایی ( $20 \pm 5$ ) درجه سلسیوس قرار داده و آن را در حالت کار عادی به طوری که نازل به فاصله یک متر بالاتر از کف به طور افقی نگه داشته شده، قرار دهید. خاموش کننده را با باز کردن کامل شیر کنترل ۲ دقیقه بعد از آماده سازی به طور کامل تخلیه نمایید. گستره پرتاپ خاموش کننده را در ۵۰ درصد زمان تخلیه موثر، ثبت کنید.

یاد آوری - چون گستره تخلیه موثر در تعیین بصری، مشکل هست وسایل دیگری از قبیل مجموعه جعبه های پودر و صفحات متراکم کننده جهت تبدیل گازها به مایعات نیز می توانند مورد استفاده قرار گیرند.

### ۳-۷ مقاومت در برابر تغییرات دما

#### ۱-۳-۷ الزامات

خاموش کننده های دستی باید قادر به عملکرد در یکی از گستره های دمائی داده شده در بند ۱-۷ به طوری که توسط تولید کننده مشخص شده، باشند و مطابق با الزامات زیر بعد از قرار گرفتن در شرایط داده شده در بند ۲-۳-۷ ، باشند:

الف- خاموش کننده باید به طوری که مد نظر هست عمل کند. مدت عملیات نباید کمتر از ۸ ثانیه باشد. خاموش کننده های دی اکسید کربن هنگامی که در دمای ۶۰ درجه سلسیوس آزمون می شوند نباید دارای بیش از مدت زمان کاری در ۲۰ درجه سلسیوس باشند. موقعی که در حداقل دمای عملیاتی آزمون می شوند. مدت تخلیه نباید بزرگتر از  $2/5$  برابر مدت زمان کاری در ۲۰ درجه سلسیوس باشد.

ب- خاموش کننده باید دارای آغاز تخلیه در ۵ ثانیه بعد از باز کردن شیر کنترل باشد.

پ- خاموش کننده های پودری در تخلیه کامل خاموش کننده، نباید دارای بیش از ۱۵ درصد باقیمانده شارژ اولیه باشند. سایر خاموش کننده ها باید دارای حداکثر باقی مانده ۱۰ درصد باشند.

### ۷-۳-۲ روش آزمون

آزمون را برروی چهار خاموش کننده انجام دهید. قبل از آزمون، هر خاموش کننده را توزین کنید، سپس دو خاموش کننده را در دمای چرخه یک به طوریکه در جدول ۲ داده شده است، قرار دهید و دو خاموش کننده دیگر را در چرخه دمائی دو به طوریکه در جدول ۲ داده شده است، قرار دهید. دما را مطابق دماهای داده شده در جدول ۲ حفظ نمایید، از حمام مایع استفاده نکنید. خاموش کننده ها را چرخه دمایی در وضعیت قائم حین نگهدارید. رواداری های داده شده در جدول ۲ باید به عنوان رواداری اسمی با اتاق بدون جریان هوا در نظر گرفته شود.

جدول ۲- چرخه های دمائی

<sup>a</sup> چرخه دو	<sup>a</sup> چرخه یک	مدت h
نگهداری در دمای ( $60 \pm 2$ ) درجه سلسیوس	نگهداری در حداقل دمای اظهار <sup>b</sup> شده ( $\pm 2$ درجه سلسیوس)	$24 \pm 1$
نگهداری در دمای ( $20 \pm 5$ ) درجه سلسیوس	نگهداری در دمای ( $20 \pm 5$ ) درجه سلسیوس	$24 \pm 1$
نگهداری در حداقل دمای <sup>b</sup> بیان شده ( $\pm 2$ ) درجه سلسیوس	نگهداری در دمای ( $60 \pm 2$ ) درجه سلسیوس	$24 \pm 1$

<sup>a</sup> دمای نگهداری راجع به دمای محیط در شرایط اتاق می باشد. حمام مایع نباید مورد استفاده قرار گیرد  
<sup>b</sup> به بند ۱-۷ مراجعه شود.

خاموش کننده را دو دقیقه بعد از برداشتن از اتاق آماده سازی نمونه بکار بیندازید. آن را در وضعیت کارکرد طبیعی نگه دارید و در مدت آزمون به صورت بی حرکت حفظ نمایید.

خاموش کننده را مطابق با بند ۷-۲-۲ به کار بیندازید.

زمان بین باز شدن شیر کنترل و آغاز تخلیه را ثبت و اندازه گیری نمایید. خاموش کننده های گازی را دوباره وزن کرده، سپس باقی مانده را محاسبه و ثبت نمایید. سایر خاموش کننده ها را دوباره وزن کرده، باقی مانده خاموش کننده را تخلیه نموده، سپس دوباره توزین نموده یا شارژ باقیمانده را اندازه گیری و ثبت نمایید.

## ۴-۷ مراقبت از شارژ<sup>۱</sup>

### ۴-۷-۱ بررسی های دوره ای (روتین)

۴-۷-۱-۱ خاموش کننده و کارتريج های گاز باید به گونه ای طراحی شده باشند که شارژ آنها در فواصل منظم در حالت نصب شده قابل بررسی باشد.

۴-۷-۲-۱ شارژ به صورت زیر با وزن کردن باید اندازه گیری شود:

الف- همه انواع کارتريج های گازی برای خاموش کننده ها؛

ب- خاموش کننده های دی اکسید کربن؛

پ- انواع مختلف خاموش کننده های تحت فشار، شامل برخی عوامل پاک که جرمی کمتر از یک درصد کل جرم به همراه فشار بیش از  $10^{\circ}$  درصد فشار کار در دمای  $(20 \pm 2)$  درجه سلسیوس دارند.

۴-۷-۳-۱ شارژ انواع خاموش کننده های تحت فشار که مطابق بند ۴-۷-۲ و پ نمی باشند، باید با اندازه گیری مستقیم فشار داخلی در دمای  $(20 \pm 2)$  درجه سلسیوس بررسی شوند. به این منظور خاموش کننده باید مجهر به وسائل نشان دهنده فشار نصب شده جهت بررسی عملیات رضایت بخش باشد.

یک وسیله متصل شده برای اندازه گیری فشار مجزا می تواند برای کنترل فشار داخلی مورد استفاده قرار گیرد، چنانی اتصالی باید مجهر به کلاهک های محافظ فشار باشد.

### ۴-۷-۲ حفظ شارژ به دنبال تخلیه جزئی

#### ۴-۷-۲-۱ الزامات

خاموش کننده های دستی باید مجهر به شیر کنترلی باشد که در هر زمان تخلیه ماده خاموش کننده را بتوان بوسیله آن قطع کرد.

خاموش کننده باید به طور مناسب مقاوم در برابر نشتی باشد و فشار ثانویه (یا جرم محتویات، به طوری که مناسب است) نباید کمتر از  $75^{\circ}$  درصد فشار اولیه بعد از قطع تخلیه به طوریکه در بند ۴-۷-۲-۲ تعیین شده، باشد.

### ۴-۷-۲-۲ روش آزمون

این آزمون را با سه خاموش کننده ای که به مدت  $18$  ساعت در شرایط دمایی  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس قرار گرفته، انجام دهید. هر سه خاموش کننده باید این آزمون را بگذرانند.

خاموش کننده، را بکار انداخته و بگذارید به طور متوسط به مدت نیم ساعت از مدت تخلیه اندازه گیری شده، تخلیه شود. برای خاموش کننده با یک (گاز عامل) کارتريج گاز، شیر کنترل را مطابق قسمت الف) یا ب) به طوریکه قابل کاربرد باشد، باز کنید.

الف- اگر خاموش کننده مجهر به وسیله متراکم کننده مستقلی که شیر کنترل را باز می کند، باشد، وسیله متراکم کننده را بکار انداخته و سه دقیقه بعد شیر کنترل را در تخلیه اولیه باز کنید.

ب- اگر یک عمل تکی خاموش کننده را متراکم کرده و در اولین نشت، گاز آزاد کند، خاموش کننده را بطور ابتدائی متراکم کرده و سه دقیقه بعد شیر کنترل را دوباره در جهت تخلیه مجاز ماده خاموش کننده، باز کنید.

بستن شیر با عمل مورد نظر در قطع نشت ماده خاموش کننده می باشد. فشار داخلی را اندازه گیری کرده یا در حالت گاز  $\text{CO}_2$ ، جرم خاموش کننده را در ۱۰ ثانیه و دوباره ۵ دقیقه بعد از بسته شدن شیر کنترل اندازه گیری کنید. شیر کنترل در طول این دوره در حالت بسته می باشد.

#### ۳-۴-۷ آزمون نشتی طولانی مدت

۱-۳-۴-۷ الزامات خاموش کننده های تحت فشار خاموش کننده تحت فشار مطابق با بند ۳-۱-۴-۷ نباید نشتی بیش از ۵ درصد در سال در فشار کار داشته باشند.

۲-۳-۴-۷ الزامات کارتريج های گازی و سایر خاموش کننده ها، با بررسی جرم آنها الزامات نشتی طولانی مدت به صورت زیر می باشد:

الف- خاموش کننده های تحت فشار بدون گیج فشار نباید نشتی بیش از ۵ درصد در سال یا ۵۰ گرم در سال یا محتویات آن داشته باشد. هر کدام که کمتر است (به بند ۲-۱-۴-۷ پ مراجعه کنید).

- کارتريج های گاز نباید نشتی بیش از ۵ درصد در سال یا ۷ گرم در سال محتویات آن داشته باشند. هر کدام که کمتر است.

- خاموش کننده های دی اکسید کربن نباید نشت بیش از ۵ درصد در سال داشته باشند.

#### ۳-۴-۷ روش آزمون

شش نمونه را برای نشتی بعد از (۳۰، ۹۰، ۱۲۰) روز بررسی کنید، هر گونه کاهش فشار یا محتویات در دمای محیط ثابت، نشانگر یک نوع نشتی است.

#### ۵-۷ مقاومت مکانیکی

#### ۱-۵-۷ مقاومت در برابر فشردگی

یاد آوری- این آزمون در تأیید مقاومت خاموش کننده در نظر گرفته شده است به طور ویژه دهانه و اتصالات از افتادن اشیاء یا از فشردگی با سطوح ثابت شده، آسیب می بینند.

#### ۱-۵-۷ الزامات

خاموش کننده نباید در برابر خطرهای بالقوه رایج، هنگامی که مطابق با بند ۲-۱-۵-۷ آزمون می شود، فشار آزاد کنند.

اگر خاموش کننده های دستی در جریان دوره ای از آزمون های فشردگی هستند، باید به طور بی طرفانه داوری شوند. به طوریکه هیچ گونه مدرکی از شکستگی، قطع شدن یا خارج شدن اجزائی که برای ایمنی استفاده کننده در برابر خطر قرار داده شده اند، وجود نداشته باشد.

## ۷-۵-۲ روش آزمون

آزمون را با دو خاموش کننده دستی شارژ شده، انجام دهید یکی از خاموش کننده ها را به طور افقی و دیگری را به طور عمودی آزمون کنید. خاموش کننده کاملاً شارژ شده و مجهز به همه اتصالاتی که در معرض فشار داخلی در عملکرد طبیعی می باشند را به مدت ۱۸ ساعت در شرایط دمایی حداقل  $\pm 2$  درجه سلسیوس (به بند ۱-۷ مراجعه کنید) قرار دهید. دو دقیقه بعد از برداشتن خاموش کننده از اتاق آماده سازی، آن را در معرض آزمون فشردگی شرح داده شده در زیر قرار دهید.

به این منظور در این آزمون یک عامل ضد یخ در جهت اصلاح انجماد محتويات خاموش کننده های بروپایه آب افزده می شود. خاموش کننده های دی اکسید کربن باید تا ۹۵ درصد حجم با آب یا آب به اضافه عامل ضد یخ پر شده و با نیتروژن در فشار کار دمای آزمون خواسته شده، متراکم شوند. اگر خاموش کننده با دی اکسید کربن شارژ می شود.

اگر خاموش کننده از نوع کارتريج گازی هست. کارتريج شارژ شده را مرتب کرده و خاموش کننده را با بستن شیر کنترل فعال نمایید. به طوری که خاموش کننده را در حالت تحت فشار نگه دارد. آزمون فشردگی را به صورت زیر انجام دهید:

الف- چکش استوانه ای فولادی به قطر ۷۵ میلی متر و به جرم ۴۰ کیلوگرم با سطوح صاف را نصب کرده، به طور مستقیم رها کنید به طوریکه بتواند در ارتفاع  $h$ ، به طور آزادانه سقوط کند. ارتفاع برحسب متر بیان می شود، حداقل ارتفاع  $300$  متر (حداقل ارتفاع  $3$  متر می متر می باشد) به طوریکه به وسیله معادله زیر داده شده، می باشد.

(۱)

$$h = \frac{m}{20}$$

که در آن:

$m$  جرم کل خاموش کننده می باشد که برحسب کیلوگرم بیان می شود.

ب- خاموش کننده را ببروی یک سطح مسطح صلب در هر یک از دو وضعیت زیر قرار دهید.

- در وضعیت عمود با محور طولی چکش منطبق بر محور طولی شیر؛

- یک طرف آن را طوری بخوابانید که چکش شیر را از طریق خط مرکزی خاموش کننده بفشارد شیر ببروی قطعه فولادی تشییت شده صلب قرار گیرد. خط مرکزی چکش نباید منطبق بر محور طولی خاموش کننده باشد و نباید به سیلندر ضربه وارد کند.

پ- در هر یک از وضعیت های بالا، شیر خاموش کننده را با یک ضربه بوسیله یک چکش فولادی به طور عمودی در حالت افتادن آن از ارتفاع  $h$ ، آزاد کنید. نقطه ضربه با منابع انجام آزمون تعیین می شود.

## **۷-۵-۲ مقاومت در برابر ارتعاشات**

### **۷-۵-۱ اصول آزمون**

یک خاموش کننده باید توانایی مقاومت در برابر مواجهه با شرایط آزمون ارتعاش که به عملیات عادی آن آسیب می رساند، بدون گسترش ضعف فیزیکی را داشته باشد.

### **۷-۵-۲ الزامات نصب خاموش کننده**

خاموش کننده هایی که برای استفاده در وسایل نقلیه در نظر گرفته نشده اند باید در معرض آزمون مشخص شده در بند ۷-۵-۲-۵-۲ قرار گیرند.

خاموش کننده تهیه شده با قاب مناسب برای هر دو استفاده عمومی و با وسایل نقلیه باید در معرض آزمون های مشخص شده در بند ۷-۵-۲-۵-۳ قرار گیرند.

### **۷-۵-۳ معیار آزمون**

معیار آزمون به صورت زیر می باشد.

الف- بعد از قرار دادن در معرض آزمون ارتعاش، خاموش کننده باید مطابق با الزامات تخلیه مشخص شده در بند ۷-۷ باشد.

ب- نقص فیزیکی اجزائی که نیاز هست در خاموش کننده تعمیر یا جای گزین شوند و/یا اجزائی که قبل از آن با سرویس عادی می توانستند به حالت اولیه برگردند باید دلیلی برای عدم پذیرش باشد.

### **۷-۵-۴ نصب نمونه آزمون**

خاموش کننده کاملاً شارژ شده را در یک وضعیت عمودی نصب کنید. خاموش کننده مورد نظر برای استفاده در وسایل نقلیه را در قاب مورد نظر آنها نصب کنید. خاموش کننده هایی که برای استفاده در وسایل نقلیه در نظر گرفته نشده اند، می توانند بدون قاب آزمون شوند.

### **۷-۵-۵ جهت گیری آزمون**

#### **۷-۵-۵-۱ محورهای جهت گیری**

خاموش کننده را در معرض آزمون ارتعاش مشخص شده در بند ۷-۵-۲-۵-۷ یا ۷-۵-۲-۵-۳ در هر یک از سه محور به ترتیب افقی، جانبی و عمودی قرار دهید.

#### **۷-۵-۵-۲ خاموش کننده های عمومی**

ارتعاش بکار برده شده باید دارای خصوصیات زیر باشد:

- فرکانس: ۴۰ هرتز

- دامنه:  $(0,25 \pm 0,03)$  میلی متر

- مدت: ۲ ساعت (در هر یک از جهات مشخص شده در بند ۷-۵-۲-۵-۷)

#### **۷-۵-۵-۳ خاموش کننده های وسایل نقلیه**

خاموش کننده را در فرکانس و دامنه متغیر مشخص شده در زیر در هر یک از جهات مشخص شده در بند ۷-۵-۲-۵-۱ قرار دهید.

- فرکانس: (۱۰ تا ۱۹) هرتز، دامنه ( $0,75 \pm 0,08$ ) میلی متر؛
- فرکانس: (۲۰ تا ۳۹) هرتز، دامنه ( $0,5 \pm 0,05$ ) میلی متر؛
- فرکانس: (۴۰ تا ۶۰) هرتز، دامنه ( $0,25 \pm 0,03$ ) میلی متر،  
خاموش کننده را به مدت ۵ دقیقه در هریک از فرکانس ها بزرگانید و فرکانس را در فواصل جدا از  
هم ۲ هرتز افزایش دهید.
- ب- خاموش کننده را به مدت ۲ ساعت در فرکانسی که در حداکثر رزونانس تعیین شده در (الف)  
بالا بزرگانید، یا اگر هیچ رزونانسی مشاهده نشد، خاموش کننده را در معرض آزمون مشخص شده در  
بند ۲-۵-۷ قرار دهید.  
آزمون های مشخص شده در (الف) و (ب) بالا را در یک سطح کامل کنید، قبل از اینکه آزمون در سطح  
بعدی انجام شود.

## ۶-۷ مقاومت در برابر خوردگی

### ۶-۷-۱ آزمون خوردگی خارجی

خاموش کننده کاملاً شارژ شده، دارای قلاب نصب و قلاب دیوار، را به مدت ۴۸۰ ساعت در آزمون تزریق نمک مطابق با آزمون تزریق نمک طبیعی (NSS<sup>۱</sup>) به طوریکه در استاندارد ISO 9227 تعریف شده، قرار دهید. برای برداشتن رسوب های نمک، خاموش کننده را به دقت شسته و بگذارید به مدت ۲۴ ساعت خشک شود. دو نمونه هر دو از یک اندازه یا یک نمونه هر یک از دو اندازه مختلف از همان گروه را آزمون کنید.

در نتایج آزمون الزامات زیر، باید رضایت بخش باشند:

- الزامات مکانیکی همه قسمت های کاری نباید معیوب باشند، نیروی مورد نیاز در آزاد سازی وسیله ایمن باید به طوریکه در بند ۱-۱۱-۹ مشخص شده باشد.
- حداقل زمان تخلیه موثر و روش عملیات باید مطابق با الزامات مشخص شده در بند ۲-۷ و ۱۰-۹ باشد.
- اگر یکی مجهز به گیج فشار می باشد باید به صورت آب بندی شده و کارکردی باقی بماند و مطابق با بند ۲-۱۲-۹ و ۷-۱۲-۹ باشد.
- هیچ نوع خوردگی فلزی در بدنه خاموش کننده نباید وجود داشته باشد. بی رنگی یا خوردگی ظاهری غیرفلزات قابل قبول است، اما خوردگی گالوانیک ما بین فلزات غیر مشابه نباید وجود داشته باشد.
- هنگامی که آزمون مطابق با بند ۳-۹-۹ انجام می شود، فشار ترکیدن لوله آب باید به گونه ای که مشخص شده، باشد. آزمون باید در دمای ( $20 \pm 5$ ) درجه سلسیوس انجام شود.

۷-۶ آزمون خوردگی داخلی برای خاموش کننده ها با استفاده از ماده پایه آبی دو خاموش کننده شارژ شده مطابق با دستورالعمل پرکردن سازنده را ۸ بار در معرض چرخه دمائی تعریف شده در جدول ۳ قرار دهد.

جدول ۳- چرخه دما

مرحله	مدت h	دما <sup>a</sup> C
۱	$24 \pm 1$	b
۲	$\geq 24$	$20 \pm 5$
۳	$24 \pm 1$	$60 \pm 2$
۴	$\geq 24$	$20 \pm 5$

<sup>a</sup> دمای ارجاع داده شده دمای طبیعی در شرایط اتاق می باشد. حمام مایع نباید مورد استفاده قرار گیرد. مدت هر یک از چرخه های کامل نباید بیش از ۱۲۰ ساعت باشد.

b کمترین دمای نشانه گذاری شده برروی خاموش کننده  $2 \pm 2$  درجه سلسیوس می باشد. به بند ۷-۱ مراجعه نمائید.

هشت چرخه دمائی را انجام داده و هر بدن را به دو قسمت با یک روش مناسب در آزمون داخلی برش دهید، بخشی از موقعیت های پوشش داده شده محافظ را در سطح بخش نادیده بگیرید. هیچ گونه علائمی از خوردگی فلزی جدا شدن، کراکینگ یا جرقه زدن هر یک از کلاهک های محافظ نباید قابل مشاهده باشد. هیچ نوع تغییر قابل مشاهده ای در رنگ خاموش کننده غیر از آنهایی که در اثر چرخه حرارتی بوجود می آیند، نباید وجود داشته باشد.

بهتر است حد مجازی برای تغییر رنگی که به طور عادی ناشی از تغییر دما می باشد، ایجاد شود، توصیه می شود که دو نمونه از عوامل را در ظروف شیشه ای بسته ذخیره کرده و یکی را در معرض همان چرخه ای که خاموش کننده درست مثل نمونه مرجع هست، قرار دهید.

#### ۷-۷ آزمون ضربه ( فقط برای خاموش کننده پودری )

##### ۱-۷-۷ الزامات

خاموش کننده های دستی باید بعد از قرار گرفتن در شرایط مشخص شده در بند ۷-۷-۳ دارای الزامات زیر باشند، آنها باید:

الف- به طور رضایت بخش عمل کنند؛

ب- در ۵ ثانیه بعد از باز شدن شیر کنترل شروع به تخلیه نمایند،

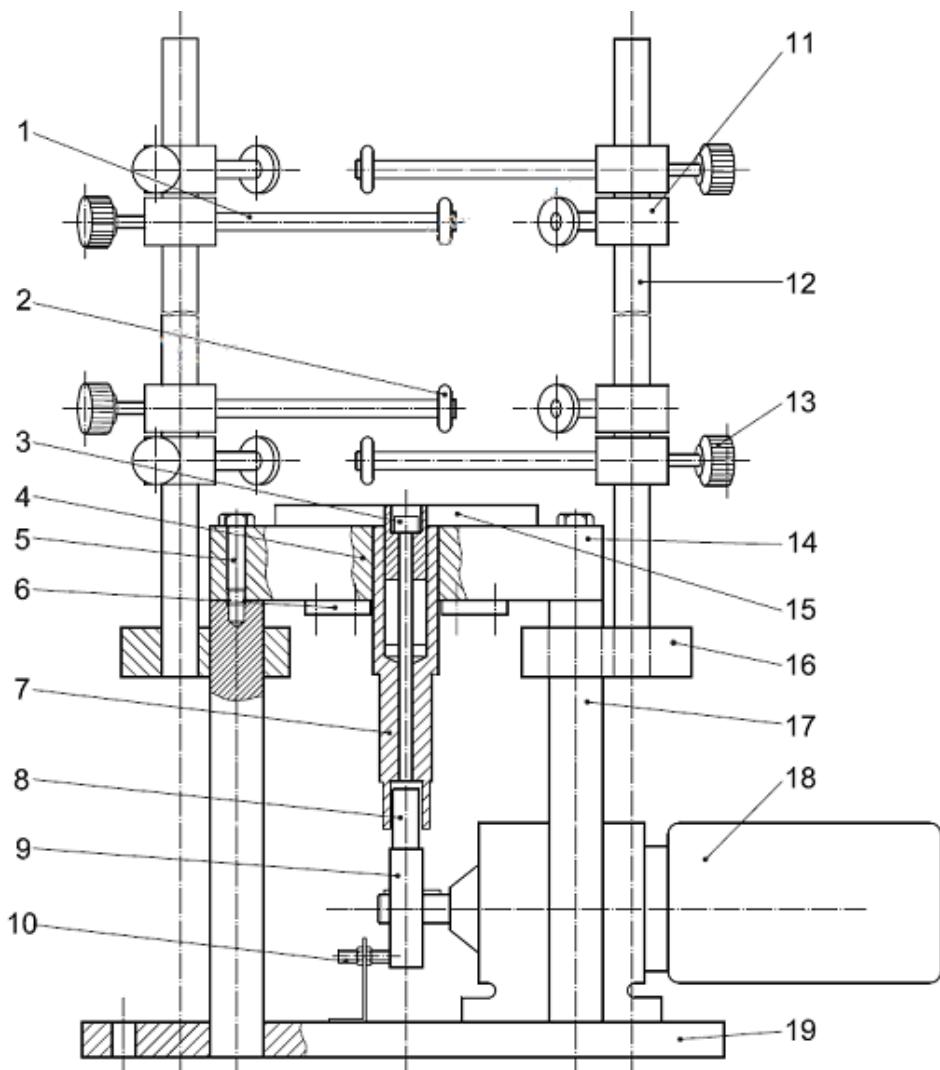
پ- بیش از ۱۵ درصد شارژ اولیه در خاموش کننده به دنبال تخلیه کامل (تخلیه کامل خاموش کننده شامل مقدار متوسط و گاز عامل می باشد) باقی نماند.

#### ۲-۷-۷ دستگاه آزمون

دستگاه آزمون شامل ماشین فشرده سازی، طراحی شده در پذیرش فقط یک خاموش کننده در یک زمان، که باید بوسیله یک میله، بلند شده و به وسیله چرخ ها هدایت شود.

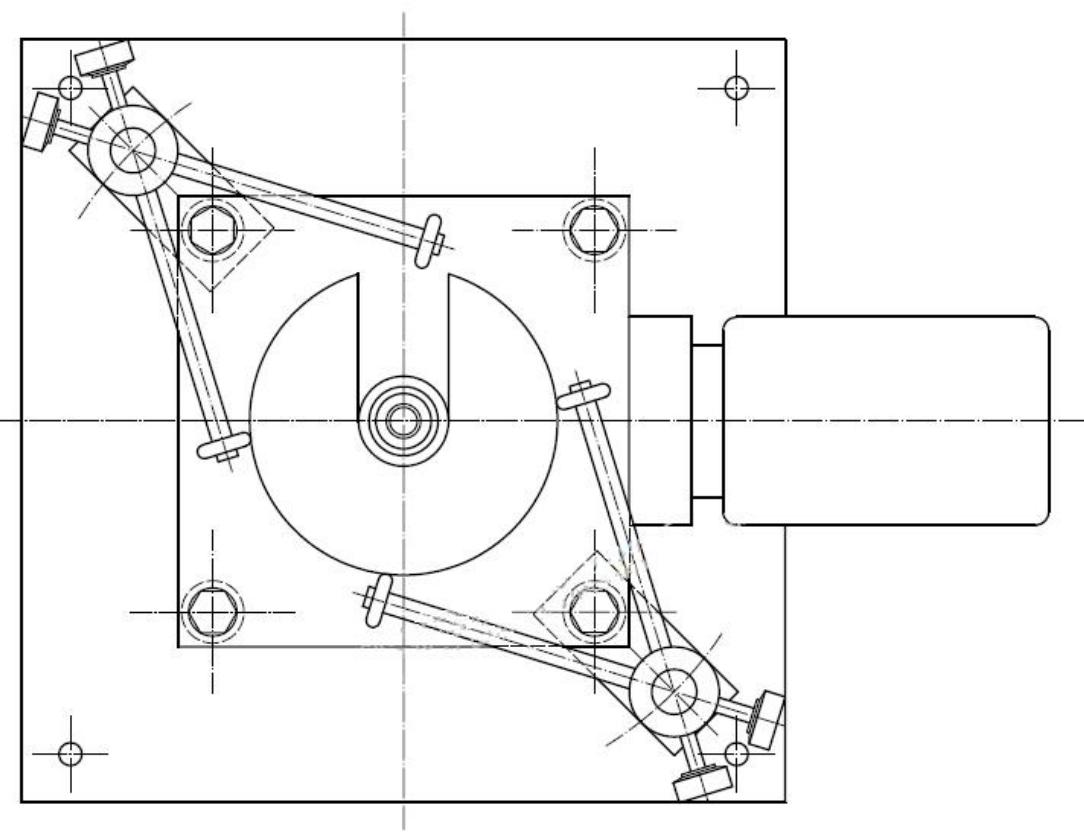
صفحه نگهدارنده خاموش کننده باید از فولاد به مساحت  $(300 \pm 5)$  میلی متر مربع و ضخامت  $(60 \pm 1)$  میلی متر باشد. شکل یک مثالی از یک دستگاه آزمون قابل قبول می باشد. نقاط زیر را بررسی کنید.

- مطمئن شوید که میله قابل تنظیم هست به طوریکه در پایه خاموش کننده تنظیم شود.
- مطمئن شوید که میله می تواند چرخهای راهنمای را به طور آزادانه جابجا کند.
- خاموش کننده باید بدون محدودیت هدایت شود.
- فشرده سازی باید در صفحه فولادی اتفاق بیفتد و نه در میله.



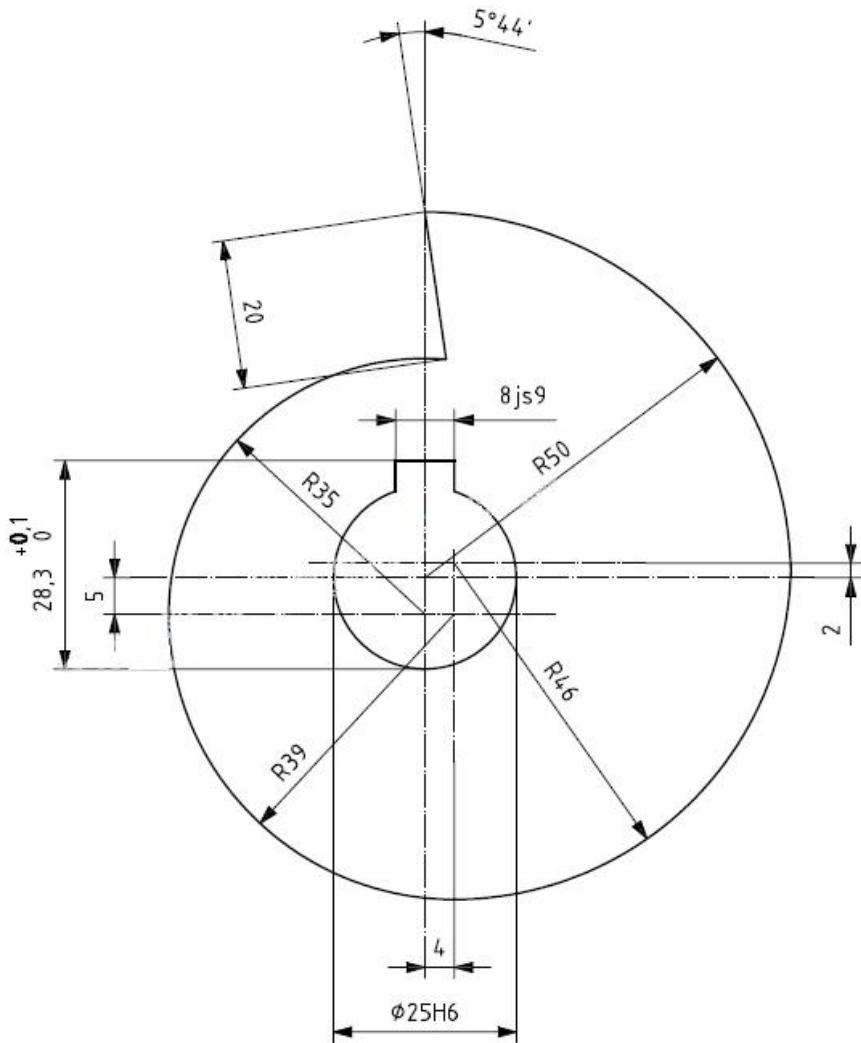
الف- دیاگرام کلی

ادامه شکل ۱



ب- نمایی از بالا

ادامه شکل ۱



پ- جزئیات گوشواره، آیتم راهنمای شماره ۹ در شکل یک الف

راهنما:

- |                     |                                 |                        |                                  |                         |                                 |                       |
|---------------------|---------------------------------|------------------------|----------------------------------|-------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| ۱ پیچ M16-90 و H    | ۲ صفحات                         | ۳ پیچ M12-190 و C      | ۴ مهره فشار یا ضربه خاموش کننده  | ۵ پیچ M16-90 و H        | ۶ صفحات                         | ۷ پیستون              |
| ۸ محورها            | ۹ صفحه نگهدارنده                | ۱۰ برداشتن القائی      | ۱۱ راهنمای چرخش                  | ۱۲ مهره چرخ             | ۱۳ مهره نگهدارنده               | ۱۴ محور نگهدارنده     |
| ۱۵ قطعه تنظیم کننده | ۱۶ گوشواره با ضخامت ۲۰ میلی متر | ۱۷ محور نگهدارنده صفحه | ۱۸ موتور دارای دنده فلوندر- هیمل | ۱۹ صفحه نگهدارنده سیستم | ۲۰ گوشواره با ضخامت ۲۰ میلی متر | ۲۱ محور نگهدارنده چرخ |

### شکل ۱- دستگاه ضربه زنی

## ۳-۷-۷ روش آزمون

آزمون را در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس انجام دهید، مگر اینکه برای این آزمون خاص روش دیگری مشخص شده باشد:

خاموش کننده دستی را به مدت ۱۸ ساعت در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس قبل از انجام آزمون ها، قرار دهید و دما را در این گستره تا انجام همه آزمون ها حفظ نماید.

خاموش کننده شارژ شده به طور طبیعی را به طور عمودی نگه داشته و آن را ۵۰۰ بار به طور عمودی از ارتفاع ۱۵ میلی متر با فرکانس ۱ هرتز ببروی صفحه فولادی افقی صلب بیندازید.

خاموش کننده را از دستگاه آزمون با حداقل مقدار لرزش بردارید، آن را در موقعیت کاری عادی آن نگه داشته و بکار بیندازید.

در خاموش کننده کارتريج دار، کارتريج را سوراخ کرده و بگذارید فشار به مدت ۶ ثانیه قبل از باز کردن شیر کنترل ایجاد شود.

## ۴-۷ آزمون تخلیه متناوب

خاموش کننده باید در شرایط دمایی  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس و  $(60 \pm 2)$  درجه سلسیوس به روشی که برای تخلیه اول هست، عمل کند و از زمان باز شدن شیر کنترل تا شروع تخلیه ماده خاموش کننده بیش از پنج ثانیه و برای سایر تخلیه ها بیش از یک ثانیه نباشد. به علاوه در پایان تخلیه خاموش کننده، نباید بیش از درصدهای زیر از شارژ اصلی آن از ماده خاموش کننده باقی بماند.

پودری: ۱۵ درصد؛

سایر خاموش کننده ها: ۱۰ درصد.

آزمون را ببروی چهار خاموش کننده انجام دهید، قبل از آزمون هر خاموش کننده را توزین کنید، سپس دو خاموش کننده را در شرایط دمایی  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس و دو خاموش کننده دیگر را در دمای  $(60 \pm 2)$  درجه سلسیوس قرار دهید. دماهای مشخص شده را در یک اتاق برقرار کنید. از حمام مایع استفاده نکنید. خاموش کننده باید در شرایط دمایی مشخص شده به طور عمودی باقی بماند. رواداری داده شده باید به صورت رواداری اسمی در اتاق خالی از آب و هوا در نظر گرفته شود. خاموش کننده را دو دقیقه بعد از برداشتن از اتاق آماده سازی مطابق با بند ۲-۸-۷ بکار بیندازید. برای خاموش کننده کارتريج دار که با یک عمل تکی فعال شده است، کارتريج را سوراخ کرده و بعد از آنکه شیر کنترل دوباره باز شد. شیر کنترل را بلافصله به مدت شش ثانیه بیندید. خاموش کننده کارتريج دار مجهز به شیر کنترل نهائی سیستم فعال سازی مستقل را با شیر کنترل نهائی بسته شده، متراکم کنید. شش ثانیه از آغاز متراکم شدن خاموش کننده، شیر کنترل نهائی را باز کنید.

زمان بین باز شدن شیر کنترل نهایی و آغاز تخلیه را ثبت و محاسبه نمایید. خاموش کننده را دوباره وزن کرده و باقیمانده شارژ را ثبت کنید. هر چهار خاموش کننده باید تحت این آزمون را قرار گیرند.

**۲-۸-۷** خاموش کننده کاملاً شارژ شده را در هر یک دماهای مشخص شده به مدت حداقل ۱۸ ساعت قرار دهید. خاموش کننده را به طور متناوب با باز و بسته کردن در چرخه هایی از دو ثانیه "باز" و دو ثانیه "بسته" بکار بیندازید تا تخلیه کامل شود.

**۳-۸-۷** در خاموش کننده کارتريج دار، کارتريج را سوراخ کرده و بگذارید فشار شش ثانیه قبل از باز کردن شیر کنترل ایجاد شود.

## ۸ الزامات عملکردی آزمونهای آتش

### ۱-۸ دسته بندی مناسب گروه های مختلف آتش

#### ۱-۱-۸ A کلاس

دسته بندی خاموش کننده برای گروه A باید با استفاده از روش شرح داده شده در بند ۳-۸ تعیین شود. دسته بندی باید براساس مقدار ماده خاموش کننده ای باشد که برای خاموش کردن آتشی در اندازه بزرگ تحت شرایط آزمون استفاده می شود. این مقدار باید کمتر از حداقل مقدار داده شده در جدول چهار نباشد.

جدول ۴- مقدار ماده خاموش کننده مورد استفاده در بدست آوردن حداقل درجه بندی کلاس A خاموش کننده

حداقل دسته بندی گروه A	مقدار ماده خاموش کننده (شارژ)		
	آب / کف آب با مواد افزودنی	عوامل پاک	پودر
	1	kg	kg
۱A	$\leq 6$	$\leq 6$	$\leq 2$
۲A	$> 6 \text{ و } \leq 8$	$> 6 \text{ و } \leq 10$	$> 2 \text{ و } \leq 4$
۳A	$> 8$	$> 10$	$> 4 \text{ و } \leq 6$
۴A			$> 6 \text{ و } \leq 9$
۶A			$> 9$

#### ۲-۱-۸ B کلاس

دسته بندی خاموش کننده برای آتش گروه B باید با استفاده از روش داده شده در بند ۴-۸ تعیین شود. یک روش جداگانه برای خاموش کننده پودری در پیوست الف داده شده است. دسته بندی باید براساس مقدار ماده خاموش کننده ای که برای خاموش کردن آتشی در اندازه بزرگ تحت

شرایط آزمون استفاده میشود باشد. این مقدار باید کمتر از حداقل مقدار داده شده در جدول ۵ نباشد.

#### جدول ۵- مقدار ماده خاموش کننده مورد استفاده در بدست آوردن حداقل درجه بندی کلاس B خاموش کننده

حداقل درجه بندی کلاس B	کف یا آب با افزودنی ها 1	مقدار ماده خاموش کننده (شارژ) عوامل پاک kg	دی اکسید کربن kg	پودر Kg
۲۱ B	-	$\leq 2$	$\leq 2$	$\leq 2$
۳۴ B	$< 3$	$> 2 \text{ و } \leq 4$	$> 2 \text{ و } < 5$	$> 2 \text{ و } < 3$
۵۵ B	$\geq 3 \text{ و } \leq 6$	$> 4 \text{ و } \leq 6$	$\geq 5$	$\geq 3 \text{ و } \leq 4$
۸۹ B	$> 6 \text{ و } \leq 9$	-	$> 6$	$> 4 \text{ و } \leq 6$
۱۴۴ B	$> 9$	-	-	$> 6$

#### C ۳-۱-۸ گروه

هیچ گونه الزامات آزمونی برای عملکرد خاموش کننده در برابر آتش گروه C در این استاندارد وجود ندارد. برای مقابله با آتش های گروه C ، شاید کپسولهای پودری گروه AB یا B به تنها ی کافی باشد.

#### D ۴-۱-۸ گروه

خاموش کننده توصیه شده مناسب برای آتش گروه D باید آتش یا آتش های آزمون توصیه شده در بند ۴-۸ را خاموش کند.

یادآوری- خاموش کننده مناسب برای آتش گروه D معمولاً برای استفاده در آتش های سایر گروه های آتش مناسب نیست. بدین منظور مواد اطفاء کننده و اعمال کننده های مخصوص<sup>۱</sup> مورد استفاده قرار می گیرند.

#### F ۵-۱-۸ گروه

خاموش کننده توصیه شده برای آتش گروه F، باید آتش های آزمون را به گونه ای که در بند ۷-۸ شرح داده شده است، خاموش کند و الزامات آزمون ترکیدن شرح داده شده در بند ۸-۸ را برآورده سازد. بعلاوه، خاموش کننده های نوع شیمی تر باید الزامات بند ۶-۸ را دارا باشد.

## ۲-۸ آتش های آزمون - کلیات

### ۲-۸-۱ لباس اپراتورها

در انجام این آزمون ها اپراتور باید لباس کار مناسب بپوشد.

هشدار - توجه و پیزه ای برای احتیاط هایی در جهت حفظ سلامتی و ایمنی اشخاص انجام دهنده آزمون ها در برابر خطر آتش و استنشاق دود و هر یک از محصولات سمی احتراق و برای تطابق با هر قانون ملی دیگری که بتوان در مورد ایمنی و سلامتی اپراتور خاموش کننده و سایر اشخاص بکار برد، ضروری است.

هشدار - محافظت تنفسی ای که به منظور حفظ اپراتور از اثرات تکرار آزمونها در یک دوره زمانی استفاده می شود ممکن است مستهلك شود. چنین محافظتی در اجازه دادن به مواجهه غیر قابل تحمل در برابر بخارات و/یا دود آتش تکی در نظر گرفته نشده است.

هشدار - لباس کار مناسب نبایستی در حین عملیات اطفاء حریق از لحاظ مشتعل شدن یا ذوب شدن قابل اعتماد باشد و ممکن است دارای یک کلاه محافظتی با ماسک محافظتی مقاوم در برابر حرارت (کلاه نقابدار)، پوشش طولانی یا کلی و دستکش هایی از آلومینیم، لباس عایق شده باشد.

### ۲-۸-۲ الزامات اطفاء

آتش های آزمون با رعایت موارد زیر خاموش می شوند اگر:

- در گروه A، همه شعله ها خاموش شده باشند. نباید شعله ای ۱۰ دقیقه پس از تخلیه کامل خاموش کننده قابل مشاهده باشد. ظهور شعله های ناپایدار در دوره زمانی ۱۰ دقیقه باید نادیده گرفته شود. شعله های دارای ارتفاع کمتر از ۵۰ میلی متر و دوام کمتر از ۱ دقیقه، به عنوان شعله های ناپایدار تعریف می شوند.

- در گروه B، همه شعله ها خاموش شده باشند و عمق هیپتان باقی مانده حداقل ۵ میلی متر در هر نقطه از سینی باشد.

- در گروه F، همه شعله ها به طور کامل خاموش شده باشند. به مدت ۲۰ دقیقه بعد از تخلیه یا تا کاهش دما به حداقل ۳۵ درجه سلسیوس پائین تر از دمای احتراق خود به خودی، هر کدام که کمتر باشد، هیچ نوع احتراق دوباره ای از روغن های گیاهی نباید وجود داشته باشد. اگر انباسته گروه A در حین آزمون از بین رفت، آن را باید باطل شده در نظر گرفته و آزمون جدیدی انجام داد.

### ۳-۲-۸ آزمون خاموش کننده و روش استفاده آن

از یک خاموش کننده ای که بر اساس دستورالعمل سازنده پر و شارژ شده، استفاده نمائید. خاموش کننده را به مدت ۲۴ ساعت در دمای ( $20 \pm 5$ ) درجه سلسیوس نگهدارید و دما را تا زمان انجام آزمون حفظ کنید. قبل از آزمون به استثنای آزمون کم دمای مشخص شده در بند ۴-۸، خاموش کننده پودری باید در معرض آزمون ضربه قرار گیرد. خاموش کننده ها را مطابق دستورالعمل کاری سازنده استفاده نمایید.

با تشخیص اپراتور، می توان خاموش کننده کارتیج دارگازی را بکار انداخت تا فشارکاری در بدنه قبل از تخلیه افزایش یابد.

#### ۴-۲-۸ برنامه آزمون

برنامه کلی آزمون، برنامه ای است که برای سه نمونه آزمون آتش تنظیم شده باشد. دسته بندی گروه A، گروه B یا گروه F با خاموش کردن دو تا از سه آتش یک اندازه، قابل دسترسی می باشد. گروه D مناسب فلز یا صورت خاصی از فلز، با خاموش کردن اولین آتش از مجموعه، و در صورت خاموش نشدن آن، با خاموش کردن دومین و سومین آتش آزمون تشخیص داده می شود.

یک مجموعه از آتش ها را به طور متواالی آزمون نمائید و نتایج هر آتش آزمون خاص نباید نادیده گرفته شود. هر مجموعه باید قبل از شروع دیگری کامل شود. آتش های گروه A، گروه B، گروه F یک مجموعه کامل می شود، وقتی که هر سه آتش آزمون انجام می شوند یا وقتی که هر دو آتش آزمون ابتدایی هر دو موفقیت آمیز یا هردو ناموفق هستند. آتش گروه D مجموعه کاملی است که آزمون آتش آن موفقیت آمیز هست. یا آتش های اول و دوم هر دو ناموفق هستند یا که هر سه انجام می شوند.

مدل های پایه آبی که می توانند با یا بدون عوامل ضد یخ تولید شوند باید به صورت مدل های جدا و مشخص جهت آزمون درجه بندی آتش اقدام شوند.

#### ۳-۸ آتش آزمون گروه A

##### ۱-۳-۸ موقعیت

آزمون ها را در یک اتاق ضرورتاً عاری از جریان هوا با حجم و تهويه مناسب جهت تضمین تهیه ضروری اکسیژن و قابلیت مشاهده قابل قبول برای یک دوره آزمون انجام دهید.

دهانه های ورودی هوا در نزدیکی سطح کف به طوری که در جدول ۶ داده شده با مساحت جریان هوا ۴/۵ متر مربع جهت رسیدن به تهويه هوای مناسب می باشند.

به عنوان مثال یک اتاق دارای ارتفاع سقف ۷/۵ متر برقرار می شود و حجم حداقل ۱۷۰۰ متر مکعب با دهانه ورودی قابل تنظیم نزدیک چهار گوش، برای این منظور مناسب هست. اتاق باید دارای کف بتنی پرداخت شده کاملاً صاف باشد.

جدول ۶- مثالی از اندازه های ورودی هوای استاندارد برای تهويه آتش های گروه A

مساحت سطحی دهانه ورودی هوا $m^2$	طبقه بندی و درجه بندی
۰/۱	۱A
۰/۱	۲A
۰/۱۵	۳A
۰/۲	۴A

۰/۳	۶A
۰/۵	۱۰A
۰/۷۵	۱۵A
۱/۰۰	۲۰A

### ۲-۳-۸ ساختار

آتش آزمون شامل یک کلاف<sup>۱</sup> ساخته شده از تکه های چوب می باشد. تکه های چوب تشکیل دهنده لبه های بیرونی جعبه ممکن است در جهت فراهم آوردن استحکام لازم با هم درگیر شده و یا به هم میخ شوند. ساختار کلاف در دو زاویه فلزات آهنی ۶۳ میلی متر در ۳۸ میلی متر یا سایر نگهدارنده های مناسب و مشابه در قطعات بتنی یا قاب های نگهدارنده قرار داده شوند، به طوری که ارتفاع نگهدارنده بالاتر از کف،  $(400 \pm 10)$  میلی متر باشد.

تکه های چوب را در ترتیب مناسب مشخص شده در جدول ۷ قرار دهید. هر لایه از تکه های چوب را عمود بر لایه پائینی قرار دهید. تکه های تکی چوب را در هر لایه با فواصل مساوی و به صورت مربع با اضلاع معادل در جهت طول تکه چوب (به شکل ۲ مراجعه کنید) قرار دهید.

از تکه های چوب پینوس سیلوستار یا سایر چوب هایی که می توانند نشان دهنند که در طول مناسب مشخص شده در جدول ۷ و بخش های عرضی مربعی به اضلاع  $(39 \pm 1)$  میلی متر و مقدار رطوبت ۱۰ درصد تا ۱۴ درصد جرمی (پایه های خشک) یکسان هستند، استفاده نمائید.

چوب در نظر گرفته شده مناسب تلقی می شود اگر درجه بندی بدست آمده چوب، بیش از موقعی که چوب پینوس سیلوستار استفاده می شود، نباشد.

مقدار رطوبت تکه چوب را با استفاده از وسایل موجود تجاری که هدایت الکتریکی مابین آوندهای شاخه را اندازه گیری می کنند، یا سایر روش های آزمون تعیین کنید. برخی تفاوت ها در خواندن می توانند ناشی از تفاوت ساختاری بافت چوب یا اصالتأ ناشی از بذر باشد. وسیله را با تعیین مقدار رطوبت مطابق با استاندارد ISO 3130 کالیبره نمائید.

### ۳-۳-۸ روش کار

یک تشت احتراق با اندازه مناسب مشخص شده در جدول ۸ در کف اتاق، زیر کلاف چوب قرار دهید، تشت را تا آنجا که ممکن است تراز نمایید و تا پوشاندن پایه ها به حد کافی به آن آب اضافه نمائید. حجم مناسبی از سوخت (به طوری که در جدول ۸ مشخص شده است) در تشت بریزید. سوخت را آتش بزنید.

بگذارید کلاف تا رسیدن جرم آن به  $(55 \pm 2)$  درصد از جرم اصلی بسوزد. خاموش کننده را به آتش آزمون در ابتدا از جلو و از فاصله بیش از ۱/۸ متر تخلیه نمائید. فاصله را کم کرده و تخلیه را به دلخواه از بالا، پائین، جلو، یا هر دو جهت، اما نه در پشت کلاف بکار برد.

همه وسایل را در جهت کنترل جریان ماده خاموش کننده در محل بمنظور حداکثر تخلیه جهت اطمینان از دوام تخلیه بکاربرید.

جدول ۷- ساختار کلاف چوبی

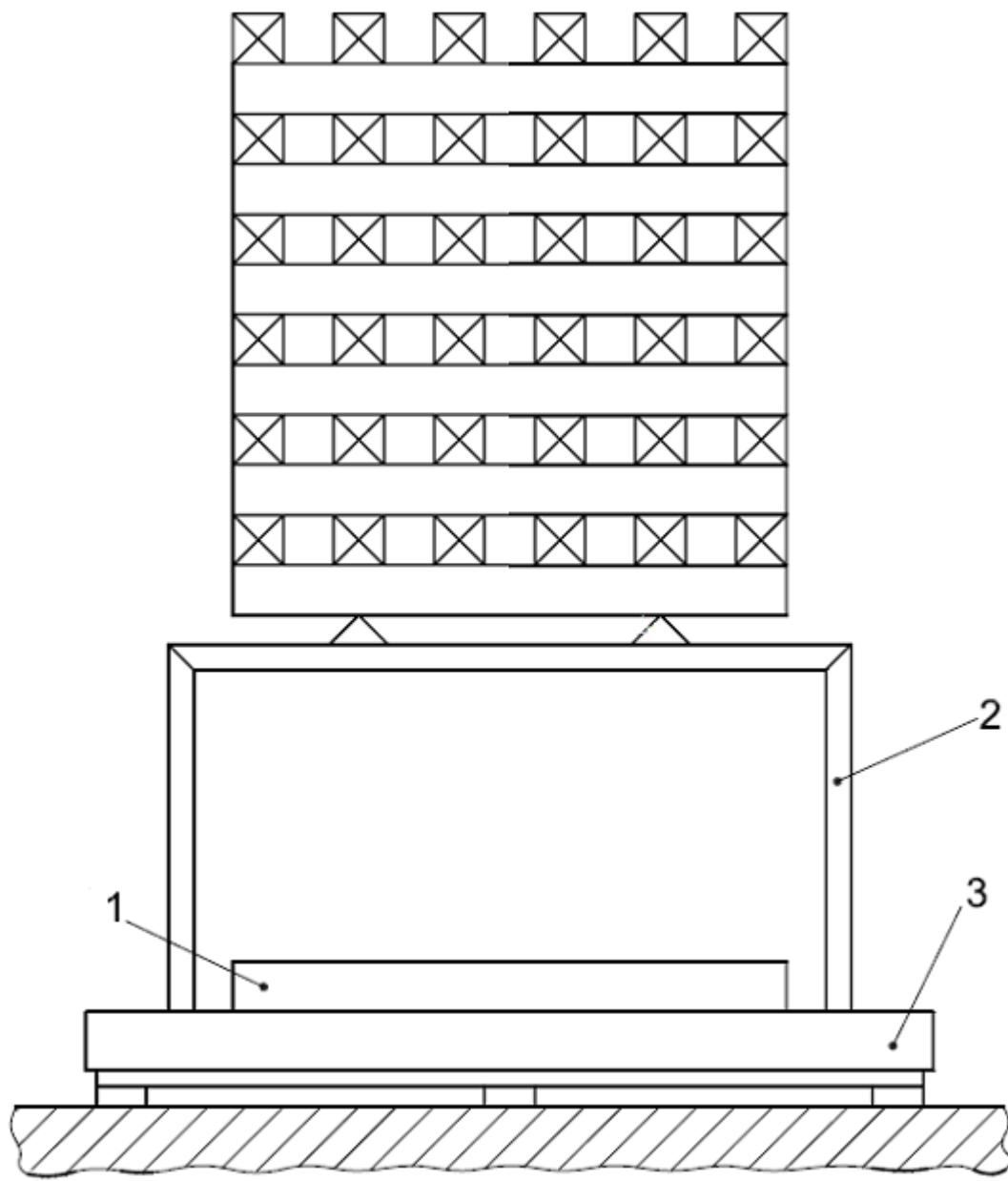
ترکیب تکه های چوب	طول تکه های چوب mm	تعداد تکه های چوب	A گروه
۱۲ ردیف ۶ تکه ای چوب	۵۰۰	۷۲	۱A
۱۶ ردیف ۷ تکه ای چوب	۶۳۵	۱۱۲	۲A
۱۸ ردیف ۸ تکه ای چوب	۷۳۵	۱۴۴	۳A
۲۰ ردیف ۹ تکه ای چوب	۸۰۰	۱۸۰	۴A
۲۳ ردیف ۱۰ تکه ای چوب	۹۲۵	۲۳۰	۶A
۲۷ ردیف ۱۲ تکه ای چوب	۱۱۰۰	۳۲۴	۱۰A
۳۰ ردیف ۱۵ تکه ای چوب	۱۱۹۰	۴۵۰	۱۵A
۳۳ ردیف ۱۷ تکه ای چوب	۱۲۷۰	۵۶۱	۲۰A

**یادآوری**- در صورت ضرورت در آینده، جدول به آتش های آزمون گسترش می یابد، گسترش این مقادیر مطابق همان اصولی که آنها در حال حاضر فهرست شده اند، انجام می شود. هر درجه بندی A مطابق یک سری اعدادی که به نسبت جرم چوب بکار رفته در کلاف است طراحی شده است. به عنوان مثال کلاف A ۲۰ حاوی دو برابر جرم چوب در کلاف A ۱۰ هست. همه کلاف ها مکعب بوده و با حجم فضای باز تقریباً معادل حجم چوب می باشند.

جدول ۸- ترتیب احتراق کلاف چوبی

شارژ هپتان <sup>a</sup>	اندازه ظرف احتراق mm	درجه بندی گروه A
۱/۱	۴۰۰×۴۰۰×۱۰۰	۱A
۲/۰	۵۳۵×۵۳۵×۱۰۰	۲A
۲/۸	۶۳۵×۶۳۵×۱۰۰	۳A
۳/۴	۷۰۰×۷۰۰×۱۰۰	۴A
۴/۸	۸۲۵×۸۲۵×۱۰۰	۶A
۷/۰	۱۰۰۰×۱۰۰۰×۱۰۰	۱۰A
۷/۶	۱۰۹۰×۱۰۹۰×۱۰۰	۱۵A
۸/۲	۱۱۷۰×۱۱۷۰×۱۰۰	۲۰A

<sup>a</sup> به بند ۳-۴-۸ مراجعه کنید.



راهنمای:

- ۱ ظرف احتراق
- ۲ پایه نگهدارنده
- ۳ سکوی توزین کردن

شکل ۲- آتش کلاف

## **۴-۸ آتش آزمون گروه B**

### **۱-۴-۸ محل**

آتش های آزمون بالاتر و خود گروه 144B را در فضای سربسته انجام دهید. آتش های آزمون بزرگتر از ۱۴۴ B را در فضای سر بسته یا در محیط باز، با سرعت باد کمتر از ۳ متر بر ثانیه انجام دهید. آزمونها را در محیط باز موقعی که باران، برف یا تگرگ می بارد انجام ندهید.

### **۲-۴-۸ ساختار**

آتش های آزمون گروه B را در یک سری ظروف استوانه ای از جنس ورق فولاد جوش شده (با ابعاد داده شده در جدول ۹) بکار برد. لبه های ظرف عمودی هستند. کف ظرف به صورت افقی بوده و با سطح قرار گرفته هم سطح است.

**یادآوری**- تقویت کف ظرف آتش آزمون بزرگتر برای به حداقل رساندن انحراف آن ضروری است. در این حالت ضروری است تضمین شود که سطح پائینی جعبه در معرض هوا قرار ندارد.

جزئیات آتش های آزمون گروه B در جدول ۹ داده شده است. هر آتش آزمون با نوشتمن یک عدد به دنبال نوشه B طراحی شده است.

### **۳-۴-۸ سوخت**

از یک هیدرولوکرین خطی که دارای نقطه جوش بیش از ۸۴ درجه سلسیوس بوده و نقطه جوش نهائی آن کمتر از ۱۰۵ درجه سلسیوس، با اختلاف ما بین نقاط تقطیر اولیه و نهائی کمتر یا مساوی ۱۰ درجه سلسیوس، ضریب حجمی آروماتیک کمتر یا مساوی ۱ درصد و چگالی آن در ۱۵ درجه سلسیوس بین ۰,۶۸ تا ۰,۷۲ هست، استفاده نمائید.

**یادآوری**- سوخت های نوعی که دارای این الزامات هستند عبارتند از هپتان و حلal های مشخص که اغلب کسر حلal آن ها به هپتان تجاری ارجاع داده می شوند.

### جدول ۹- ابعاد آتش آزمون گروه f

مساحت سطحی تقریبی آتش متر مربع	حداقل ضخامت دیواره و پایه میلی متر	عمق داخلی میلی متر	قطر میلی متر <sup>b</sup>	حجم مایع لیتر <sup>a, g</sup>	حداقل تخلیه خاموش کننده ثانیه	طبقه بندی
۰,۲۵	۲	۱۵۰±۵	۵۷۰±۱۰	۸	-	AB <sup>c</sup>
۰,۴۱	۲	۱۵۰±۵	۷۲۰±۱۰	۱۳	-	۱۳B <sup>c</sup>
۰,۶۶	۲	۱۵۰±۵	۹۲۰±۱۰	۲۱	۸	۲۱B
۱,۷۳	۲,۵	۱۵۰±۵	۱۱۷۰±۱۰	۳۴	۸	۳۴B
۱,۷۳	۲,۵	۱۵۰±۵	۱۴۸۰±۱۵	۵۵	۹	۵۵B
(۲,۲۰)	(۲,۵)	(۱۵۰±۵)	(۱۶۷۰±۱۵)	۷۰	۹	(۷۰B)
۲,۸	۲,۵	۲۰۰±۵	۱۸۹۰±۲۰	۸۹	۹	۸۹B
(۳,۵۵)	(۲,۵)	(۲۰۰±۵)	۲۱۳۰±۲۰	۱۱۳	۱۲	(۱۱۳B)
۴,۵۲	۲,۵	۲۰۰±۵	۲۴۰۰±۲۵	۱۴۴	۱۵	۱۴۴B
(۵,۷۵)	(۲,۵)	(۲۰۰±۵)	۲۷۱۰±۲۵	۱۸۳	۱۵	(۱۸۳B)
۷,۳۳	۲,۵	۲۰۰±۵	۳۰۰۰±۳۰	۲۳۳	۱۵	۲۳۳B

یادآوری- هر آتش آزمون با یک شماره در سری هایی که هر دوره از مجموع دو دوره قبلی یکسان (این سری ها هم ارز تصاعد هندسی دارای نسبت مشترک در حدود ۱,۶۲ می باشند) هستند، طراحی شده است. آتش های آزمون بزرگتر از آنها داده شده باشد، می تواند با قواعد هندسی زیر ایجاد شوند. آتش های اضافه شده B/ ۷۰B/ ۱۱۳B/ ۱۸۳B که محصول دوره قبل و  $\sqrt{۱۶۲}$  می باشند.

<sup>a</sup> ۱۳ آب و ۲۳ هپتان.

<sup>b</sup> اندازه گیری شده در لبه.

<sup>c</sup> این اندازه آتش فقط برای آتش آزمون با دمای کم می باشد.

<sup>d</sup> مساحت سطحی جعبه، بر حسب دسی متر مربع معادل محصول اندازه آتش آزمون و  $\pi$  هست.

<sup>e</sup> حداقل ارتفاع سطح سوخت در لبه باید ۱۰۰ میلی متر برای آتش های بالا و شامل ۷۰B و ۱۴۰ میلی متر برای آتش های با بیشترین اندازه.

<sup>f</sup> ارتفاع از کف در لبه جعبه نباید بیش از ۳۵۰ میلی متر باشد. ساختار جعبه باید از جریان هوای زیر جعبه جلوگیری کند، یا شن یا زمین باید دور ساختار جعبه را به سمت بالا، ولی نه بالای آن، سطحی از پایه ان را احاطه کند.

<sup>g</sup> بعد از هر آزمون، حداقل ۵ میلی متر از سوخت باید باقی بماند.

### ۴-۴-۸ روش کار

۱-۴-۴-۸ حجم مناسبی از آب و هپتان را به طوری که در جدول ۹ مشخص شده اضافه کنید. آب اضافی را در جهت ایجاد انحراف پایه به طوریکه همه نقاط پوشش داده شوند در حداقل عمق مایع ۵۰ میلی متر و حداقل هپتان ۱۵ میلی متر در هر نقطه قرار دهید.

۲-۴-۴-۸ برای خاموش کننده های با عوامل پاک و پایه آبی، از سوخت تازه و آب استفاده نمائید. برای خاموش کننده های نوع CO<sub>2</sub> و پودری که آتش آزمون با استفاده از یک جعبه با سوخت تازه

و آب دارای خاموش کننده که به طور موققیت آمیز با خاموش کننده آزمون شده، پرشده است.  
آزمون نمائید. سپس سوخت را دوباره برای آزمون بعدی اضافه نمائید.

**۳-۴-۴-۸ هنگام آزمون خاموش کننده پودری، باید قابل اثبات باشد که درجه بندی می تواند با استفاده از سوخت تازه دست یافتنی باشد.**

**۴-۴-۸ سوخت را روشن کنید.**

**۵-۴-۴-۸** بگذارید سوخت آزادانه به مدت ۶۰ ثانیه قبل از عمل کردن خاموش کننده بسوزد.  
در مورد خاموش کننده های کارتريج دار، اپراتور باید کارتريج را سوراخ کرده و بگذارد فشار به مدت حداقل ۶ ثانیه قبل از پایان ۶۰ ثانیه سوختن قبلی ایجاد شود.

**۶-۴-۸** اپراتور باید خاموش کننده را برای استفاده در حداقل ۱۰ ثانیه بعد از ۶۰ ثانیه سوختن قبلی آماده کرده و به طور مستقیم به آتش آزمون پرتاب کند.  
خاموش کننده ممکن است به طور مداوم یا به صورت متناوب با صلاحديد اپراتور تخلیه شود.  
اپراتور ممکن است برای بدست آوردن بهترین نتیجه به دور آتش جابجا شود.

هشدار - به دلایل ایمنی، اپراتور نباید بالای لبه سینی جعبه قرار گیرد و هیچ موقع اپراتور به داخل یا بیرون سینی نباید قدم بگذارد.

اپراتور باید نشان دهد که خاموش کننده به طور کامل تخلیه شده و آتش خاموش شده است.

**۵-۴-۸ آزمون خاموش کننده با دمای کم**  
یک خاموش کننده شارژ شده در ظرفیت درجه بندی آن با عوامل خاموش کننده و گاز عامل و در حداقل دمای نگهداری به مدت ۱۸ ساعت نگه داشته شده، باید آتش آزمون گروه B، دو اندازه دسته بندی کوچکتر از درجه بندی خاموش کننده داده شده در جدول ۹ را خاموش کند.  
قبل از آزمون، خاموش کننده را توزین نموده، سپس خاموش کننده را در حداقل دمای عملکردی ( $\pm 2$  درجه سلسیوس) به مدت ۱۸ ساعت در دمای مشخص شده در اتاق آماده سازی نگهدارید. از حمام مایع استفاده نکنید. خاموش کننده را حین آماده سازی در یک وضعیت عمودی حفظ نمائید.  
رواداری ( $\pm 2$  درجه سلسیوس) باید رواداری اسمی با تخلیه هوای اتاق آماده سازی در نظر گرفته شود.

آزمون را ۵ دقیقه بعد از برداشتن خاموش کننده از اتاق آماده سازی انجام دهید. در مورد خاموش کننده های کارتريج دار اپراتور باید کارتريج را سوراخ کرده و بگذارید فشار به مدت ۶ ثانیه قبل در پایان ۶۰ ثانیه آتش قبلی ایجاد شود. اپراتور باید خاموش کننده را به مدت کمتر از ۱۰ ثانیه بعد از دوره سوختن ۶۰ ثانیه قبلی برای استفاده آماده کند و آن را به طور مستقیم به آتش آزمون تخلیه کند.

## ۸-۵ آتش آزمون گروه D

### ۱-۵-۸ کلیات

خاموش کردن این آتش های آزمون برپایه استفاده از خاموش کننده های قابل حمل دارای شارژ اسمی به طور متوسط ۱۳,۶ کیلوگرم می باشد. خاموش کننده دارای شارژ کمتر باید با استفاده از مقدار کاهش داده شده به طور نسبی و مساحت سطحی سوخت، آزمون شود. خاموش کننده با شارژ کمتر از ۸ کیلوگرم نباید استفاده شود.

**هشدار**- برخی مواد خاموش کننده مورد استفاده برای آتش های گروه D (به عنوان مثال کلریدباریم) سمی هستند و/یا می توانند با فلزات سوخته شده در جهت ایجاد مواد سمی واکنش دهند یا به عبارت دیگر خطرناک (به عنوان مثال فسفات ها که در شکل فسفید های فلزی که با آب ترکیب شده و تشکیل فسفین که یک گاز آتشگیر خود به خودی است، می دهند) باشند.

قبل از انجام این آزمونها روشهایی را در جهت حفاظت پرسنل و از بین بردن ایمن باقی مانده های آتش آزمون، ایجاد کنید.

آزمون ها را در یک اتاق دارای حجم مناسب عاری از جریان هوا و تهويه مناسب جهت مشاهدات ضروری در دوره آزمون، انجام دهيد.

هیچ مولفه شماره ای برای طبقه بندی گروه D وجود ندارد، نوع فلز قابل احتراق برای اینکه خاموش کننده قابل کاربرد هست و مساحت و عمق و سایر خصوصیات آتش که می توانند کنترل شوند، برروی پلاک اسمی خاموش کننده خلاصه شده و در دستورالعمل نصب تولیدکننده شرح داده شود.

### ۲-۵-۸ تراشه فلزی یا آتش های تراشکاری<sup>۱</sup>

#### ۱-۲-۵-۸ ساختار

آتش ها شامل یک بستری از سوخت فلزی، (۶۰۰×۶۰۰) میلی متر مربع که به طور مرکزی در روی یک صفحه فولادی (۱×۱) متر مربع و به ضخامت ۵ میلی متر قرار دارند. از یک قاب فلزی یا چوبی قابل حمل به ابعاد (۳۰۰×۶۰۰×۶۰۰) میلی متر در ساختن این بستر استفاده کنید.

برای احتراق از یک وسیله مثل مشعل گاز/اکسیژن که می تواند فلز را در مدت ۳۰ ثانیه بسوزاند، استفاده کنید.

#### ۲-۲-۵-۸ سوخت

چهار سری آزمون را با استفاده از مواد زیر انجام دهيد:

الف-آلیاژ منیزیم؛

ب-آلیاژ منیزیم با روغن تراش؛

پ-منیزیم با گرید واکنشگر؛

ت-منیزیم گرید واکنشگر با روغن تراش؛

آلیاژهای منیزیم باید حاوی  $(8,5\pm 1)$  درصد آلومینیم و حداقل  $2,5$  درصد روی باشند و اندازه اسمی ذرات باید دارای طول  $(10 \text{ تا } 25)$  میلی متر و عرض  $13$  میلی متر و ضخامت  $0,25$  میلی متر باشند.

منیزیم با گرید واکنشگر باید حاوی بیش از  $99,5$  درصد منیزیم باشد و اندازه اسمی ذرات باید دارای طول  $(6 \text{ تا } 9)$  میلی متر و عرض  $3$  میلی متر و ضخامت  $0,25$  میلی متر باشد. برای آزمون های فاقد روغن تراش،  $(18\pm 1)$  کیلوگرم از فلز برای هر آتش استفاده نمائید. برای آزمون های دارای روغن تراش از  $(16,2\pm 1)$  کیلوگرم فلز که به طور یکنواخت با  $(1,8\pm 0,1)$  کیلوگرم از روغن تراش پایه نفتی با چگالی نسبی  $(0,86\pm 0,01)$  دارای نقطه اشتعال به روش باز کلیولند  $(146\pm 5)$  درجه سلسیوس پوشیده شده است، برای هر آتش استفاده نمائید.

### ۳-۲-۵-۸ روش کار

برای هر آزمون، بستر سوخت را در یک قاب فلزی یا چوبی قابل حمل آماده کنید. سطح سوخت را با استفاده یک تخته لبه صاف یا شیاردار مسطح نمائید. و قالب را بردارید. مشعل آتش را در مرکز بستر سوخت بکار برد مشعل را بعد از  $25$  تا  $30$  ثانیه بردارید. بگذارید آتش تا زمانیکه تخمین زده می شود که  $25$  درصد از سوخت یا  $50$  درصد از پوشش های آتش سطح بستر سوخت سوخته، هر کدام که زودتر اتفاق بیفتد، پراکنده شود. خاموش کننده ممکن است بعد از آن به طور مداوم یا متناوب با صلاحیت اپراتور به روی آتش تخلیه شود. سوخت را از لحظه پراکنده نشدن از پایه فولادی حین حمله بررسی کنید.

بعد از کامل شدن تخلیه بگذارید بستر آتش به مدت توصیه شده در دستورالعمل خاموش کننده یا اگر هیچ زمانی توصیه نشده به مدت  $60$  دقیقه مختل نشده باقی بماند. بستر سوخت را آزمون نموده و آنرا از لحظه خاموش شدن به طور کامل بررسی نمایید، بایستی بیش از  $10$  درصد جرم سوخت اصلی باقی بماند.

### ۳-۵-۸ آتش های غبار یا پودر فلزی

#### ۱-۳-۵-۸ ساختار

ساختار آتش ها مثل آتش های تراشه فلزی (به بند ۱-۲-۵-۸ مراجعه کنید) می باشد.

#### ۱-۳-۵-۸ سوخت

از پودر منیزیم حاوی بیش از  $99,5$  درصد منیزیم استفاده نمایید. همه ذرات باید از یک الک به اندازه  $387$  میکرومتر عبور داده شوند و بیش از  $80$  درصد از پودر باید بر روی الک  $150$  میکرومتر حفظ شود. دو سری از آزمون انجام دهید: یک سری را با استفاده از  $(11,0\pm 0,1)$  کیلوگرم از فلز خشک و سری دوم را با استفاده از  $(9,9\pm 0,1)$  از فلز به اضافه  $(1,1\pm 0,1)$  از روغن مشخص شده در بند ۲-۵-۸ برای هر آتش انجام دهید

### ۳-۳-۵-۸ روش کار

آزمون را به همان روش شرح داده شده برای آتش های تراشه فلزی در بند ۳-۲-۵-۸ انجام دهید.

### ۴-۵-۸ آتش های فلزی مایع کم عمق<sup>۱</sup>

#### ۱-۴-۵ ساختار

دو سری از این آزمونها را انجام دهید. یک سری را در یک ظرف فلزی دایره ای به قطر  $540$  میلی متر و عمق  $(150 \pm 10)$  میلی متر، مجهز به یک پوشش با سفتی مناسب و با یک وسیله مناسب جابجایی، حرکت داده و کج کنید و با یک ترموموکوپل افقی قرار داده شده در مرکز ظرف انجام دهید. این ظرف همچنان در ذوب کردن سوخت فلزی استفاده می شود، با استفاده از یک منبع حرارتی که نمی گذارد هر یک از شعله ها به آن سوی پایه ظرف گسترش یابد. در دومین سری سوخت ذوب شده به یک سینی مربعی شکل  $(600 \times 600)$  میلی متر مربع و دارای عمق  $(15 \pm 5)$  میلی متر ریخته می شود.

### ۲-۴-۵-۸ سوخت

برای آتش جادوئی از سدیم تجاری  $(136 \pm 0.04)$  کیلوگرم؛ در ظرف آتش، سدیم کافی در جهت ایجاد یک سوخت ذوب شده به عمق  $(25 \pm 1)$  میلی متر استفاده نمائید.

### ۳-۴-۵-۸ روش کار

#### ۱-۳-۴-۵-۸ آتش جادوئی

سینی مربعی شکل را در یک سطح صاف و مسطح قرار دهید. فلز را در ظرف ذوب پوشیده شده تا دمای  $(520 \pm 10)$  درجه سلسیوس ذوب نمایید، درپوش را به دقت بردارید، بگذارید فلز مایع با ورود هوا مشتعل شود. بعد از رسیدن دما به  $(550 \pm 10)$  درجه سلسیوس حرارت دادن را متوقف کنید و سوخت مایع سوخته شده را به سینی مربعی شکل بریزید. به محض اینکه سوخت سوخته شده در عرض سینی پراکنده شد. آتش می تواند با نظر اپراتور با استفاده از اصول خاموش کردن توصیه شده تولید کننده، خاموش شود.

بعد از اینکه خاموش کننده به طور کامل تخلیه شد. بگذارید. سینی آتش به مدت زمان توصیه شده توسط تولید کننده، یا به مدت  $(4 \pm 0.5)$  ساعت برای زمان توصیه نشده به صورت مختل نشده، باقی بماند. سپس با استفاده از یک وسیله اندازه گیری دما، مخلوط سوخت/ماده خاموش کننده را از لحاظ اینکه سینی در دمای کمتر از  $20$  درجه سلسیوس بیش از دمای هوای طبیعی است و بیش از  $10$  درصد جرمی سوخت باقی مانده است، بررسی کنید.

### ۲-۳-۴-۵-۸ آتش روغن داغ کن<sup>۲</sup>

آزمون کلاً در ظرف ذوب انجام می شود.

سوخت را ذوب نموده و بگذارید به طوری که در بند ۱-۳-۴-۵-۸ شرح داده شده، مشتعل شود.

1- Shallow

2- Pan fire

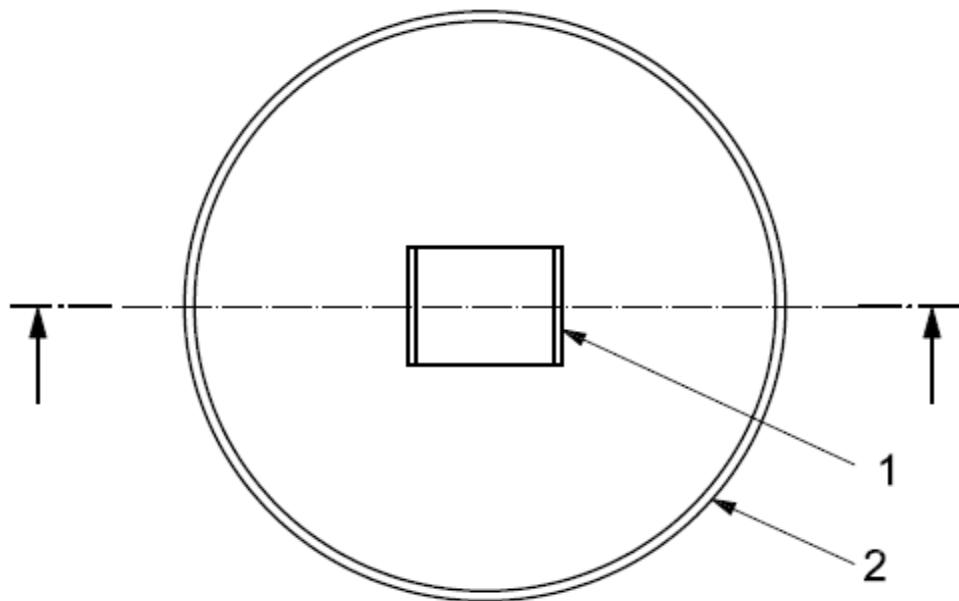
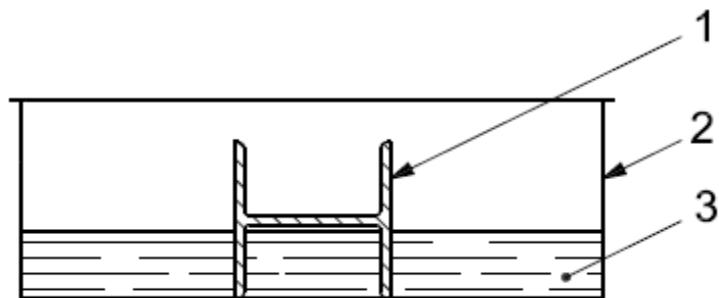
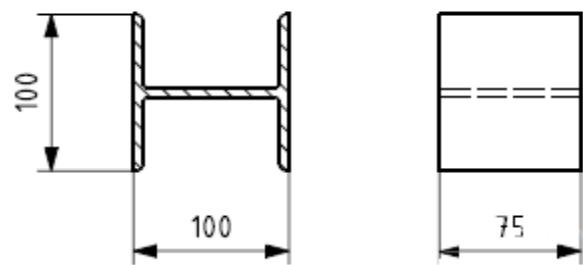
موقعی که دما به  $(550 \pm 10)$  درجه سلسیوس رسید، ظرف را از منبع حرارت بردارید و آن را روی کف زمین جاییکه می تواند با نظر اپراتور با استفاده از اصول خاموش کردن توصیه شده توسط تولیدکننده خاموش شود، قرار دهید. بعد از اینکه خاموش کننده تخلیه شد، روش شرح داده شده در بند ۱-۳-۴-۵-۸ را دنبال کنید.

#### ۵-۵-۸ آتش ریخته گری شبیه سازی شده

#### ۱-۵-۵-۸ کلیات

آتش شامل فلز مذاب ریخته شده به داخل سینی فولادی شرح داده شده در بند ۱-۴-۵-۸ می باشد.

ابعاد به میلی متر می باشند.



راهنمای:

- ۱- مانع
- ۲- ظرف آزمون
- ۳- سوخت مذاب

شكل ۳- پیکربندی آتش پراکنده ۲ منیزیم مسدود شده

1- Obstruction  
2- Spill

## ۲-۵-۵-۸ سوخت

(۱۱,۳ ± ۰,۱) کیلوگرم از آلیاژ منیزیم شرح داده شده در بند ۲-۵-۸ استفاده نمایید.

## ۳-۵-۵-۸ روش کار

آلیاژ منیزیم را در ظرف ذوب پوشیده شرح داده شده در بند ۱-۴-۵-۸ تا ذوب شدن کامل حرارت دهید. پوشش را به دقت برداشته و حرارت دادن را تا رسیدن به دمای ( $10 \pm 60$ ) درجه سلسیوس بالاتر از دمای ذوب شدن ادامه دهید. اگر سوخت نمی تواند به طور خود به خودی بسوزد، از مشعل گاز (به بند ۱-۲-۵-۸ مراجعه کنید) در مشتعل کردن آن استفاده نمایید. به محض اینکه سوخت سوخته شده در عرض سینی پراکنده شد، آتش می تواند با نظر اپراتور با استفاده از اصول خاموش کردن توصیه شده توسط تولیدکننده خاموش شود. بعد از تخلیه کامل روش شرح داده شده در بند ۳-۲-۵-۸ را انجام کنید.

## ۴-۶ هدایت الکتریکی تخلیه خاموش کننده

### ۴-۶-۱ خاموش کننده پایه آبی

خاموش کننده پایه آبی نشانه گذاری شده برای استفاده در آتش های تجهیزات الکتریکی انرژی زا نباید جریان بیش از ۰,۵ میلی آمپر را موقعی که با روش شرح داده شده در بند ۳-۶-۸ آزمون می شود، عبور دهد. مدل های پایه آبی که می توانند با یا بدون عوامل ضدیخ ایجاد شوند نباید جداگانه و در مدل های مختلف برای آزمون هدایت الکتریکی مورد عمل قرار گیرند.

### ۴-۶-۲ الزامات

خاموش کننده را طبق بند ۳-۶-۸ آزمون نمایید. موقعی که خاموش کننده در حال کارکردن بوده و صفحه فلزی نیز موجود هست. جریان بین دستگیره یا لوله و زمین و بین زمین و خاموش کننده نباید بیش از ۰,۵ میلی آمپر در هر زمان حین تخلیه کامل خاموش کننده باشد.

### ۴-۶-۳ آزمون هدایت الکتریکی

یک صفحه فلزی به ابعاد ( $1 m \pm 25 mm$ ) × ( $1 m \pm 25 mm$ ) را به طور عمودی از یک نگهدارنده دارای عایق مجزا آویزان کنید. صفحه را به مبدلی که ولتاژ ( $36 \pm 3$ ) کیلوولت را بین صفحه و زمین ایجاد کرده، متصل نمایید. مقاومت ظاهری مدار بایستی به گونه ای باشد که ولتاژ برابر ۱۰ درصد ولتاژ اولیه و ثانویه کوتاه شده اسمی بکار گرفته شود، جریان ثانویه بیش از ۱/۰ میلی آمپر می باشد.

خاموش کننده را در یک نگهدارنده دارای عایق مجزا با نازل محکم شده در یک متر از مرکز صفحه در زوایای مستقیم آن و هدایت شده به طرف آن نصب کنید. خاموش کننده را به زمین متصل نمایید. در این صورت خاموش کننده دارای شیلنگ را با متصل کردن یک نازل به زمین وصل کنید. در مورد خاموش کننده های فاقد شیلنگ، اتصال به صورت دستی است.

هر یک از جریان های موثر بین خاموش کننده و زمین را موقعی که صفحه جریان دارد و خاموش کننده در حال تخلیه می باشد، اندازه گیری کنید.

## ۷-۸ آتش آزمون گروه F

### ۱-۷-۸ محل

آتش های آزمون داخلی را در یک اتاق به ابعاد حداقل (۶×۶) متر ارتفاع ۴ متر در دمای طبیعی بین (۱۰ تا ۳۰) درجه سلسیوس انجام دهید.

### ۲-۷-۸ ساختار

جزئیات دستگاههای آتش آزمون F در شکل های ۴ و ۵ داده شده است. آتش آزمون F در گستره جعبه های ورق فلزی جوش خورده (ابعاد در اشکال ۴ و ۵ داده شده است) مورد استفاده قرار می گیرد. پهلوها عمودی هستند. پایه جعبه و سطح با زمین یا کف افقی است. هر آتش آزمون با یک شماره و به دنبال نوشته "F" مشخص می شود.

### ۳-۷-۸ سوخت

آتش های آزمون گروه F را با استفاده از روغن های گیاهی دارای دمای احتراق خود به خودی بیش از ۳۶۰ درجه انجام می شوند.

### ۴-۷-۸ روش کار

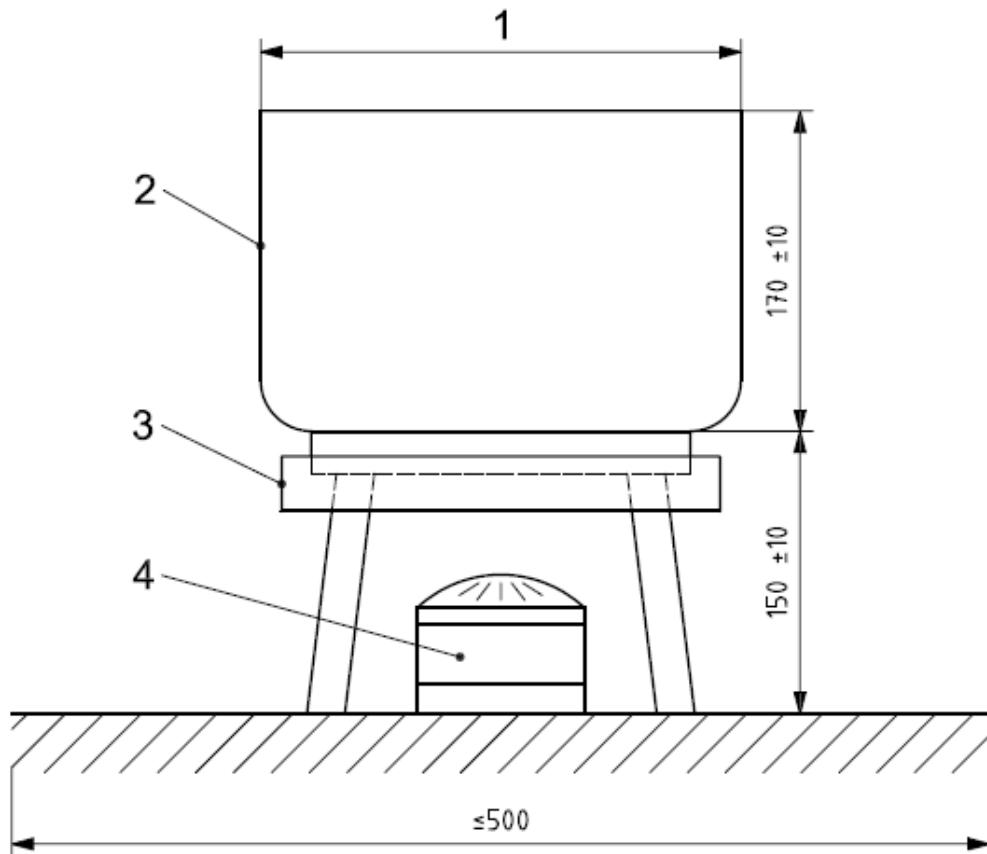
۱-۴-۷-۸ آزمون های آتش داخلی را انجام دهید. روغن را در جعبه آزمون با استفاده از گرم کننده مناسب گرم کنید. دمای روغن را در ۲۵ میلی متر پائین تر از سطح سوخت و حداقل ۷۵ میلی متر از دیواره های جعبه اندازه گیری کنید.

۲-۴-۷-۸ جعبه را بدون درپوش با یک منبع حرارتی دارای نرخ ورودی مورد نیاز گرم کنید. گرم کننده باید به صورتی باشد که دمای سوخت با نرخ ( $5\pm 2$ ) سلسیوس بر دقیقه افزایش یابد و دمای آزمون مابین ۲۶۰ درجه سلسیوس و پایان آزمون باید ثبت شود. روغن را تا رسیدن به دمای اشتعال خود به خودی گرم کنید.

۳-۴-۷-۸ در اشتعال خود به خودی بگذارید آتش به مدت ۲ دقیقه بسوزد. منبع انرژی را در نقطه اشتعال خود به خودی خاموش کنید. ۲ دقیقه بعد از سوختن اولیه، خاموش کننده را به طور مستقیم یا متناوب به روی جعبه تا زمانیکه خاموش کننده به طور کامل تخلیه شود. تخلیه نمایید. تخلیه خاموش کننده به روی جعبه باید در فاصله مشخص نشانه گذاری شده روی خاموش کننده باشد، اما نباید به صورتی باشد که فاصله ما بین نازل و جعبه کمتر از یک متر باشد.

۴-۴-۷-۸ از سوخت تازه برای هر آزمون استفاده نمایید.

ابعاد به میلی متر می باشند.

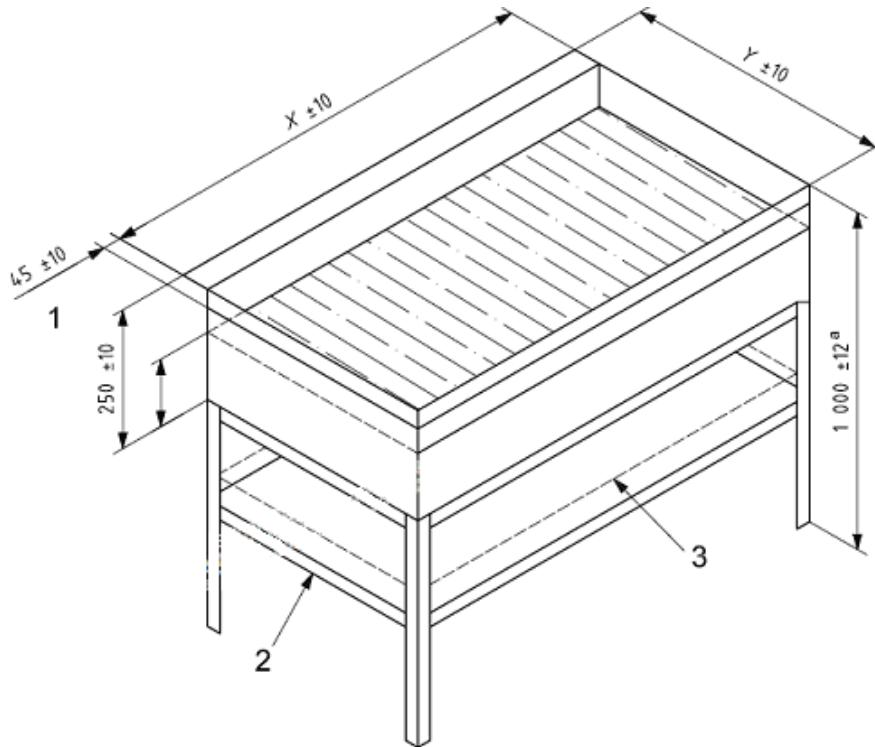


راهنمای:

- ۱ قطر ظرف
- ۲ ضخامت اسمی دیواره، ۲ میلی متر
- ۳ احاطه مشعل
- ۴ مشعل

شکل ۴- ابعاد کلی دستگاه آزمون F- دستگاه نوع A فقط برای گروه ۵F

ابعاد به میلی متر می باشند.



راهنمای:

۱ لبه بالائی

۲ جعبه جهت نگهداری مشعل گازی (به طور متناوب، گرم الکتریکی نیز ممکن است مورد استفاده قرار گیرد.)

۳ احاطه کننده مشعل گازی (در جهت خودداری از شعله پیلوت)

<sup>a</sup> از سطح کف زمین

شکل ۵- ابعاد کلی دستگاه آزمون گروه F- دستگاه نوع B برای گروه های ۱۵F، ۲۵F، ۷۵F

## ۸-۸ آزمون صدای ریزش<sup>۱</sup> گروه F

### ۱-۸-۸ محل آزمون

آتش های آزمون داخلی را در یک اتاق به ابعاد حداقل (۶×۶) متر، ارتفاع ۴ متر و در دمای محیط بین (۱۰ و ۳۰) درجه سلسیوس انجام دهید.

### ۲-۸-۸ ساختار

جزئیات دستگاه های آزمون آتش گروه F در جدول ۱۰ و شکل های ۴ و ۵ داده شده است. به عنوان مثال برای دستگاه آزمون صدای ریزش به شکل ۶ مراجعه کنید.

آتش های آزمون گروه F در گستره جعبه های ورق فلزی جوش خورده (ابعاد در جدول ۱۰ و شکل های ۴ و ۵ داده شده است). پهلوها عمودی هستند. پایه جعبه افقی است.

1- Splash test

هر آتش آزمون با یک شماره و به دنبال آن با عبارت "F" مشخص می شود.

**جدول ۱۰- درجه بندی آتش و مقدار عامل آن برای خاموش کننده گروه F**

دستگاه های آزمون میلی متر	حجم روغن در آتش آزمون لیتر	درجه بندی
نوع A قطر = ۳۰۰	۵ +1 •	۵F
نوع B X = ۴۴۸ Y = ۲۲۴	۱۵ +1 •	۱۵F
نوع B X = ۵۷۸ Y = ۲۸۹	۲۵ +1 •	۲۵F
نوع B X = ۱۰۰۰ Y = ۵۰۰	۷۵ +1 •	۲۵F

### ۳-۸-۸ سوخت

صدای ریزش آتش آزمون F باید با استفاده از روغن گیاهی دارای دمای احتراق خود به خودی بیش از ۳۶۰ درجه سلسیوس انجام شود.

### ۴-۸-۸ روش کار

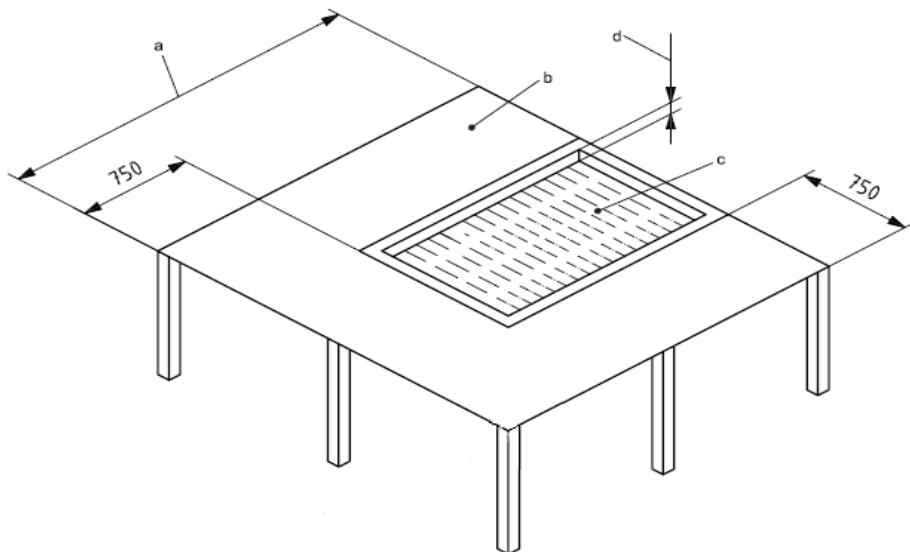
از سوخت تازه برای هر آزمون استفاده نمایید.

۱-۴-۸-۸ دو آزمون باید با خاموش کننده نگهداشته شده در شرایط زیر انجام شود.

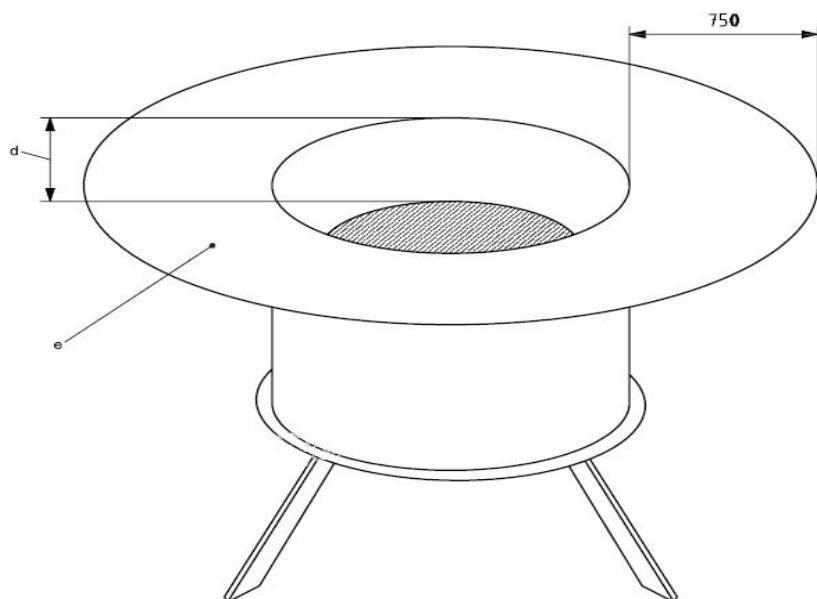
- آزمون ۱، به مدت حداقل ۱۸ ساعت در دمای عملیاتی نگهداشته شده باشد.

- آزمون ۲، به مدت حداقل ۱۸ ساعت در دمای عملیاتی نگهداشته شده باشد.

ابعاد به میلی متر می باشند



الف - گروه های ۷۵F و ۲۵F و ۱۵F



ب - گروه ۵F

راهنما:

a طول جعبه بعلاوه ۱,۵ متر.

b لایه ای از بیکربنات سدیم با عمق ۲ میلی متر در سطح رویی میز.

c جعبه آزمون.

d ارتفاع آزاد در دمای (۱۷۵ تا ۱۹۵) درجه سلسیوس.

e لایه ۲ میلی متری از جنس بی کربنات سدیم.

شکل ۶ - نمونه دستگاه آزمون صدای ریزش

**۲-۴-۸-۸** یک سطح صاف را به طور کامل در اطراف جعبه آتش قرار دهید. سطح صاف باید دارای عرض ۷۵۰ میلی متر باشد و برروی لبه روئی جعبه قرار داده شود. سطح صاف باید با لایه ای از پودر کربنات سدیم دارای عمق کمتر از ۲ میلی متر پوشیده شود. روغن را در جعبه آتش با استفاده از منبع حرارتی آن تا رسیدن دمای (۱۹۰ تا ۱۷۵) درجه سلسیوس گرم کنید. هر یک از خاموش کننده های آماده شده را به طور کامل تخلیه نموده و به طور مداوم به مرکز جعبه آتش به مدت ۵ دقیقه از شروع آماده سازی با نگهداری نازل در فاصله مشخص شده به وسیله تولیدکننده و نشان داده شده برروی پلاک خاموش کننده که بیش از ۲ متر نیست، تخلیه نمائید. فاصله را از لبه جلوئی جعبه آتش با نازل اندازه گیری کنید.

#### **۵-۸-۸ الزامات**

**۱-۵-۸-۸** در تخلیه خاموش کننده موقعی که آزمون مطابق با بند ۱-۸-۸ ۱-۸-۸-۸ انجام می شود نباید قطر قطرات ریز روغنکاری ترشح شده بزرگتر از ۵ میلی متر باشند.

### **۹ الزامات ساختاری**

#### **۱-۹ خاموش کننده فشار بالا**

خاموش کننده های با فشارکار بیش از ۲/۵ مگا پاسکال (۲۵ bar) باید مجهز به سیلندری با شند که برطبق قوانین ملی طراحی، آزمون و نشانه گذاری شده اند.

#### **۲-۹ خاموش کننده های کم فشار**

**۱-۲-۹** این الزامات در خاموش کننده هایی که دارای فشارکار،  $P_S$ ، بیش از ۲/۵ مگا پاسکال (۲۵ bar) نباشند، کاربرد دارد.

**۲-۱-۲-۹** خاموش کننده های دستی با شارژ بیش از ۳ کیلوگرم باید به طوری ساخته شود که بتواند به طور عمودی بدون نگه دارنده بایستند.

**۳-۱-۲-۹** تولیدکننده باید اطمینان نماید که جوشها یکپارچه و مداوم بوده با هیچ انقطاعی در جوش ها وجود ندارد. جوش ها و اتصالات لحیم کاری شده باید عاری از عیوبی باشند که به استفاده این از سیلندر آسیب نرسانند.

تولیدکننده باید از جوشکاران و اپراتورهای جوشکار و روشهای جوش دادنی استفاده کند که تواند برای این هدف مناسب باشد.

**یادآوری**- در نظر گرفتن استفاده از روش های ارزیابی انطباق برای استفاده کننده این استاندارد اهمیت دارد. گواهی شخص سوم مستقل می تواند سطح بالاتری از اعتماد به ارزیابی انطباق محصول، مهارت پرسنل و روشهای راهنمایی کند.

۴-۱-۲-۹ قسمت های متصل شده به بدنه خاموش کننده باید به گونه ای تولید و تجهیز شوند که ریسک های خوردگی و تنش های فشاری را به حداقل برسانند. فلز مورد استفاده برای لحیم کاری و جوشکاری باید با مواد سیلندر سازگار باشد.

۵-۱-۲-۹ تولیدکننده سیلندر باید گواهی های کاری را برای آنالیز مواد تهیه شده بدست آورده و مدارک آن را برای بازرگانی حفظ نماید.

۶-۱-۲-۹ جائی که اجزای پلاستیکی در قسمت های فلزی قرار داده شده اند، باید طوری طراحی شوند که احتمال هرزن شدن رزوه ها<sup>۱</sup> را به حداقل برسانند. این عمل باید با استفاده از رزوه های های ضخیم<sup>۲</sup> که دارای کمتر از چهار رزوه در هر سانتی متر می باشند یا با استفاده از رزوه های چهار گوش<sup>۳</sup>، انجام شود.

۷-۱-۲-۹ خاموش کننده هایی که خودایستا نیستند هم باید مجهرز به یک وسیله ای باشند که قسمت های تحت فشار خاموش کننده را در حداقل ۵ میلی متر بالاتر از کف نگهدارد یا اگر از جنس فلز باشد، ضخامت فلز در قسمت های تحت فشار حداقل ۱/۵ برابر ضخامت بدنه سیلندر، باشد.

۸-۱-۲-۹ حداکثر فشار کار،  $P_{ms}$  به صورت زیر تعیین می شود.

۱-۸-۱-۲-۹ آزمون را ببروی حداقل سه خاموش کننده ای که به مدت ۱۸ ساعت در شرایط دمایی ۶۰ درجه سلسیوس قرار گرفته اند، انجام دهید.

۲-۸-۱-۲-۹ برای خاموش کننده های تحت فشار، بلافصله بعد از خارج کردن هر خاموش کننده از کوره، فشار را تعیین کنید.

در مورد خاموش کننده های کارتريج دار، بعد از خارج کردن هر خاموش کننده از کوره، بلافصله کارتريج را فعال کنید.

۳-۸-۱-۲-۹ برای هر نوع خاموش کننده بیشترین فشار مشاهده شده موقع انجام عملیات ۲-۸-۱-۲-۹ را ثبت نموده و به عنوان حداکثر فشار کار  $P_{ms}$  ثبت نمایید.

## ۲-۲-۹ آزمون ترکیدن

۱-۲-۲-۹ خاموش کننده را با مایع مناسب پرنموده و فشار را با نرخ کمتر از  $(2\pm0.2)$  مگا پاسکال بردقيقه [ bar/min  $(20\pm2)$ ] تا حداقل فشار ترکیدن  $P_{b}$  افزایش دهید. این فشار را به مدت یک دقیقه بدون ایجاد پارگی در سیلندر حفظ کنید. بدنه باید استحکام خود را حفظ نماید. فشار را تا ایجاد پارگی افزایش دهید. حداقل فشار ترکیدن  $P_{b}$  باید  $2/7$  برابر فشار کار باشد، اما در هیچ حالتی کمتر از  $5/5$  مگا پاسکال (۵۵ bar) نباشد.

1- Cross-threading

2- Coarse threads

3- Square-cut threads

۲-۲-۲-۹ آزمون ترکیدن نباید باعث پرتاب قطعات سیلندر به اطراف شود.

۳-۲-۲-۹ پارگی نباید علائم شکنندگی<sup>۱</sup> را نشان دهد. لبه های پاره شده نباید دایره ای شکل باشند، اما باید کج شدگی<sup>۲</sup> مربوط به صفحه قطری و کاهش ضخامت سطح روئی را نشان دهند.

۴-۲-۲-۹ پارگی نباید ناشی از عیوب فلزی باشد.

۵-۲-۲-۹ پارگی نباید در قسمت جوش با فشار کمتر از  $P_{ms} \times 5/4$  یا ۸ مگا پاسکال (bar) ، هر کدام که بزرگتر است اتفاق بیفتد. به علاوه پارگی نباید در قسمت نشانه گذاری های دائمی بدنه از قبیل مهرزden یا حکاکی کردن اتفاق بیفتد.

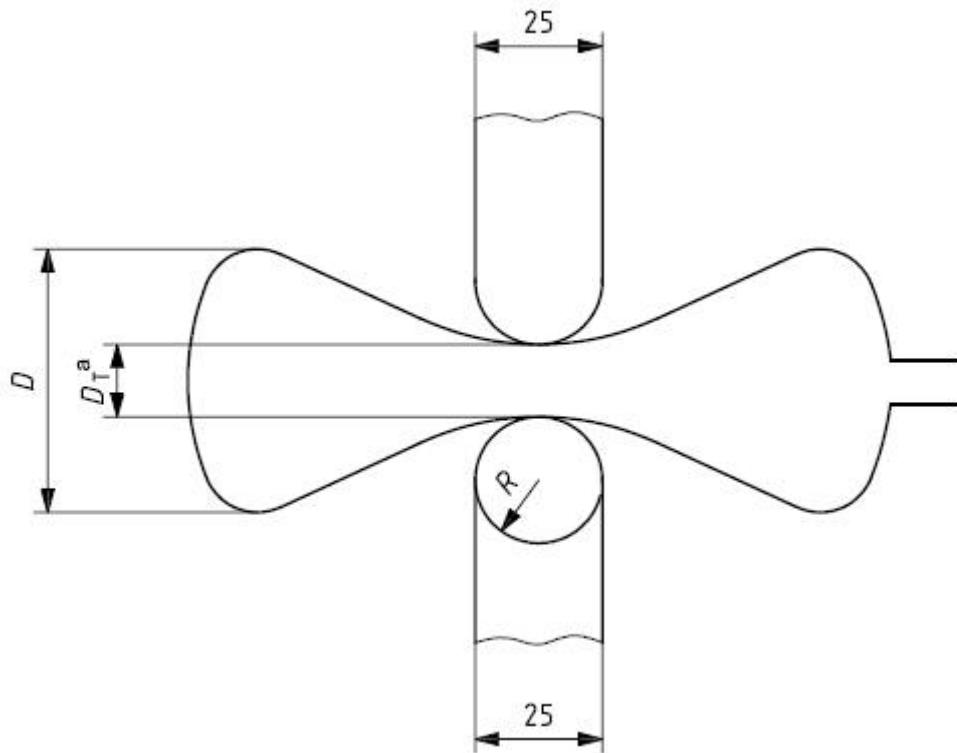
۶-۲-۲-۹ حین آزمون ترکیدن، هیچ قسمتی نباید از خاموش کننده جدا شود. در آزمون ترکیدن نباید باعث خرد شدن شیر یا اتصالات شود. پارگی نباید از شیر یا ناحیه نشانه گذاری اتصالات شروع شود.

### ۳-۲-۹ آزمون فشردگی

۱-۳-۲-۹ پنج نمونه را به طور عمودی در محور طولی آنها و در نقطه میانی با استفاده از دو میله به ضخامت ۲۵ میلی متر با شعاع راس زاویه ۱۲/۵ میلی متر و عرض مناسب در جهت گسترش به کناره های خاموش کننده (به شکل ۷ مراجعه کنید) تحت فشار قرار دهید. روی سیلندر را در یک دوره (۳۰ ثانیه و ۶۰ ثانیه تحت فشار قرار دهید). در مورد خاموش کننده های جوش داده شده به طور افقی، همان جوش های متقطع مرکزی میله در ۴۵ درجه همان جوش بکار گیرید.

۲-۳-۲-۹ بعد از آزمون فشردگی، خاموش کننده را با آب پرکرده و فشار را تا فشار آزمون ، Pt ، افزایش دهید. خاموش کننده نباید هر یک از شکاف ها یا نشتی ها را نشان دهد.

بعاد به میلی متر می باشند



<sup>a</sup> فاصله بعد آزمون می باشد و معادل با  $D$  قطر بیرونی سیلندر تقسیم بر ۳ می باشد.  
به عنوان مثال :

$$D_T = \frac{D}{3}$$

شکل ۷- آزمون فشردگی

#### ۴-۲-۹ آزمون گسترش حجم

موقعی که سیلندر در معرض فشار آزمون  $Pt$  به مدت ۳۰ ثانیه قرار می گیرد، نباید گسترش دائمی بیش از ۱۰ درصد گسترش کلی داشته باشد. برای سیلندر هایی که دارای فشار آزمون اثبات شده قبلی در آزمون تغییر شکل می باشند، فشار آزمون باید ۱۰ درصد افزایش یابد.

یادآوری - دستگاه آزمون قابل قبول، آزمون مجرای آب شرح داده شده در کتاب نامه مرجع [۲] می باشد. سایر روشها نیز قابل قبول می باشند.

#### ۵- سیلندر فولادی جوش داده شده با کربن کم

۱-۵-۲-۹ مواد سیلندر باید توانائی جوش خوردن را داشته باشند و حاوی حداکثر ۲۵ درصد کسر جرمی کربن، ۰/۰۵ درصد کسر جرمی سولفور و ۰/۰۵ درصد کسر جرمی فسفر باشند.

۲-۵-۲-۹ مواد پرکننده باید با فولاد جوش دادن با خصوصیات معادل مشخص شده برای ورق پایه سازگار باشند.

۳-۵-۲-۹ سیلندر باید دارای ضخامت اندازه گیری شده،  $S$ ، بیشتر از حداقل ضخامت بیان شده بر حسب میلی متر، باشد که با معادله (۲) تعیین می شود، اما در هر حالت کمتر از  $70$  میلی متر نباشد.

$$S = D/300 + k \quad (2)$$

که در آن:

قطر بیرونی سیلندر یا برای بدنه های غیر استوانه ای بیشترین اریب خارجی بدنه خاموش کننده می باشد، که بر حسب میلی متر بیان می شود.

$k$  ضریب می باشد که معادل

$D \leq 80$ : برای  $0.45$

$D \leq 100$ : برای  $0.5$

$D > 100$  برای  $0.7$  می باشد.

### ۱-۶-۲-۹ سیلندر های فولادی زنگ نزن

۱-۶-۲-۹ پایه و گنبد های <sup>۱</sup> فولادی زنگ نزن باید کلاً از مواد خام تفته شده <sup>۲</sup> درست شده باشند.

۲-۶-۲-۹ فقط از فولاد زنگ نزن سخت شده <sup>۳</sup> دارای حداکثر کربن حاوی  $0.3$  درصد ضریب جرمی باید استفاده شود.

یادآوری - به عنوان مثال چنین فولادی در استاندارد 240 ASTMA (UNS ۳۰۴ L) طراحی (230403) هست.

۳-۶-۲-۹ سیلندر باید دارای حداقل ضخامت دیواره اندازه گیری شده،  $S$ ، بزرگتر از حداقل ضخامت دیواره بر حسب میلی متر باشد، با معادله (۳) تعیین می شود، اما در هر حالت کمتر از  $64$  میلی متر نباشد.

$$S = D/600 + k \quad (3)$$

که در آن

قطر بیرونی استوانه می باشد یا برای بدنه های غیر استوانه ای  $D$  بزرگترین اریب خارجی بدنه خاموش کننده می باشد که بر حسب میلی متر بیان می شود.

$k$  معادل  $0.3$  می باشد.

1- Domes

2- Annealed stock

3- Austenitic

## ۷-۲-۹ سیلندر آلومینیومی

۱-۷-۲-۹ سیلندرهای آلومینیومی باید ساختار بدون درزی داشته باشند.

۲-۷-۲-۹ سیلندرهای آلومینیومی باید دارای ضخامت دیواره بزرگتر یا معادل حداقل ضخامت داده شده به وسیله معادله (۲) باشد. اما در هر حالت کمتر از  $0.71$  میلی متر نیست.

## ۳-۹ دستگیره حمل

۱-۳-۹ خاموش کننده های دارای جرم کلی  $1.5$  کیلوگرم یا بیشتر و دارای قطر استوانه  $75$  میلی متر یا بیشتر باید دارای دستگیره حمل باشند.

شیر خاموش کننده ممکن است به عنوان دستگیره در نظر گرفته شود که آن بایستی دارای الزامات بند ۲-۳-۹ و ۳-۳-۹ باشد.

۲-۳-۹ برای خاموش کننده با جرم کلی  $7$  کیلوگرم یا بیشتر، دستگیره باید بیش از  $90$  میلی متر طول داشته باشد و برای خاموش کننده دارای جرم کلی کمتر از  $7$  کیلوگرم بیش از  $75$  میلی متر باشد.

۳-۳-۹ آن باید بیش از  $25$  میلی متر فاصله آزاد ما بین بدنه خاموش کننده و دستگیره حمل موقعی که در موقعیت حمل قرار دارد، داشته باشد.

## ۴-۹ نصب

۱-۴-۹ برای هر خاموش کننده در نظر گرفته شده برای نصب به دیوار باید وسایل نصب تهیه شده باشد. آزمون را فقط با یک خاموش کننده قلاب دار از هر مدل یا نوع تهیه شده با خاموش کننده، انجام دهید.

۲-۴-۹ بست نصب<sup>۱</sup> به دیوار باید هر دو حرکت افقی و عمودی را حداقل  $6$  میلی متر جهت برداشتن خاموش کننده از دیوار دara باشد. مگر اینکه حداقل حرکت عمودی  $3$  میلی متر برای خاموش کننده دارای وزن ناخالص  $4.5$  کیلوگرم یا کمتر قابل قبول باشد.

۳-۴-۹ بست نصب باید قابلیت تحمل بار استاتیکی  $5$  برابر جرم خاموش کننده شارژ شده کامل را داشته باشد. اما موقعی که طبق بند ۴-۹ آزمون می شود، بیش از  $45$  کیلوگرم باشد.

۴-۴-۹ خاموش کننده شارژ شده را در ظرفیت مجاز آن در بست نصب تهیه شده با خاموش کننده بعد از نصب بست ایمن در جعبه چوبی قرار دهید. صفحه را در وضعیت عمودی محکم کنید و بار استاتیکی چهار برابر جرم خاموش کننده کامل (یا بار کلی  $45$  کیلوگرم منهای حداقل جرم خاموش کننده کامل) برروی خاموش کننده اعمال کنید. بار را به مدت  $5$  دقیقه نگه دارید.

۴-۵ بست نصب مجهرز به بند رکاب بایستی اجازه دهد موقعی که گیره بند رکاب باز می شود، خاموش کننده بیفتد. وسیله آزاد سازی گیره باید دارای تقابل رنگی<sup>۱</sup> با پس زمینه خاموش کننده بوده و باید قابل مشاهده باشد. روش آزاد سازی باید موقعی که از جلوی خاموش کننده دیده می شود، آشکار باشد.

۴-۶ حلقه آویز باید طوری قرار داده شود که دستورالعمل کارکرد موقعی که خاموش کننده با وسایل نصب نگهداشته می شود، به سمت بیرون باشد.

#### ۵-۹ کلاهک ها، شیر ها و درپوش ها<sup>۲</sup>

۱-۵-۹ درپوش ها، شیر ها و کلاهک های سیلندر باید طوری طراحی شده باشند که آزاد سازی فشار قبل از قطع کامل را فراهم بیاورند.

۲-۵-۹ اتصالات رزوه ای سیلندر باید دارای حداقل چهار رزوه کامل درگیر شده باشد و نیاز به فشار آزاد سازی حداقل دو نخ کامل از درگیر شده ها باشد، سایر انواع شیر ها، کلاهک ها و درپوش ها، مجاز هستند اگر بتوانند همان الزامات، به طور خاص راجع به آزمونهای بازگشت کننده و پرکردن را برآورده کنند.

۳-۵-۹ قطر داخلی گلویی خاموش کننده از نوع قابل شارژ باید کمتر از ۱۹ میلی متر نباشد.

۴-۵-۹ کمربند خاموش کننده با برجستگی خارجی باید دارای ارتفاع کافی باشد به طوری که با برداشتن درزبند شیر یا کلاهک به بالا یا پائین متصل نشود.

۵-۵-۹ کلاهک، شیر یا درپوش در برابر فشار آزمون ترکیدن تعیین شده برای سیلندر به مدت یک دقیقه باید مقاوم و بدون گستاخی باشد. برای این آزمون وسایل کمکی فشار را قطع یا بردارید.

۶-۵-۹ لبه ها و سطوح خاموش کننده آتش و بست نصب نباید تیز باشند تا ریسک زخمی شدن اشخاص حین استفاده مورد نظر یا هنگام نگه داری برای انجام عملیات را بالا ببرند.

یادآوری - روش ارزیابی تیزی لبه ها در استاندارد ANSI/UL 1439 شرح داده شده است.

#### ۶-۹ وسیله ایمن

۱-۶-۹ سیلندرهای فشار بالا و کارتريج دار باید مجهرز به وسیله ایمن مطابق با قوانین ملی باشند.

۲-۶-۹ هیچگونه سیستم ایمنی اجباری برای خاموش کننده های کم فشار نیاز نیست. بنابراین اگر چنین سیستمی استفاده می شود. باید به طور مناسب اندازه گیری شده و موقعیت یابی شود. فشار عملکرد وسیله نباید بیش از فشار  $P_{t}$  و کمتر از فشار کار  $P_{ms}$  باشد.

## ۷-۹ آزمون های تولید

### ۱-۷-۹ سیلندرهای کم فشار

۱-۱-۷-۹ حداقل یک سیلندر از هر بچ ۵۰ تائی یا کمتر را در معرض آزمون های فشردگی و ترکیدن قرار دهید، اگر نتایج آزمون قابل قبول نیستند، به طور تصادفی چهار سیلندر دیگر از همان بچ را انتخاب نموده و آزمون ها را تکرار کنید.

اگر یکی از سیلندرها مردود باشد، آن بچ پذیرفته نیست و مفید نمی باشد با درخواست تولیدکننده ممکن است آزمون های ترکیدن و فشردگی بروی همان سیلندر انجام شود. اگر سیلندری به طور موفقیت آمیز در آزمون فشردگی قبول و ترکیدن مردود باشد، آن به عنوان سیلندر مردود شده تلقی نمی شود و یکی دیگر از همان بچ می تواند برای آزمون ترکیدن مورد استفاده قرار گیرد.

۲-۱-۷-۹ هر سیلندر باید بعد از قرار گرفتن در معرض فشار آزمون،  $Pt$ ، به مدت ۳۰ ثانیه بدون نشتشی، نقص یا تغییر شکل باشد.

### ۲-۷-۹ آزمون های نشتشی

هر یک از خاموش کننده های دی اکسیدکربن و تحت فشار و کارتريج دار باید بعد از قرار گرفتن در معرض آزمون نشتشی مطابق با الزامات زیر باشند:

الف- در خاموش کننده های تحت فشار مجهز به گیج مشخص شده در بند ۳-۱-۴-۷ نرخ نشتشی نباید از نرخ از دست رفتن محتویات فشرده شده معادل  $6\%/\text{yr}$  فشار کار باشد.

ب- در خاموش کننده های کارتريج دار و تحت فشار بدون گیج های مشخص شده در بند ۱-۴-۷-۲، حداکثر از دست رفتن محتویات در سال نباید بیش از مقادیر زیر باشد:

- برای همه خاموش کننده ها: ۵ درصد یا ۵۰ گرم، هر کدام که کمتر است،

- برای خاموش کننده های کارتريج دار: ۵ درصد یا ۷ گرم، هر کدام که کمتر است.

پ- در خاموش کننده های دی اکسیدکربن، حداکثر از دست رفتن محتویات نباید بیش از  $6\%/\text{yr}$  باشد.

## ۸-۹ الزامات اجزای پلاستیکی

### ۱-۸-۹ الزامات کلی

اجزای پلاستیکی خاموش کننده دستی باید مطابق با الزامات زیر باشد.

الف- آزمون و بررسی های مطابقت باید بروی مواد مورد استفاده، شکل و روش تولید در ارتباط با تولید انبوه قطعات انجام شوند.

ب- هر گونه تغییر در مواد یا روش تولید مورد نیاز یک آزمون جدید.

پ- توصیه شده است که پلاستیک مورد استفاده بایستی در مواد قابل شناسائی باشد.

ت- دسترسی داشتن به داده های تهیه شده توسط تولیدکننده مربوط به هر دو خود مواد و روشهای تولید، ضروری است.

در تصدیق اتصالات قسمت های پلاستیکی به دنبال کهنه‌گی هوا-آون، آزمون های مقاومت در برابر فشردگی و مواجهه با نور ماوراء بنفس، قسمتهای پلاستیکی را به یک خاموش کننده متصل کرده و سپس مجموعه را تحت آزمون فشار مناسب قرار دهید.

#### ۲-۸-۹ الزامات اجزای تحت فشار عادی

##### ۱-۲-۸-۹ مقاومت در برابر ترکیدن

۱-۱-۲-۸-۹ آزمون های ترکیدن را در سه دمای شرح داده شده زیر انجام دهید: حداقل سه نمونه را در آزمون ترکیدن مطابق بند ۲-۲-۹ با استفاده از یک مایع مناسب در دمای  $(20 \pm 3)$  درجه سلسیوس، حداقل دمای عملیاتی توصیه شده، نشانه گذاری شده برروی خاموش کننده (به بند ۱-۷ مراجعه کنید) و  $(60 \pm 3)$  درجه سلسیوس قرار دهید.

۲-۱-۲-۸-۹ فشار ترکیدن در قبل و بعد از کهنه‌گی و آزمون مواجهه با نور ماوراء بنفس باید حداقل معادل حداقل فشار ترکیدن  $Pb$  باشد.

##### ۲-۲-۸-۹ کهنه‌گی در آون-هوا

۱-۲-۲-۸-۹ حداقل سه نمونه را برای آزمون کهنه‌گی تسريع یافته در یک آون با دمای  $(100 \pm 3)$  درجه سلسیوس به مدت ۱۸۰ روز قرار دهید، قطعات را به آدابتورها در جهت بکارگیری تنش های مجموعه طبیعی مجهز کنید.

۲-۲-۸-۹ به دنبال مواجهه، نمونه ها را به مدت ۵ ساعت در دمای  $(20 \pm 3)$  درجه سلسیوس قرار دهید و سپس آنها را از نظر شکاف دار بودن بررسی نمائید. هیچ نوع شکافی نباید وجود داشته باشد.

۳-۲-۸-۹ نمونه ها را در آزمون ترکیدن مطابق بند ۲-۲-۹ در دمای  $(20 \pm 3)$  درجه سلسیوس با استفاده از مایع مناسب در یک فشار افزایشی با نرخ  $(0.2 \pm 0.02)$  مگا پاسکال بر دقیقه [bar/min] قرار دهید. حداقل فشار ترکیدن،  $Pb$ ، باید حداقل معادل با آنچه که برای سیلندر مشخص شده، باشد.

##### ۳-۸-۹ مواجهه با نور ماوراء بنفس

۱-۳-۸-۹ حداقل شش نمونه را به مدت ۵۰۰ ساعت در آزمون هواهای مصنوعی طبق بند ۴-۳-۸-۹ قرار دهید و سپس آنها را به مدت ۵ ساعت در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس قرار دهید.

۲-۳-۸-۹ به دنبال مواجهه، نمونه ها را از لحاظ شکاف دار بودن بررسی کنید. هیچ نوع شکافی نباید وجود داشته باشد.

۳-۳-۸-۹ نمونه های آزمون ترکیدن را طبق بند ۲-۲-۹ در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس با استفاده از یک مایع مناسب با فشار افزایشی با نرخ  $(2.0 \pm 0.2)$  مگا پاسکال بر دقیقه

[ $(20 \pm 2)$  bar/min] قرار دهید. حداقل فشار ترکیدگی Pb باید حداقل معادل آنچه که برای سیلندر مشخص شده، باشد.

۴-۳-۸-۹ از دو لامپ قوس کربنی محافظت شده جهت ایجاد نور مأموراء بنفس استفاده نمائید. قوس هر لامپ باید ما بین دو الکترود کربنی عمودی به قطر  $12/7$  میلی متر و در مرکز سیلندر فلزی عمودی متحرک به قطر  $787$  میلی متر و ارتفاع  $450$  میلی متر قرار گیرد. هر قوس در داخل حباب شیشه ای بروسیلیکات شکاف دار قرار گرفته است. نمونه ها را به طور عمودی در یک طرف سیلندر با قابلیت چرخشی مقابل لامپ ها نصب کنید و سیلندر را به طور مداوم دور لامپ های ثابت با سرعت  $1r/min$  بچرخانید. یک سیستمی از نازل ها جهت پخش هر نمونه در ابتدا با آب در حالیکه سیلندر می چرخد، فراهم کنید. حین هر چرخه عملیاتی (در کل  $20$  دقیقه)، هر نمونه را در مقابل نور قرار داده و به مدت  $3$  دقیقه آب بپاشید و فقط به مدت  $17$  دقیقه در مقابل نور قرار دهید.

دماهی هوا را در سیلندر چرخشی حین عملیات دستگاهها در دماهی ( $63 \pm 5$ ) حفظ کنید. آزمون قابل قبول دیگری در استاندارد ISO 4892-2:2006 با استفاده از یک منبع قوس گزnon برای یک دوره  $500$  ساعته شرح داده شده است. از شرایط زیر استفاده نمائید:

الف- دماهی پانل سیاه ( $65 \pm 3$ ) درجه سلسیوس؛

ب- رطوبت نسبی ( $50 \pm 5$ ) درصد؛

پ- چرخه پخش  $10\frac{1}{2}$  دقیقه فاصله خشک، پخش آب  $18$  دقیقه؛

ت- مقدار کل مواجهه  $1GJ/m^2$  ( $500$  ساعت در  $550 W/m^2$ ).

#### ۴-۸-۹ مقاومت فشرده‌گی

۱-۴-۸-۹ حداقل چهار نمونه قرار گرفته در آزمون کهنگی، را نصب کنید (به بند ۲-۲-۸-۹ مراجعه کنید) (دوتا با و دوتا وسیله بدون قفل- ایمنی درگیر شده) و سیلندر خاموش کننده را در حداکثر فشار کار  $P_{ms}$  با نیتروژن بعد از پرشدن  $95$  درصد آن با آب و محلول ضد یخ، تحت فشار قرار دهید. نمونه ها را در ( $20 \pm 3$ ) درجه سلسیوس یا در حداقل دماهی عملیاتی توصیه شده، هر کدام که کمتر باشد، آزمون نمائید. آزمون را به طوری که در بند ۱-۵-۷ شرح داده شده، انجام دهید.

۲-۴-۸-۹ هیچ گونه تغییر خطرناک در مجموعه شیر ها، از قبیل روزنه ها، پارگی یا شکاف نباید اتفاق بیفتد.

شیر باید بعد از قرار گرفتن در معرض فشار آزمون  $Pt$  به مدت  $1$  دقیقه مقاوم و بدون ترکیدگی باشد.

۳-۴-۸-۹ اجزایی که به طور طبیعی تحت فشار نیستند.

**۱-۵-۸-۹** اجزای پلاستیکی خاموش کننده را که حین عملیات خاموش کننده بایستی مقاوم باشند را در معرض آزمون های ترکیدن، کهنه‌گی آون- هو، مقاومت در برابر فشردگی قرار دهید. قرار گرفتن در معرض آون- هو هم در دمای ۱۰۰ درجه سلسیوس به مدت ۷۰ روز و هم در دمای ۸۷ درجه سلسیوس به مدت ۱۸۰ روز با انتخاب تولیدکننده می باشد.

**۲-۵-۸-۹** اجزای پلاستیکی خارجی باید با آزمون نور ماوراء بنفس مطابقت داشته باشند.

#### **۳-۶-۸-۹ آزمون قرار گرفتن در معرض ماده خاموش کننده**

**۱-۶-۸-۹** لوله های زانویی پلیمری که مطابق با بند ۳-۶-۸-۹ آماده سازی شده اند، موقعی که در خاموش کننده آزمون نصب می شوند و در معرض آزمون مقاومت مکانیکی شرح داده شده در بند ۵-۷ قرار می گیرند، نباید هیچ گونه آسیبی ببینند.

**۲-۶-۸-۹** بعد از آماده سازی مطابق بند ۳-۶-۸-۹، نمونه های حلقوی بریده شده از لوله زانویی نباید تنزل درجه ای بیش از ۴۰ درصد کشش اصلی یا مقدار مقاومت گسیختگی حلقه داشته باشند.

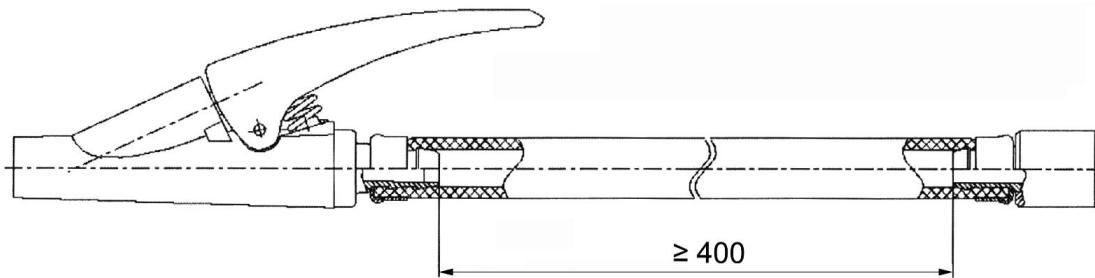
**۳-۶-۸-۹** لوله های زانویی را به طور کامل در تماس با اندازه متوسط آنها که مورد استفاده قرار می گیرند، قرار دهید. به طور کلی بپوشانید یا در نمونه های حلقوی به عرض ۱۲/۷ میلی متر، که از لوله های زانویی درگیر نشده با اندازه متوسط بریده شده اند، قرار دهید. مطمئن شوید که نمونه ها با همدیگر یا با ظروف نگهدارنده واسطه و نمونه ها در تماس نباشند. ظروف در اندازه متوسط را با نمونه ها در یک جا در یک آون از پیش گرم شده در دمای  $(90 \pm 3)$  درجه سلسیوس به مدت ۱۰ روز قرار دهید. بعد از آزمون مواجهه نمونه ها را در هوای با دمای  $(23 \pm 2)$  درجه سلسیوس به مدت حداقل ۲۴ ساعت قبل از هر یک از آزمون ها یا اندازه گیری های ابعادی که انجام می شوند، سرد کنید. نمونه های حلقوی را در آزمون خراش ما بین دو صفحه صاف و موازی، با استفاده از یک دستگاه آزمون با قابلیت بکارگیری بار فشاری با سرعت یکنواخت  $5 \text{ mm/min}$  و ثبت بار در مقابل خمیدگی قرار دهید.

اگر طبیعت مواد به گونه ای است که نتایج آزمون معناداری نمی تواند حاصل شود. سایر آزمون ها از قبیل آزمون کشش می توانند انجام شود.

#### **۹-۹ مجموعه لوله خرطومی<sup>۱</sup>**

**۱-۹-۹** خاموش کننده های با ظرفیت بیش از ۳ کیلوگرم یا ۳ لیتر باید مجهز به لوله خرطومی دارای طول حداقل ۴۰۰ میلی متر (به شکل ۸ مراجعه کنید) باشد. طول لوله خرطومی در خاموش کننده های با ظرفیت کمتر از ۳ کیلوگرم یا ۳ لیتر نباید بیش از ۲۵۰ میلی متر باشد.

ابعاد به میلی متر می باشند.



شکل ۸- حداقل طول لوله خرطومی

۲-۹-۹ لوله خرطومی و سیستم اتصالات باید در کل گستره دمای عملیاتی کار کنند و سیستم های اتصالات باید طوری طراحی و نصب شوند که به لوله خرطومی آسیبی نرسانند.

۳-۹-۹ فشار ترکیدگی مجموعه لوله خرطومی که مجهز به نازل قطع کن می باشند، باید معادل یا بیشتر از مقادیر عملیاتی زیر باشد:

الف- برای تمامی خاموش کننده ها به جزء  $\text{CO}_2$  و خاموش کننده های با عامل های پاک :

- ۳/۰ برابر حداکثر فشار کار  $P_{ms}$  با انجام آزمون در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس؛

- ۲/۰ برابر حداکثر سرویس  $P_{ms}$  ، با انجام آزمون در دمای  $(60 \pm 2)$  درجه سلسیوس.

ب- برای خاموش کننده های  $\text{CO}_2$  و دارای عوامل پاک :

- ۱/۵ برابر حداکثر فشار کار ، با انجام آزمون در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس.

- ۱/۲۵ برابر حداکثر فشار کار  $P_{ms}$  ، با انجام آزمون در دمای  $(60 \pm 2)$  درجه سلسیوس.

فشار آزمون با افزایش فشار در حداقل فشار ترکیدگی مجاز حین یک دوره نباید کمتر از ۳۰ ثانیه باشد. فشار را به مدت ۳۰ ثانیه تا زمانیکه ترکیدن اتفاق نیفتاده، حفظ کنید و سپس فشار را افزایش دهید تا بشکند.

در صورتیکه آزمون در دمای  $(60 \pm 2)$  درجه سلسیوس انجام می شود، لوله خرطومی و اجزای متصل شده را در دمای مربوطه به مدت بیش از ۱۲ ساعت نگهدارید تا به دمای محیط برسد.

لوله خرطومی باید مجهز به وسایل فراهم نمودن فشار مورد نیاز و باز کردن انتهای آن با وسایل مناسب باشد، سیال آزمون هیدرولیکی نباید باعث کاهش دمای لوله خرطومی بشود.

فشار را در جائیکه لوله خرطومی می ترکد، ثبت کنید.

۴-۹-۹ مجموعه لوله خرطومی بدون نازل قطع کن باید بتواند بدون نشتی، فشار هیدروستاتیکی معادل فشار ترکیدگی را ،  $Pt$  ، نگه داشته شده به مدت حداقل ۳۰ ثانیه حفظ نماید.

**۹-۹ مجموعه لوله خرطومی** باید در معرض آزمون انعطاف پذیری با دمای کم مطابق با استاندارد ISO 4672:1997 روش B قرار گیرد. میله باید ۱۵۰ میلی متر قطر داشته و طول لوله خرطومی باید ۶۰۰ میلی متر باشد. آزمون باید در دمای  $T_{min}$  انجام شود. بعد از آزمون قابلیت انعطاف، موقعی که لوله خرطومی در فشار آزمون  $Pt$  در دمای  $(20 \pm 5)$  درجه سلسیوس به مدت ۳۰ ثانیه قرار می گیرند، نباید نشتی مشاهده شود.

#### ۹-۱۰ روش عملیات

خاموش کننده باید با سوراخ کردن، باز کردن و/یا پارگی وسیله درزبندی، عمل کند. و محتویات آن آزاد شود. خاموش کننده باید بدون واژگونی عمل کند. نباید برای هر حرکتی مکانیسم عمل کننده جهت شروع تخلیه مجدد خاموش کننده تکرار شود. نیرو یا انرژی ضروری جهت عملیات خاموش کننده نباید بیش از مقدار داده شده در جدول ۱۱ برای دماهای بیش از ۶۰ درجه سلسیوس باشد.

با ۲ ژول انرژی یک جرم ۴ کیلوگرمی را از ارتفاع ۵۰ میلی متر برای انجام آزمون مقاومت مکانیکی (فسردگی) شرح داده شده در بند ۷-۵ (بر روی قسمت های مختلف خاموش کننده) رها می کنیم فسردگی باید در جهت حالت عملیاتی بکار برد شود.

جدول ۱۱- نیرو یا انرژی مورد نیاز جهت بکار انداختن خاموش کننده

انرژی J	حداکثر نیرو مورد نیاز N	نوع عملیات
	۱۰۰	با یک انگشت
	۲۰۰ <sup>a</sup>	با دست
۲		با فشار (با ضربه دستگیره)

<sup>a</sup> برای خاموش کننده دی اکسید کربن حداکثر نیرو ممکن است ۳۰۰ نیوتون افزایش یابد.

#### ۹-۱۱ وسایل بستن ایمن

**۹-۱۱-۱ مکانیزم بکار انداختن (عملکرد)** باید مجهرز به یک وسیله ایمن در جهت خودداری از عملیات ناخواسته فراهم شود. آزاد سازی وسیله ایمن با نمایشگر مداخله کننده باید شامل عملیات مجزائی از مکانیسم عملیاتی باشد و باید نیازمند نیروی بیش از ۲۰ نیوتون اما کمتر از ۱۰۰ نیوتون باشد. باید تعیین عملکرد دستگاه، امکان پذیر باشد.

**۹-۱۱-۲ وسیله ایمن** باید طوری ساخته شود که بدون هیچگونه کمک و با دست، با بکار بردن نیرو یا ضربه ای برابر با دو برابر مقادیر داده شده در جدول ۱۱ خاموش کننده آماده تخلیه شود. بدون فعال کردن این وسیله هیچگونه تغییر شکل یا شکستگی در هیچ بخشی از مکانیسم ضامن نباید به شکلی اتفاق بیفتند که در نتیجه آن خاموش کننده عمل نکند.

**۳-۱۱-۹ هنگامیکه خاموش کننده در پایه اتصال خود نصب شده باشد، ضامن اینم یا سایر وسایل باید از مقابل خاموش کننده قابل مشاهده باشد.**

استثناء- هنگامیکه دستورالعمل تصویری خاموش کننده در معرض دید قرار داشته باشد. ضامن اینم می تواند در جهت مخالف قرار گیرد.

**۴-۱۱-۹ هرگاه ضامن اینم به وسیله یک زنجیر یا وسیله مشابه به خاموش کننده متصل شود، زنجیر باید به گونه ای متصل شده باشد که با جریان تخلیه تداخل نداشته باشد.**

**۵-۱۱-۹ نشانگر کوبه<sup>۱</sup> مانند آب بندی ها باید طوری ساخته شده باشد که ضامن را در جای خود نگه دارد و نشان دهنده این موضوع باشد که آیا خاموش کننده مورد استفاده قرار گرفته یا خیر. نیروی مورد نیاز جهت شکستن نشانگر کوبه نباید بیش از ۷۰ نیوتون باشد.**

استثناء- اگر نشانگر کوبه با اقدام مورد نیاز جهت شروع تخلیه خاموش کننده با نیروی مورد نیاز شکسته شده یا اگر بار داخلی به طور مداوم در مکانیسم آزاد سازی بکار برده شده، نیروی مورد نیاز در تخلیه صورت گرفته یا آزاد سازی بار داخلی ممکن است بیش از ۷۰ نیوتون باشد اما نباید بیش از ۱۴۰ نیوتون باشد.

**۱۲-۹ الزامات گیج های فشار و نشان دهنده ها برای خاموش کننده های با کم فشار**

**۱-۱۲-۹ کلیات**

**۱-۱-۱۲-۹ خاموش کننده با قابلیت شارژ مجدد و از نوع تحت فشار (به جز خاموش کننده های دی اکسید کربن) که از یک مخزن مشترک برای هر دو مواد خاموش کننده و گاز عامل استفاده می کنند (خاموش کننده های بالن داخل) باید مجهز به فشار سنج جهت نشان دادن مقدار فشار داخل باشد، صرف نظر از اینکه شیر باز یا بسته باشد.**

استثناء- ممکن است فشار سنج را در خاموش کننده هایی که یکبار مصرف، غیر قابل پرکردن و/یا مخزن بسته باشند حذف کرد. به شرط اینکه نشانگری بکار برده شود که اطمینان دهد خاموش کننده با مقدار صحیح از گاز عامل شارژ شده است.

**۲-۱-۱۲-۹ گستره فشار عملی گیج باید فشار دمای عملیاتی نسبی خاموش کننده را نشان دهد (به بند ۱-۷ مراجعه کنید).**

**۳-۱-۱۲-۹ نمای گیج فشار باید واحد مناسب برای گیج کالیبره شده از قبیل کیلوپاسکال، بار یا هر ترکیبی از واحدهای فشار را نشان دهد.**

**۴-۱-۱۲-۹ حداکثر گیج فشار مشخص شده باید ما بین ۱۵۰ درصد و ۲۵۰ درصد از فشارکار نشان داده شده،  $P_{S}$  در دمای ۲۰ درجه سلسیوس باشد. اما کمتر از ۱۲۰ درصد حداکثر فشارکار  $P_{ms}$  نباشد. صفحه مدرج گیج باید گستره فشار عملی خام خاموش کننده را نشان دهد. صفر و حداکثر فشار گیج مشخص شده باید به صورت عدد یا علامت نشان داده شود. علائم و شماره ها باید کنار**

یکدیگر در نشانگر مربوطه باشند. زمینه نمای گیج در بالای خط افقی با کمترین علائم مورد نیاز باید قرمز باشد. قوس صفحه مدرج از نقطه فشار صفر تا انتهای گستره عملی باید تخلیه خوانده شود. قوس صفحه مدرج در انتهای بیشتر گستره عملی در حداکثر فشار کمتر نشان داده شده باید پایان شارژ نامیده شود. همه شماره ها، نوشته ها یا مشخصه ها در تخلیه نقاط پایان شارژ و عملی صفحه مدرج باید سفید باشند، اشاره گر باید زرد باشد و نوک اشاره گر باید در پایان قوس نشانگر فشار نقطه چین باشد و دارای نوک به شعاع حداکثر ۰/۲۵ میلی متر باشد.

طول اشاره گر از نقطه چرخش اشاره گر در نقطه فشار صفر اندازه گیری شده، برای خاموش کننده دارای شارژ بیش از ۲ کیلوگرم یا حداقل ۶ میلی متر، برای خاموش کننده دارای شارژ ۲ کیلوگرم یا کمتر باید حداقل ۹ میلی متر باشد. طول قوس از فشار کار مشخص شده، برای خاموش کننده دارای شارژ بیش از ۲ کیلوگرم باید حداقل ۱۲ میلی متر باشد یا برای خاموش کننده پرشده با عامل پاک یا دارای شارژ ۲ کیلوگرم یا کمتر باید حداقل ۹ میلی متر باشد.

**۵-۱-۱۲-۹** علائم مورد استفاده در نشان دادن فشارکار در دمای ۲۰ درجه سلسیوس بایستی بیش از ۰/۶ میلی متر بوده و عرض کمتر از ۱/۰ میلی متر داشته باشند.

**۶-۱-۱۲-۹** نمای گیج فشار باید جهت نشان دادن ماده خاموش کننده مناسب با آنکه می تواند مورد استفاده قرار گیرد، باشد.

علائم گیج فشار باید در معرض آزمون نور ماوراء بنفس مشخص شده در بند ۳-۸-۹ قرار گیرند و نباید بدتر شدن مشخصی از خوانا بودن از قبیل تیرگی، مات یا محو شدن در انجام آزمون نور ماوراء بنفس نشان دهند.

**۷-۱-۱۲-۹** گیج فشار باید با علائم تعیین شده تولیدکننده گیج نشانه گذاری شده باشد. گیج فشار همچنین باید مطابق با موارد زیر نشانه گذاری شود. در صورت کاربرد با استفاده از یک خط در امتداد عرض و از همان ضخامت علامت تعیین شده توسط تولیدکننده به صورت زیر

الف- در نشان دادن سازگاری گالوانیکی با شیر آلومینیومی: خط افقی بالای علامت تعیین شده توسط تولید کننده؛

ب- در نشان دادن سازگاری گالوانیکی با بدنه شیر برنجی: یک خط افقی پائین علامت تعیین شده توسط تولید کننده،

پ- در نشان دادن سازگاری گالوانیکی با بدنه شیر آلومینیومی و برنجی: یک خط بالا و یک خط پائین علامت تعیین شده توسط تولیدکننده قرار گیرد.

**۲-۱۲-۹ آزمون کالیبراسیون گیج ها و نشانگرها**

**۱-۲-۱۲-۹** یک نشانگر باید دارای دقت ۴ درصد در فشار کار،  $P_S$ ، و کمترین حد گستره عملی باشد.

**۲-۲-۱۲-۹** خطای گیج فشار در فشارکار مشخص شده،  $P_S$ ، نباید بیش از ۴ درصد فشارکار باشد.

- خطا در حدود بالاتر یا کمتر گستره عملی نباید بیش از درصدهای فشارکار زیر باشد:
- $\pm 4$  درصد برای گیج خاموش کننده پایه آبی و پودر؛
  - $\pm 8$  درصد برای گیج های خاموش کننده با عوامل پاک ، در علامت فشار صفر، خطاب نباید بیش از  $\pm 15$  درصد فشارکار  $P_S$  باشد.

**۳-۲-۹ گیج فشار یا نشانگر را در یک دستگاه آزمون کننده یا دستگاه لوله کشی با گیج اصلی با دقت بیش از ۲۵ درصد نصب کنید. متراکم کننده وسیله ممکن است روغن، آب، نیتروژن یا هوا باشد، اما همه آزمون ها باید در نوع گیج داده شده با استفاده از همان وسیله انجام شوند. فشار را در گیج تحت آزمون در فواصل یکسان تا رسیدن به بالاترین حد گیج اعمال کنید. سپس فشار را در همان فواصل کاهش دهید تا به نقطه صفر برسد. فشار اعمال شده به گیج یا قرائت نشان دهنده و خطای ویژه هر یک از فواصل در هر دو حالت افزایش یا کاهش فشار ثبت کنید.**

#### **۴-۱۲-۹ آزمون فشار بیش از حد- گیج**

**۳-۴-۱۲-۹ اختلاف در خواندن فشارکار مشخص شده قبل و بعد از اینکه گیج فشار به مدت ۳ ساعت در فشار ۱۱۰ درصد از ظرفیت گیج مشخص شده قرار می گیرد، نباید بیش از ۴ درصد فشارکار مشخص شده باشد.**

**۴-۴-۱۲-۹ نمونه گیج های فشار را در فشار آزمون مورد نیاز به مدت ۳ ساعت قرار دهید. سپس فشار را برداشته و بگذارید گیج ها در فشار صفر به مدت یک ساعت بایستد. گیج ها را در معرض آزمون کالیبراسیون شرح داده شده در بند ۲-۱۲-۹ قرار دهید.**

#### **۵-۱۲-۹ آزمون ضربه- گیج ها**

**۱-۵-۱۲-۹ تفاوت در قرائت های فشارکار قبل و بعد از اینکه گیج فشار در معرض ۱۰۰۰ سیکل ضربه قرار گرفت نباید بیش از ۴ درصد فشارکار مشخص شده باشد.**

**۲-۵-۱۲-۹ نمونه های گیج فشار را به یک منبع فشار کنترل شده، هم هوا نیتروژن یا آب متصل کنید. فشار را از صفر تا ۱۲۵ درصد فشارکار مشخص شده یا صفر یا ۶۰ درصد ظرفیت گیج تغییر دهید. هر کدام که بیشتر باشد و سپس در صفر درصد با سرعت شش چرخه کامل بردقیقه برگردانید. نمونه ها را در معرض آزمون کالیبراسیون شرح داده شده در بند ۲-۱۲-۹ قرار دهید.**

#### **۶-۱۲-۹ آزمون آزاد کردن گیج فشار**

**۱-۶-۱۲-۹ گیج فشار باید دارای آزادکننده فشار در صورت نشت از لوله بوردن<sup>۱</sup>، باشد. آزادکننده فشار باید در فشار ۳۴۵ کیلو پاسکال یا کمتر در ۲۴ ساعت عمل کند. حداقل ظرفیت جریان آزادکننده فشار باید ۱ لیتر بر ساعت باشد.**

**۹-۱۲-۶** این آزمون را در فشار گیج با لوله بوردن سراسر به طور کامل بریده شده انجام دهید. گیج را در آب، با دهانه گیج متصل شده به منبع کنترل شده با هوا یا نیتروژن غوطه ور نماید. منبع فشار را در ۳۴۵ کیلو پاسکال یا به کار افتادن آزادسازی فشار یا ۲۴ ساعت حفظ نماید. هر کدام که کوتاهتر باشد. نرخ جریان را بالقوه آب وارونه شده یا سایر وسایل معادا اندازه گیری کنید.

**۹-۱۲-۷** آزمون مقاومت در برابر آب- نشان دهنده ها و گیج ها  
گیج یا نشانگر مورد استفاده در خاموش کننده باید بعد از غوطه ور کردن در آب به عمق  $0.3$  متر به مدت  $2$  ساعت و قرار گرفتن در معرض آزمون پاشیدن نمک (به بند ۱-۶-۷ مراجعه کنید) غیر قابل نفوذ باقی بماند.

#### **۹-۱۲-۸ آزمون نشتی- گیج ها و نشانگرها**

**۹-۱۲-۸-۱** گیج فشار یا نشانگر نباید نشتی در نرخ بیش از  $1 \times 10^{-6}$  سانتی متر مکعب بر ثانیه موقعی که گیج یا نشانگر (شامل نشانگر نوع پین) در معرض فشار معادل فشارکار مورد نظر از خاموش کننده در دمای  $20$  درجه سلسیوس قرار می گیرد. داشته باشد.

**۹-۱۲-۸-۲** از یک دستگاه آشکارساز نشت و استاندارد نشتی در تائید مطابقت با الزامات مشخص شده در بند ۹-۱۲-۸ استفاده نماید. دستگاه آشکارساز نشت باید قابلیت علامت دهی و قابلیت تولید نشت با نرخ  $1 \times 10^{-6}$  سانتی متر مکعب بر ثانیه را داشته باشد.

**۹-۱۲-۸-۳** فشار معادل فشارکار مورد نظر خاموش کننده در دمای  $20$  درجه سلسیوس را در هر یک از دوازده گیج نمونه یا نشانگرها اعمال کنید. هر یک از گیج های نمونه یا نشانگر یا سایر نشانگرهای نوع- پین را در معرض آزمون نشتی با بررسی همه اجزای متراکم شده برای نشت جهت تائید مطابقت با الزامات بند ۹-۱۲-۸ قرار دهید. هر نشانگر نوع پین نشتی را با بررسی سوراخ های آب بندی شده با نشانگر از لحاظ نشتی آزمون کنید. هیچ کدام از نمونه ها نباید نشتی در نرخ بیش از  $1 \times 10^{-6}$  سانتی متر مکعب بر ثانیه داشته باشند.

**۹-۱۲-۹ اجزای پلاستیکی- گیج ها و نشان دهنده ها**  
اجزای پلاستیکی گیج ها و نشانگرها باید مطابق با الزامات داده شده در بند ۹-۸ باشند.

#### **۹-۱۳ فیلترها و لوله های غوطه ور شده- خاموش کننده های پایه آبی**

**۹-۱۳-۱** فیلترها و لوله های غوطه ور شده- خاموش کننده های پایه آبی باید از مواد مقاوم در وسیله خاموش کردن ساخته شوند (به بند ۹-۸-۶ مراجعه کنید).

**۹-۱۳-۲** وسیله خاموش کردن خاموش کننده پایه آبی باید از طریق یک فیلتر شارژ شده باشد. فیلتر باید بالاتر از کوچکترین بخش گذرگاه تخلیه قرار گرفته باشد. هر روزنہ فیلتر باید دارای مساحت کمتر از کوچکترین بخش عرضی گذرگاه تخلیه باشد. مساحت کلی روزنہ های فیلتر ترکیب شده باید حداقل معادل  $8$  برابر کوچکترین بخش گذرگاه تخلیه باشد. فیلتر باید جهت تسهیل عملیات خاموش کننده دستی قابل دسترسی باشد.

#### ۱۴-۹ الزامات ویژه برای خاموش کننده های $\text{CO}_2$

شیپور خاموش کننده باید از موادی ساخته شود که مقاوم در برابر خرد شدن موقعی که ۲۵ کیلوگرم به انتهای آن به مدت ۵ دقیقه بلا فاصله بعد از تخلیه کامل خاموش کننده از طریق شیپور وارد می شود، باشد.

شیپور را در معرض آزمون های زیر قرار دهید.

الف- شیپور را به مدت ۱۸ ساعت در دمای ۶۰ درجه سلسیوس قرار دهید.

ب- شیپور را به خاموش کننده شارژ شده به طور کامل متصل نمایید.

پ- خاموش کننده را با باز کردن شیر به طور کامل تخلیه نمایید.

ت- شیپور را در معرض بار استاتیکی ۲۵ کیلوگرم با استفاده از سطح تماس دایره ای شکل به قطر

۵ میلی متر به مدت دقیقه که به انتهای شیپور وارد می شود قرار دهید.

پ- شیپور را از لحظه علائمی چون شکستگی و ترک خوردگی بررسی نمایید.

#### ۱۵-۹ واشرها و ارینگ ها<sup>۱</sup>

##### ۹-۱۵-۱ استحکام کششی، ازدیاد طول، حداکثر سختی و سفتی

هر یک از الاستومرها (صفحه لاستیکی، ارینگ یا" ولکانیزه شده در محل "جایگاه) مورد استفاده در فراهم نمودن یک سطح استقرار باید دارای خصوصیات زیر باشد:

الف- به طوری که دریافت می شود:

۱- حداقل استحکام کششی  $3/4 \text{ MPa}$  برای لاستیک سیلیکونی (دارای پلی اورگانوسیلیکسان به طوری که آن ترکیب کننده خصوصیتی باشد) یا فلوروکربن ها ( $8/3 \text{ MPa}$  برای سایر الاستومرها)،

۲- حداقل ازدیاد طول نهائی  $100 \text{ mm}$  درصد برای لاستیک سیلیکون و  $150 \text{ mm}$  درصد برای الاستومرها،

۳- حداکثر سفتی  $5 \text{ میلی متر}$  موقعی که علائم  $25 \text{ میلی متر}$  در  $50 \text{ میلی متر}$  از لاستیک سیلیکون و  $62.5 \text{ میلی متر}$  برای سایر الاستومرها قرار دارند به مدت ۲ دقیقه نگه داشته و دو دقیقه بعد از آزادسازی اندازه گیری کنید.

ب- بعد از قرار دادن در اکسیژن با دمای  $70^\circ\text{C}$  درجه سلسیوس به مدت  $96 \text{ ساعت}$  و فشار  $2.1 \text{ MPa}$

۱- حداقل استحکام کششی:  $70 \text{ درصد}$

۲- حداقل ازدیاد طول:  $70 \text{ mm}$

انجام آزمون های مشخص شده را اندازه و شکل قسمت لاستیکی تعیین می کند، هدف در کل یک قسمت بزرگتر از  $25 \text{ میلی متر}$  در کل آزمون ها می باشد. در بخش عرضی دایره ای شکل اورینگ کوچکتر از  $25 \text{ میلی متر}$  اما بزرگتر از  $12.5 \text{ میلی متر}$  در آزمون ازدیاد طول حذف می شود. برای بخش عرضی دایره ای شکل اورینگ کوچکتر از  $12.5 \text{ میلی متر}$ ، بخش عرضی مربعی شکل، در آزمون های ازدیاد طول و استحکام کششی حذف شود. اگر اندازه قسمت ابری آزمون، دقیق هست.

نمونه های بزرگتر از همان قسمت، ساخته شده با همان ترکیب در آزمون های آنها در آن قسمت ها حذف شده است.

#### ۲-۱۵-۹ دستگاه فشرده سازی

۱-۲-۱۵-۹ یک نمونه از قسمت لاستیکی یا شبیه لاستیکی باید دارای فشردگی کمتر از  $0,025\%$  ضخامت اصلی آن بعد از فشرده شدن به وسیله  $1/3$  از ضخامت اصلی آن باشد.

۲-۲-۱۵-۹ آزمون فشردگی را در پائین نمونه های فشرده شده به وسیله  $1/3$  از ضخامت اصلی آن به مدت ۲۴ ساعت در ۲۰ درجه سلسیوس، در حداقل دمای ذخیره و استفاده و در دمای ۶۰ درجه سلسیوس انجام دهید.

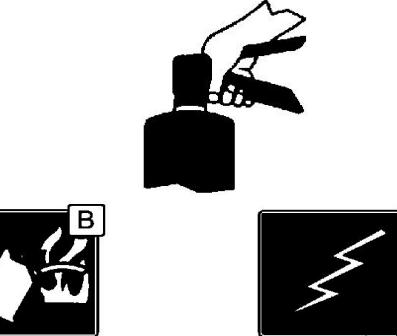
#### ۱۰ نشانه گذاری و رنگ

##### ۱-۱۰ رنگ

رنگ توصیه شده برای بدن خاموش کننده قرمز می باشد.

##### ۲-۱۰ نشانه گذاری

یادآوری - نمونه ای از طرح نشانه گذاری در شکل ۹ داده شده است.

<p><b>نیازهای تأییدیه</b></p> <p><b>خاموش کننده دی اکسید کربن طبقه بندی B شماره سریال: ۲۱-B</b></p> <p>مطابق با استاندارد: خاموش کننده دی اکسید کربن ۲Kg برای استفاده در دماهای درجه سلسیوس تا ۴۹ درجه سلسیوس (۴۰- تا ۱۲۰ درجه فارنهایت فشار آزمون تا ۲۰ مگا پاسکال :</p> <p>۱۹۹۹</p> <p>مدل ۳۲۲</p> <p>نام تولید کننده: نشانی یا آدرس تولیدکننده:</p>	<p><b>دستورالعمل ها</b></p> <p>۱- کپسول را به طور عمودی نگه داشته و پین حلقوی (ضامن شیر) را بکشید.</p>  <p>۲- از فاصله ۳ متری شروع کنید، پایه آتش را هدف بگیرید.</p>  <p>۳- دستگیره را فشار دهید از این سو به آن سو جاروب نمایید.</p> 	<p><b>خاموش کننده آتش دی اکسید کربن ۲ کیلوگرمی</b></p> <p>بازرسی: به طور ماهانه خاموش کننده را از لحاظ شارژ بودن، غیر معیوب بودن و سالم بودن آب بندی ها بازرسی کنید. مطمئن باشید نازل شیپورک بسته نشده باشد.</p> <p>نگهداری: جهت اطمینان از کارکرد خاموش کننده آن را هر ۱۲ ماه یک بار به دقیقت امتحان کنید. اگر از وزن آن ۰/۲ کیلوگرم کم شده باشد، آن را دوباره شارژ نمائید. هر یک از قسمت های آسیب دیده را تعویض کنید. نازل شیپورک را از لحاظ باز بودن بررسی نمائید. مقاومت هیدرواستاتیکی را با الزامات DOT/TC هر ۵ سال یکبار انجام دهید.</p> <p>استفاده: بعد از هر استفاده بلا فاصله شارژ نمائید.</p> <p>شارژ مجدد: شارژ <math>\text{CO}_2</math>، ۲ کیلوگرم می باشد. جرم کامل ممهور (حک شده) بر روی بدن شامل مجموعه شیپور و شیر می باشد.</p> <p>ثبت: تاریخ شارژ و نگهداری بر روی برچسب زمینه ثبت شود.</p> <p>برای استفاده صنعتی</p>
--	---	--

شکل ۹- طرح نشانه گذاری خاموش کننده

#### ۱-۲-۱۰ کلیات

۱-۱-۲-۱۰ عملیات، بازرسی شارژ مجدد و دستورالعمل نگهداری باید در شکل چاپ شده یا پلاک اسمی فلزی برجسته یا باند یا پلاک اسمی با حساسیت فشاری به یک طرف از بدن خاموش کننده نصب شده یا به شکل برچسب یا رنگ به طور مستقیم بر روی بدن خاموش کننده نصب می گردد. نشانه گذاری، باید نوع ماده خاموش کننده را مشخص کند و شامل نام تولیدکننده و شماره مدل و طبقه بندی خاموش کننده باشد.

۱۰-۲-۱ نشانه گذاری باید شامل شماره سریال مداوم و منظم باشد.

۱۰-۲-۳ سال ساخت یا دو رقم آخر از سال و فشار آزمون کارخانه باید به طور ثابت ببروی بدنه خاموش کننده یا پلاک اسمی غیر قابل انتقال نشانه گذاری شود. خاموش کننده تولید شده در سه ماه آخر سال تقویمی به دنبال سالی که در پیش است به عنوان تاریخ تولید و خاموش کننده ساخته شده در سه ماه اول سال تقویمی ممکن است با سال قبلی به عنوان تاریخ تولید نشانه گذاری شده باشد.

۱۰-۲-۴ اگر تولیدکننده خاموش کننده ها را در بیش از یک کارخانه تولید می کنند، هر خاموش کننده باید دارای نشانه گذاری مجزا که مشخص می کند محصول کارخانه خاصی است، باشد.

۱۰-۲-۵ نشانه گذاری باید مرجعی در رایطه با گستره دمائی خاموش کننده قابل استفاده از قبیل "قابل قبول برای استفاده در دمای ... تا ...." یا معادل آن باشد.

۱۰-۲-۶ حالت های قابل کاربرد زیر یا معادل آن باید شامل نشانه گذاری های زیر باشد:  
الف- برای خاموش کننده قابل شارژ: " بلا فاصله بعد از استفاده شارژ نمائید"  
ب- برای خاموش کننده قابل انهدام یا یکبار مصرف: " بعد از استفاده دور انداخته شود."

۱۰-۲-۷ کارتريج گاز باید به طور ثابت با موارد زیر نشانه گذاری شده باشد:  
الف- جرم خالی، که بر حسب گرم بیان می شود؛  
ب- جرم پر اسمی، که بر حسب گرم بیان می شود؛  
پ- جرم کم که باید شارژ مجدد یا جایگزین شود؛  
ت- سال ساخت؛  
ث- نام یا کد تولیدکننده؛

اگر کارتريج ببروی قسمت بیرونی اتاقک ماده خاموش کننده نصب شده باشد. اطلاعات ذکر شده در بالا ممکن است در کارتريج به شکل برچسب غیرقابل انتقال قرار داده شود. اگر کارتريج در قسمت داخلی اتاقک ماده نصب شده باشد، این اطلاعات باید به شکل نقش بسته<sup>۱</sup> یا حک شده ببروی کارتريج باشد.

۱۰-۲-۸ نشانه گذاری روی هر ماده خاموش کننده باید شامل وزن خالص با کمترین و بیشترین وزن که با رواداری بیان شده، باشد. وزن خالص باید شامل وزن خاموش کننده شارژ شده و خالی باشد.

۱۰-۲-۹ نشانه گذاری ببروی هر خاموش کننده باید شامل موارد زیر باشد:  
الف- در خاموش کننده و بسته های دیواری که آزمون ارتعاش بند ۲-۵-۷-۵-۲ را گذرانده اند برای استفاده فقط با بسته های دیواری ××××× مناسب می باشند.

ب- برای خاموش کننده و بسته های دیواری که آزمون ارتعاش بند ۷-۵-۲-۵-۳ را گذراندہ باشند  
"برای استفاده با بسته های دیواری **xxxxxx** مناسب می باشند"

#### ۲-۲-۱۰ دستورالعمل های عملیاتی

۱۰-۲-۲-۱ به منظور اعمال الزامات بند ۱۰، "دستورالعمل های عملیاتی" طوری تعریف و نمایش داده می شوند که آن دستورات تخلیه ماده خاموش کننده (عملکرد آن) و هشدارهای ضروری را شامل شود.

۱۰-۲-۲-۲ خاموش کننده آتش با عامل پاک باید حاوی هشدارهای زیر یا معادل آن در دستورالعمل عملیاتی باشد.

هشدار - تمرکز عامل پاک تغليظ شده موقعی که در خاموش کردن آتش بکار گرفته می شود می تواند تولید گازها و مواد سمی بکند. از استنشاق این مواد با تخلیه و تهویه هوا دوری کنید. در فضاهای بسته کمتر از X متر مکعب از خاموش کننده استفاده نکنید.

یادآوری - X حجم می باشد که بر حسب متر مکعب در معادله (۴) بیان می شود.

$$X = \frac{WS100 - C}{C} \quad (4)$$

که در آن

$$W = \frac{V \cdot C}{S \cdot 100 - C}$$

V حجم اشغال شده بوسیله ۱Kg از بخار؛

W جرم عامل پاک که بر حسب کیلوگرم بیان می شود؛

S حجم ویژه عامل در دمای ۶۰ درجه سلسیوس که بر حسب متر مکعب بر کیلوگرم بیان می شود؛

C غلظت عامل پاک LOAEL می باشد که بر حسب درصد کسر حجمی بیان می شود.

۱۰-۲-۲-۳ دستورالعمل عملیاتی باید در قسمت بیرونی بوده و بیش از ۱۲۰ درجه قوس بر روی بدن خاموش کننده نداشته باشد. نشانه گذاری های مورد نیاز در بند ۱۰-۲-۲-۱ و ۳-۱۰ در خاموش کننده های دارای قطر بیش از ۸۰ میلی متر باید روی هم حداقل مساحت ۷۵ سانتی متر مربع را و خاموش کننده های دارای قطر ۸۰ یا کمتر، ۵۰ سانتی متر مرتع را اشغال کند.

۱۰-۲-۲-۴ دستورالعمل های عملیاتی به صورت زیر مرتب می شوند:

الف- کلمه "دستورالعمل" باید در بالای پلاک اسمی قرار گیرد. حداقل ارتفاع نوشته باید ۶ میلی متر برای خاموش کننده دارای قطر بیش از ۸۰ میلی متر و ۵ میلی متر برای خاموش کننده دارای قطر ۸۰ میلی متر یا کمتر باشد، به طور اختیاری کلمه "خاموش کننده آتش" یا خاموش کننده ممکن است به کلمه "دستورالعمل" اضافه باشد.

ب- دستورالعمل عملیاتی باید به شکل علائم چند مرحله ای عددی باشد. علائم تصویری تکی ممکن است شامل دو دستورالعمل باشد.

پ- تصاویر با علائم متوالی تصویری باید، اقدامات توصیه شده ضروری برای عملیات مورد نظر خاموش کننده را توضیح دهند. کلمات ممکن است اضافه شده باشند، ترتیب آنها باید به صورت زیر باشد:

۱- آمادگی خاموش کننده آماده با درگیر نکردن آن بوسیله قفل اینمنی،

۲- نشانه روی به بن آتش، توصیه ای برای فاصله از آتش و نشان دادن حالت قرار گرفتن خاموش کننده در زمان شروع خاموش کردن در عملیات مورد نظر،

۳- بکارگیری اقدام ضروری برای خاموش کننده در شروع عملیات ،

۴- توصیف روش مورد نظر در بکارگیری وسیله خاموش کردن برروی آتش.

۱۰-۲-۲-۵ ارتفاع کلمات مورد استفاده در علائم تصویری باید کمتر از ۳/۰ میلی متر باشد.

#### ۱۰-۲-۳ کد نمادهای مورد استفاده

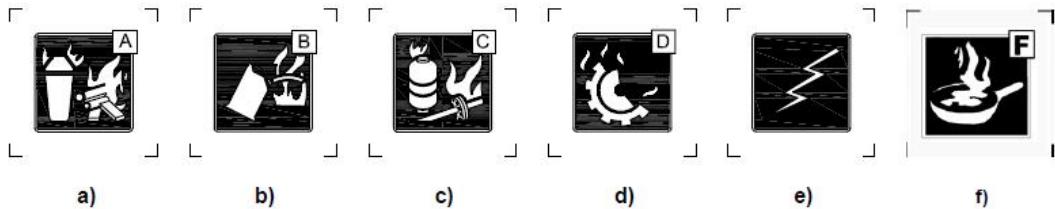
۱۰-۲-۳-۱ کد نمادهای مورد استفاده (به شکل ۱۰ مراجعه کنید) باید دقیقاً در پائین دستورالعمل های عملیاتی قرار گرفته باشد. نوشته توصیفی برای هر نماد کد مورد استفاده ممکن است شامل قسمتی از کد در نوشته دارای حداقل ارتفاع ۱/۰ میلی متر باشد.

۱۰-۲-۳-۲ نمادهای مورد استفاده باید دارای ابعاد بیش از (۱۶×۱۶) میلی متر و کمتر از (۳۲×۳۲) میلی متر به غیر از حاشیه ها باشند.

۱۰-۳-۲-۱ کد نمادهای مورد استفاده در خاموش کننده هایی قرار داده می شود که انواع آتش و طبقه بندی آنها برای استفاده با آن خاموش کننده مناسب باشد

برای آن گروه هایی از آتش که خاموش کننده برای آنها در نظر گرفته نشده است، استفاده نمی شود به علت صدمه به اپراتور می باشد. نمادهای مورد استفاده با علامت اسلش به رنگ قرمز نیز باید برروی خاموش کننده قرار داده شود. اسلش به رنگ قرمز باید از بالای گوشه چپ نماد تا ته گوشه راست باشد.

۱۰-۳-۲-۴ نام تولیدکننده یا نام تجاری ممکن است در پائین نمادهای کد مورد استفاده قرار داده شود اما حاوی هر یک از سایر اطلاعاتی از قبیل نشانی یا شماره تلفن که توجه را از دستورالعمل استفاده منحرف کند نمی باشد.



#### راهنمای:

- گروه A: آتش های مواد جامد معمولی.
- گروه B : آتش های مایع قابل اشتعال.
- گروه C : آتش های نجار و گازدار.
- گروه D : آتش های فلزات قابل احتراق.
- آتش شامل کنداکتورهای الکتریکی تحریک شده.
- آتش های روغن آشپزی

شکل ۱۰- نماد کدهای مورد استفاده

#### ۴-۲-۱۰ دستورالعمل شارژ مجدد

دستورالعمل شارژ در نشانه گذاری خاموش کننده قابل شارژ مجدد باید جرم مورد نظر و مواد مورد استفاده در شارژ مجدد، فشار گاز عامل مورد نظر یا استفاده از کارتريج گازی شارژ مجدد شده به طور کامل و صحیح بیان کند. باید تاکید شود که در شارژ مجدد خاموش کننده فقط از قطعات تولید شده تولیدکننده استفاده و تعویض شود. گرچه به جای تفصیل دستورالعمل شارژ مجدد دستورالعمل ها ممکن است به سادگی نحوه برگرداندن خاموش کننده را به فروشنده یا تولیدکننده برای شارژ مجدد، با استفاده از کلماتی یا معادل آنها "برای شارژ مجدد، شارژ کننده مجاز مطابق با دستورالعمل سرویس شماره... برگردانید." مصرف کننده را هدایت کند.

#### ۳-۱۰ دستورالعمل بازررسی

دستورالعمل بازررسی باید بیان کند که خاموش کننده باید بررسی شود و تضمین کند که:

الف- نمایشگرها و قطعات آب بندی و اهرم ها شکسته یا ناپدید نشده اند؛

ب- کاملاً پر و شارژ می باشند (با توزین یا بلند کردن)؛

پ- خاموش کننده آسیب ندیده، خوردگی و نشتی ندارد و نازل بسته می باشد؛

ت- عقرقه گیج فشار در فشار سنج در جایگاه صحیح و عملیاتی هست.

#### ۱۱ کتابچه راهنمای

##### ۱-۱ کتابچه راهنمای کاربر

کتابچه راهنمای کاربر باید به همراه هر خاموش کننده تهیه شده باشد. این کتابچه باید حاوی دستورالعمل ها، هشدارها و احتیاط های ضروری برای نحوه نصب خاموش کننده مورد نظر، عملیات

و بازرسی خاموش کننده باشد. کتابچه همچنین باید مرجع دستورالعمل سرویس تولیدکننده برای نگهداری و شارژ مجدد خاموش کننده باشد.

#### ۱۱-۲ کتابچه راهنمای سرویس

تولیدکننده باید کتابچه راهنمای سرویسی را برای هر مدل از خاموش کننده های دستی تهیه کند.

آن باید به محض درخواست موجود باشد و باید:

الف- حاوی دستورالعمل ها، هشدارها و احتیاط های ضروری، توصیفی از تجهیزات سرویس و توصیفی از عملیات پیشنهاد شده برای سرویس های مورد نظر باشد.

ب- یک لیستی از شماره قطعات برای همه قطعات قابل جایگزین تهیه کند.

پ- مشخص کند که گیج فشار متصل شده به خاموش کننده نباید در جهت تعیین زمان فرا رسیدن و فشار آن استفاده شود. اگر فشارگاز مخزنی بالاست باید برای تنظیم آن یک تنظیم کننده فشار(ریگلاتور) مورد استفاده قرار گیرد.

## پیوست الف

### (الزمی)

#### آزمون آتش جایگزین برای خاموش کننده های پودری با نرخ بیش از ۱۴۴B

##### الف-۱ کلیات

این یک روش آزمون جایگزین برای ارزیابی خاموش کننده پودری با نرخ بیش از ۱۴۴B می باشد. این روش برای آتش آزمون کوچک با دو (۲) خاموش کننده کوچک حاوی مواد خاموش کننده مشابه استفاده می شود به طوریکه ارزیابی نمونه ها جهت یافتن نسبت تخلیه و زمان های خاموش کردن آنها و سپس حل یک سری معادلات ریاضی همانطورکه در شکل الف-۱ نشان داده شده، در تعیین نرخ نمونه می باشد.

##### الف-۲ روش آزمون

###### الف-۲-۱ تعیین ضرایب $a, b, c$ و $d$

###### الف-۲-۱-۱ تعیین نرخ های تخلیه $R_1$ و $R_2$

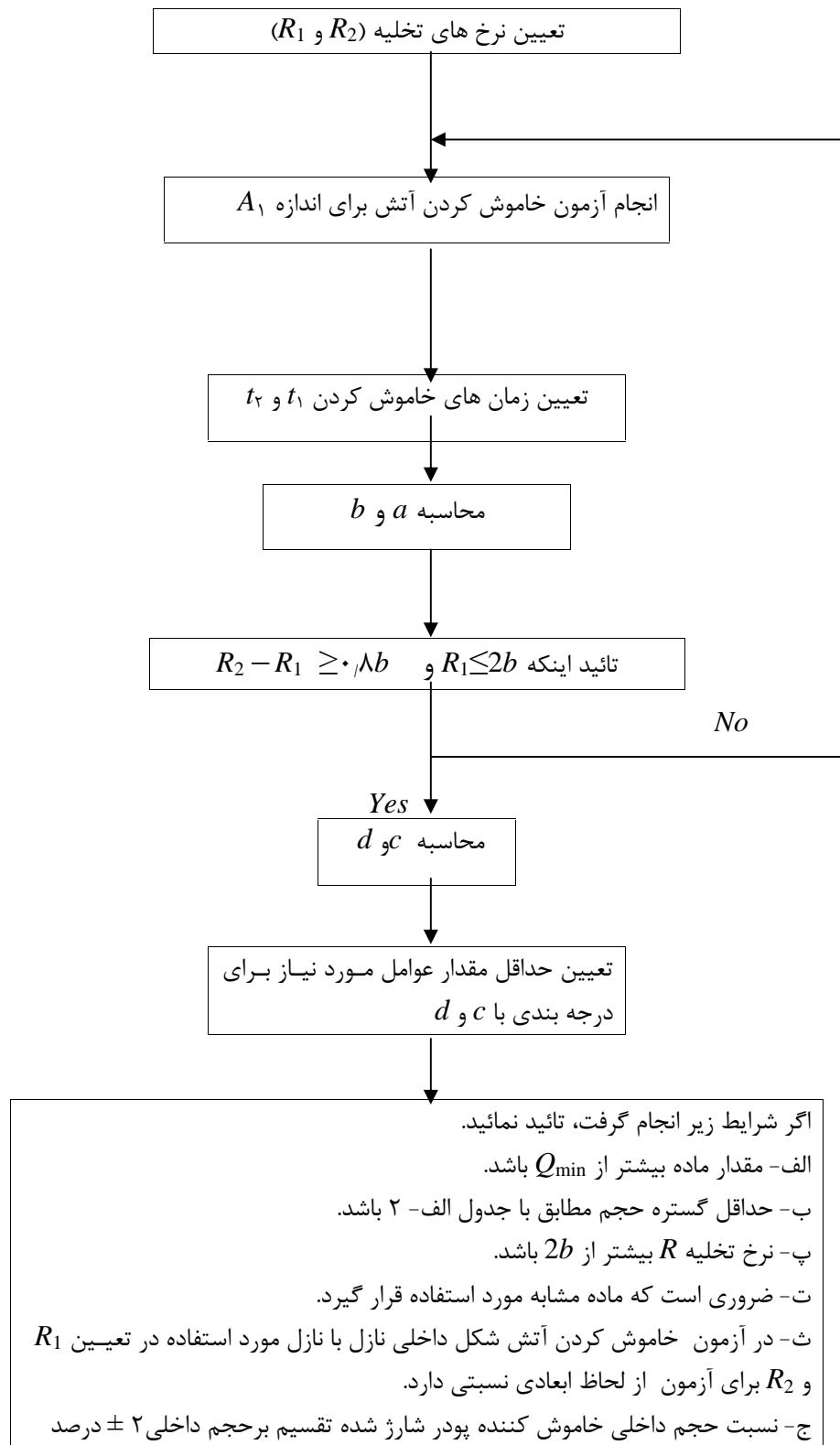
نرخ های تخلیه متوسط یک خاموش کننده از طریق نازل کوچکتر و نازل بزرگتر که به صورت  $R_1$  و  $R_2$  طراحی شده اند، بدست می آید. نرخ تخلیه نازل برحسب کیلوگرم بر ثانیه بیان می شود. که مطابق با فرآیند توصیف شده در الف-۲-۱-۱ اندازه گیری شده است.

آزمون تعیین نرخ های تخلیه دو خاموش کننده متفاوت، یکی با نازل  $R_1$  و دیگری با نازل  $R_2$ ، دو تا از هر کدام از خاموش کننده های شرح داده در بند الف-۲-۱-۲ برای تعیین زمان های خاموش کردن استفاده می شود. جرم هر خاموش کننده را قبل از تخلیه اندازه گرفته و ثبت نمایید.

آزمون های زیر را در جهت تعیین نرخ های  $R_1$  و  $R_2$  با استفاده از دو خاموش کننده، یکی مجهز به نازل بندی شده  $R_1$  و دیگری مجهز به نازل درجه بندی شده  $R_2$ ، انجام دهید.

در خاموش کننده اول بطور تقریبی  $\frac{1}{3}$  زمان کل تخلیه را تخلیه کنید، سپس جرم خاموش کننده را اندازه گرفته و ثبت کنید.

در مورد خاموش کننده دوم به طور تقریبی  $\frac{2}{3}$  زمان کل تخلیه، را تخلیه کنید. و جرم خاموش کننده را اندازه گرفته و ثبت نمایید.



الف-۱

۱۴۴

روش آزمون فرعی ارزیابی یک خاموش کننده پودری متوسط دارای نرخ بیش از B

شكل

نرخ تخلیه  $R$  بر حسب کیلوگرم بر ثانیه بیان می شود که تغییر جرم هر واحد در زمان می باشد که با تقسیم اختلاف وزن اولین و دومین خاموش کننده بر زمان تخلیه واقعی ما بین دو خاموش کننده با معادله زیر محاسبه می شود.

$$R = \frac{M_2 - M_1}{t_t}$$

که در آن:

$M_1$  وزن خاموش کننده قبل از تخلیه منهای وزن خاموش کننده بعد از تخلیه که به مدت  $\frac{1}{3}$  زمان تخلیه کل عمل کرده است؛

$M_2$  وزن خاموش کننده قبل از تخلیه منهای وزن خاموش کننده بعد از تخلیه که به مدت حدود  $\frac{2}{3}$  از زمان تخلیه کل به کار افتاده است.

زمان واقعی مورد نیاز برای تخلیه  $\frac{2}{3}$  بعد از کم کردن از زمان واقعی مورد نیاز برای  $\frac{1}{3}$  تخلیه می باشد.

موقعی که خاموش کننده های با اندازه های متفاوت در تعیین دو نقطه  $R_1$  و  $R_2$  برای نرخ های تخلیه استفاده می شود. آنها باید دارای همان نسبت جرم داخلی ماده خاموش کننده در حجم سیلندر  $\pm 2$  درصد، باشند.

نازل ها برای نرخ های تخلیه  $R_1$  و  $R_2$  باید دارای شکل های مشابه باشند. به علاوه قطر نازل های  $R_2 - R_1$  ، باید معادل یا بیشتر از  $1.8b$  باشد.

#### الف-۲-۱-۲ تعیین زمان های خاموش کردن $t_1$ و $t_2$

زمان های خاموش کردن  $t_1$  و  $t_2$  را برای دو خاموش کننده یکی با نرخ تخلیه  $R_1$  و دیگری  $R_2$  به ترتیب اندازه گیری کنید. زمان های خاموش کردن  $t_1$  و  $t_2$  بر حسب ثانیه بیان می شوند طوری تعریف شده اند که زمان مورد نیاز در خاموش کردن آتش با استفاده از یک خاموش کننده به ترتیب با نرخ  $R_1$  و  $R_2$  می باشد.

زمان خاموش کردن باید ما بین  $\frac{1}{3}$  و  $\frac{2}{3}$  زمان تخلیه کلی قرار گیرد.

#### الف-۲-۱-۳ تعیین ضرایب

##### الف-۲-۱-۳-۱ ضرایب $a$ و $b$

ضرایب  $a$  و  $b$  از زمان های خاموش کردن  $t_1$  و  $t_2$  و نرخ های تخلیه  $R_1$  و  $R_2$  داده شده به وسیله معادلات (الف-۲) و (الف-۳) محاسبه می شوند.

(الف-۲)

$$t_1 = \frac{aR_1}{(R_1 - b)}$$

$$t_2 = \frac{(R_2 - b)}{aR_2} \quad (\text{الف-}3)$$

مثال ۱ - داده های آزمون آتش ۱۴۴B به صورت زیر می باشند:

$$R_1 = ۰,۴۱ \text{ kg/s}, t_1 = ۸,۶\text{s}, R_2 = ۰,۵۶ \text{ kg/s}, t_2 = ۷,۳\text{s}$$

$$\text{در این حالت } a = ۰,۱۷ \text{ و } b = ۰,۱۶$$

اگر  $R_1$  کمتر  $2b$  باشد، آزمون آتش را با نازل بزرگتر با نرخ تخلیه متفاوت تکرار کنید تا مقادیر  $R_1 \geq ۲b$  و  $R_2 - R_1 \geq ۰,۸b$  باشد.

مثال ۲ - در این حالت  $R_1 = ۰,۴۱ \text{ Kg/s}$ ,  $R_2 = ۰,۵۶ \text{ Kg/s}$ ,  $R_1 \geq ۲b$  و  $R_1 = ۰,۳۲ \text{ s}$  می باشد. مقدار  $R_1$  و  $R_2$  معادل یا بزرگتر از  $8b$  می باشد بنابراین نیازی به تکرار آزمون نیست.

### الف-۲-۳-۱-۲ ضرایب c و d

ضرایب c و d را با معادله الف-۴ و الف-۵ تعیین کنید.

$$c = a/A_1^{1/5} \quad (\text{الف-}4)$$

$$d = b/A_1^{1/7.5} \quad (\text{الف-}5)$$

که  $A_1$  اندازه آتش آزمون می باشد که از جدول الف-۱ تعیین شده است.

مثال - با  $a = ۰,۱۷$  و  $b = ۰,۱۶$  از الف-۲-۳-۱-۲-۱ مثال ۱ و  $C = ۲,۴۳$ ,  $A_1 = ۴,۵۲ \text{ m}^2$

### الف-۲-۲ تعیین نرخ آتش

#### الف-۲-۲-۱ حداقل مقدار پودر مورد نیاز

مقادیر a و b برای ارزیابی شده باید از معادله (الف-۶) و (الف-۷) محاسبه شوند.

$$a' = c A_2^{0.5} \quad (\text{الف-}6)$$

$$(\text{الف-}7)$$

$$b' = d A_2^{1/7.5}$$

که  $A_2$  نرخ مساحت تعیین شده است که از جدول الف-۱ می گردد.

مثال - برای نرخ تعیین شده d از  $C = ۲,۴۳$  با  $377B$  و  $d = ۰,۵$  از  $A = ۱۱,۹ \text{ m}^2$  از

$$b' = ۰,۳۲, a' = ۸,۳۸ \quad (\text{الف-}1)$$

حداقل مقدار پودر خاموش کننده مورد نیاز برای خاموش کردن آتش گروه B باید از معادله (الف-۸) محاسبه شود.

$$Q_{\min} = \frac{2a'R^2}{(R - b')} \quad (\text{الف-}8)$$

که  $R$  نرخ تخلیه خاموش کننده نمونه اولیه و  $a$  و  $b'$  از معادله (الف-۶) و (الف-۷) محاسبه می شود.

#### الف-۲-۲-۲ تعیین نرخ آتش خاموش کننده اولیه

نرخ تخلیه خاموش کننده اولیه  $R$  باید مطابق با الف-۱-۱-۱ اندازه گیری شود.

اگر شرایط زیر برقرار شود، نرخ تعیین شده باید برای خاموش کننده اول داده شده باشد:

الف- شارژ خاموش کننده بیشتر از  $Q_{min}$  در منحنی باشد.

ب- حداقل گستره حجم باید به طوری که در جدول الف-۲ نشان داده شده باشد.

پ- نرخ تخلیه  $R$  خاموش کننده بزرگتر از  $2b'$  باشد.

ت- ماده خاموش کننده باید همانی باشد که در الف-۱ استفاده شده است.

ث- شکل داخلی نازل استفاده شده در خاموش کننده اولیه باید دارای تناسب ابعادی با نازل استفاده شده برای  $R_1$  و  $R_2$  و آزمون خاموش کردن آتش باشد.

ج- نسبت حجم داخلی (پودر شارژ تقسیم بر حجم داخلی) باید مشابه آزمون خاموش کننده  $\pm 2$  درصد باشد.

جدول الف-۱ اندازه آتش آزمون

$A_2 / m^2$	نرخ تعیین شده	$A_2 / m^2$	اندازه آتش آزمون
۵/۷۵	۱۸۳B	۲/۸۰	۸۹B
۷/۳۲	۲۳۳B		
۹/۳۲	۲۹۶B	۴/۵۲	۱۴۴B
۱۱/۹	۳۷۷B		

جدول الف-۲- حداقل گستره جرم

حداقل گستره جرم	نرخ های داده شده
۳/۶	۱۸۳ ۲۳۳
۴/۷	۲۹۶ ۳۷۷

پیوست ب

(اطلاعاتی)

کتاب نامه

[1] ANSI/UL 1439, Safety Standard for the Determination of Edges on Equipment

[2] Compressed Gas Association (CGA) pamphlet C-1, section 1.0